SINGENER
WOCHENBLATT
UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

in Singen mit SINGEN kommunal auch unter www.wochenblatt.net/siko

Hausener Narren wollen die Automaten S. 2

Rekordkulisse beim Singener Umzug S. 3

Rehböcke sind schon im WM-Fieber S. 5

Narren schicken Baumert in die Lüfte S. 6

in Singen-Nord mit Volkertshausen aktuell S. 6

5. MÄRZ 2014 | WOCHE 10 | SI/AUFLAGE 32.960 | GESAMTAUFLAGE 86.506 | SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

DARÜBER WIRD GESPROCHEN:

Tolle Tage gehen weiter

OB Bernd Häusler wurde trotz seiner Entmachtung natürlich im Rathaus angetroffen. Sein Widerpart Stephan Glunk nur am Donnerstag. Die nicht-närrischen »Tollen Tage« gehen jetzt nach der Fastnacht erst richtig los. Wer die letzten Wahlkämpfe unterm Twiel erlebt hat, kann sich sicher sein, dass schon bald nicht nur mit dem Florett gefochten wird. Und mit dem ECE Shopping-Center geht es in der Gutachten-Diskussion auch gleich noch weiter. Ganz zu schweigen von der Aufarbeitung der GVV-Misere. Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net

Kehraus mit Scherben im Ratssaal

Poppele übernahmen die symbolische Macht mit manchem Hintersinn

Singen (of). Eine Menge Müll musste Singens neuer OB Bernd Häusler bei seiner ersten Entmachtung am Schmotzigen Donnerstag durch die Poppelezunft wegräumen. Und damit wurde der traditionelle Kehraus zur Fastnacht gleich schon mal auf den Start in die Singener Fasnet vorverlegt. Sogar einen Scherbenhaufen als sinnbildliche Folge der aktuellen GVV-Diskussion musste Bernd Häusler gegen eine Stoppuhr aufkehren, nachdem ihm die Mitarbeiter des Poppele-Bauhofs schon Papier, Konfetti und das Stroh der »Hoorigen Bären« hingeworfen hatten. In Singen müsse eben einfach noch viel aufgeräumt werden, befand der Zunftmeister, der natürlich schon lieber für eine Woche die Macht symbolisch im Rathaus übernehmen wollte, denn die Singener Baugestellschaft ist dann doch ein heißes Eisen, das jetzt nach der Narrenzeit lieber weiter abgekühlt werden soll. Für den neuen Singener OB wurde so seine erste Entmachtung gleich zur sportlichen Prüfung - wie schon die ersten Monate seiner Amtszeit.

Schon am Schmotzigen Donnerstag hatte Singens OB Bernd Häusler seinen Kehraus im Ratssaal gehabt. swb-Bild: of

Doch Häusler hatte schon im Vorfeld den Singener Narrenchef ins Boot geholt: Er schlug nämlich vor, dass doch Poppele-Zunftmeister Stephan Glunk der neue Bürgermeister in der Stadt werden solle, dessen Stelle nun real ausgeschrieben wird.

Glunk nahm auch zur Probe schon mal Platz neben Häusler, um das Amt mal zu testen. Häusler konnte gleich auch sein Leid über manche Medien klagen: »Wenn du was sagst, heißt das, du hast eh gelogen. Wenn du nichts sagst, hast du garantiert betrogen. Und hältst du dich vornehm zurück, dreht sie dir einen anderen Strick.«

Die Poppeles kündigten indes schon einen politischen Umbruch für die Zeit nach der Wahl an. Denn Burggeist Popolius, das Eierwieb, der Narrenpolizist wie auch Narrenmutter und Narrenvater kandidieren für den Gemeinderat. Sie hatten sogar schon ihre Wahlplakate mitgebracht, die sie über den Köpfen der versammelten Narrenschar schwenkten. Das war dann wieder närrischer Ulk, obwohl sie sicher einiges an Stimmen bekommen würden, ist sich auch Glunk sicher.

Die Fraktionen bekamen auch dieses Jahr die Chance zur Verteidigung vor ihrer Absetzung: Die CDU versuchte sich in Reimen, die Angst vor dem papierlosen Gemeinderat und weiter vor einem Kontrollverlust in der Klinik-Holding prägte ihre Verse. Die SPD stimmte das Lied vom »Roten Milan« an und wusste ganz viele Stellen, an denen in der Stadt so viel Wind gemacht werde, dass sich ein Windkraftwerk durchaus lohnen dürfte. Zum Beispiel auf dem Hegau-Tower über den GVV-Büros. Und wenn's auf dem Kunsthallenareal nicht klappe, gäbe es auch dort sicher viel Wind.

Die Damen der FDP-Fraktion verteilten Geld ganz im Geiste Bangemanns und wollten die Steuermillionen fürs Volk ausgeben. Bei der Neuen Linie wurde an das bevorstehende Jubiläum der Städtepartnerschaft mit Pomezia erinnert, und die Freien Wähler wollten lieber erst mal gar nichts mehr sagen. Und dann schießlich gings ans große Gruppenbild mit den neuen Narreneltern, die danach beim Stellen des Narrenbaums schließlich auf dem Balkon des Rathauses durch den Zeremonienmeister der Zunft getraut wurden.

Mehr Bilder von der Fastnacht unter www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014/februar.html und www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014/maerz.html

Schule gewährt Einblick

Singen (swb). Die Beethovenschule, eine Ganztages- und Gemeinschaftsschule, bietet am Dienstag, 11. März, von 16 bis 18 Uhr einen Tag der offenen Tür für die Eltern der zukünftigen Klassen 1 und 5 an.

Zudem bietet die Beethovenschule am Donnerstag, 13. März, ab 19 Uhr einen Informationsabend zum Thema Gemeinschaftsschule an, die bekanntlich ab dem kommenden Schuljahr 2014/15 an der Beethovenschule startet.

- Anzeige -

Drei blaue Briefe an Fastnacht

Gemischte Alkoholbilanz an den närrischen Tagen

Singen (stm/of). Die Bilanz der diesjährigen Singener Fastnacht hinsichtlich auffälliger Alkoholvorkommnisse ist zweigeteilt. Neben Einzelereignissen und drei blauen Brief für drei Mädchen im Alter von 14 und 15 Jahren, die in der Fußgängerzone wegen Alkoholbesitz aufgegriffen wurden, beurteilte Jugendsachbearbeiter Armin Scheufele die Situation als »normale Fastnacht«. Diese Einschätzung teilt auch Marcel Da Rin von der Kriminalprävention, der die gute Stimmung und das sehr disziplinierte Verhalten der Jugendlichen am Schmutzigen Dunstig auf dem Rathausplatz hervorhebt. Auch der Technische Dienst vermeldete trotz erheblich mehr Narren 2014 weniger Müll- und Glasvorkommen.

Bedenklich stimmt jedoch das »erschreckende Ergebnis« bei den schon seit Jahren vor Fastnacht von der Singener Kriminalprävention durchgeführten Alkoholtestkäufen. Zwei 17-jährige Jugendliche waren als Testkäufer in insgesamt 10 Geschäften in Singen unterwegs und wollten zum Schein hochprozentigen Alkohol kaufen. In sechs dieser zehn Geschäfte bekamen sie diesen Alkohol auch. Besonders dramatisch ist das Bild bei den Tankstellen: Dort wurden an drei von vier getesteten Shops Alkohol an die Minderjährigen verkauft.

Auch ein Vorfall vom Donnerstagabend am Hohgarten verdeutlich die Problematik: Die Polizei wurde auf eine stark betrunkene Frau mit einem knapp zweijährigen Kind aufmerksam gemacht. Das Kleinkind war unterkühlt und durchnässt und musste wie die 20-jährige Mutter in ein Krankenhaus gebracht werden. Wegen Verdachts der Kindswohlgefährdung wurde das Jugendamt

Video-Projekt gegen Rassismus

Singen (swb). Der Jugendtreff Nordstadt startet ab dem 15. März ein Projekt gegen Rassismus, Diskriminierung und gruppenbezogene Menschenfeindlichkeit. In Zusammenarbeit mit drei angehenden Erzieherinnen soll ein Video mit passender Musik gedreht werden. Treffpunkt an fünf Samstagen von 14 bis 16 Uhr JuNo, Fichtestraße 46, Singen, Infos unter 07731/31349, www.kinder-jugend-singen.de, und facebook: Jugendtreff Nordstadt

- Anzeige -

ANPFIFF IM WOCHENBLATT

Die fußballfreie Zeit im WOCHENBLATT-Land ist endlich vorbei: Am Wochenende ist Anpfiff in der Verbandsliga, und zwei Wochen später schnüren die Landesliga-Kicker wieder ihre Kickstiefel. Für Spannung und Überraschungen ist in beiden Ligen gesorgt: Die einen kämpfen um den Klassenerhalt, die anderen um Meisterehren. Alle Infos und Hintergründe rund um das runde Leder im WOCHENBLATT-Land lesen Sie heute auf den Seiten 12 und 13 sowie im Fußball-Dossier im Internet unter www.wochenblatt.net/sport

ALDI SÜD

GUT STARTEN IN DIE FASTENZEIT

Mit dem heutigen Aschermittwoch beginnt die klassische Fastenzeit - bis Ostern. Sie ist längst kein katholisches Privileg mehr, zum Beispiel gibt es auch von der evangelischen Kirche die Aktion »Sieben Wochen ohne«, bei der jetzt auf etwas verzichtet werden sollte, was die persönliche Freiheit einschränkt. Denn beim Fasten geht es um eine Reinigung, nicht ums abnehmen, wie oftmals suggeriert wird. Mehr zu diesem Thema gibt es bei unserem Sonderthema »Wohlfühlen und entspannen« auf der Seite 10 dieser Ausgabe.

Hochwertige Küchen und Geräte – 50%
www.lagerkuechen.de

CITROËN PEUGEOT
Autohaus Reule
78315 Radolfzell · Robert-Gerwig-Str. 2
Tel. 0 77 32 / 99 75 0 • www.reule.com

Von Sabine Heim bekam Zunftmeister Andreas Stocker eine ganze Reihe »überflüssiger Geschenke« und einen Dank für das schöne Jubiläumsfest. swb-Bild: of

Dorf der Automaten

Reblauszunft kämpft um Versorgung

Singen-Hausen (of). Auch nach den Feiern zum 10. Geburtstag konnte die Reblauszunft in Hausen noch einen richtig zünftigen Narrenspiegel hinlegen. Das Dorfgeschehen kam gleich zum Auftakt durch den Musikverein Hausen auf die Bühne. »Schorsch Ludwig« alias Claudia Ehret hatte in ihrer Moderation manch sinnige Pointe parat, zum Beispiel über Schubladen, die sich nur füllen, aber die nie leer werden. Und sie gestaltete als »Babysitter« auch das Finale dieses Abends, bevor es wieder Luftballons regnete. Willi Gilles ging als Kellner in die Bütt, die Waldfee Ilona Moosbrugger sah ihr Reich immer kleiner Werden angesichts des »Palasts der Paprikaner« und der »Pflanzenzuchtanstalt«. Sie brachte die Idee ein, dass sich die Hausener eigentlich selbst versorgen könnten, mit dem was es im Ort so alles gibt. Jetzt müssten nur noch Automaten her, um das ganze an den Mann und die Frau zu bekommen. Oder vielleicht klappte es ja doch noch mit dem Dorfladen. Sabine Heim, »gebraucht, aber gut erhalten«, hatte bei ihrem »Rondevuu« eine besondere Ehrung für Zunftmeister Andreas Stocker parat, dem für das Fest zum 10. Geburtstag der Zunft ganz besonders gedankt wurde. Ortsvorsteher Thomas Stocker machte sich über den Bau eines »Ikea-Regals« her und fand im Publikum viele Leidensgenossen.

Unter der Leitung von Christine Dey gab es einen schönen Tanz von »Die Jüngsten«, »Tha Scoops« waren mit einem Stuhltanz die Stars in Hausen. »Alex« war als Ein-Mann-Band der musikalische Macher eines schönen Abends in der Eichenhalle.

Mehr Bilder dazu gibt es unter www.wochenblatt.net/bewegt

Um den weltweiten Aufruf zum »One Billion Rising« zu unterstützen, tanzten am Valentinstag Frauen im Seminarhaus in Engen für Gerechtigkeit. Die Spende in Höhe von 175 Euro wurde dem Frauenhaus in Singen vor Ort überreicht. Im Bild rechts Claudia Zwiebel (Frauenhaus Singen), Kathrin Kania (womenity.de), und Christina Tissot--Zeh (womenity.de) bei der Spendenübergabe. swb-Bild: pr

Närrische WM

Frauenfastnacht in St. Verena

Volkertshausen (swb). Nach dem Motto »Rio im Fußballfieber« vergnügten sich 60 Närrinnen an der Frauenfasnet der katholischen Frauengemeinschaft Volkertshausen im fastnächtlich dekorierten Verenasaal. Während die Orchestergruppe für Stimmung sorgte, führte Marlen Weidner als Schiri durch das Programm.

Den Auftakt machte dabei das Vorstandsteam, das als Fußballmannschaft »FG Zuckerhut« zusammen mit Torwart Pfarrer Engelbert Ruf auf die Bühne stürmte, um sein fußballerisches Können zu beweisen.

Danach hatten »zwei Freundinnen«, Petra Nagel-Kümmerle und Susanne Zoch, mit ihrem zum Teil zweideutigen Dialog die Lacher auf ihrer Seite. Pfarrgemeindereferentin Birgit Tröndle jammerte als »Dame Minna« zunächst über ihre beiden ersten Ehemänner, die sich an Bohnen zu Tode gegessen hatten. Dass ihr dritter Ehemann immer noch lebt, obwohl »das Aas« jede Menge Linsen aß, löste tosenden Beifall und Gelächter aus.

Beim Auftritt von Dora Münzer amüsierten sich die Närrinnen über deren Besuch in der Großstadt, wo sie als »Landmädchen« anscheinend laufend missverstanden wurde. Bei der »Rechenaufgabe« versuchten die verzweifelten Eltern, Susanne Holtkamp als Vater und Luzia Mutter als Mutter, ihrem Sohn Peter, gespielt von Andrea Greuter, möglichst anschaulich das Dividieren beizubringen.

Für ordentlich Stimmung sorgten dann die »Kicker von FC Frauenchor«. Die »drei Mütter« Christine Hans, Hildegard Hoffmann und Susanne Holtkamp diskutierten danach auf der Bühne über Politisches und Praktisches für den Haushalt. Gespannt lauschten die anwesenden Närrinnen Hans Thöle, und seinem Lied »Im Thermalbad«. Den Schlusspunkt setzte »Rinnstein«.

Schiri Marlen Weidner (stehend) führte gekonnt ihr Team durch die Volkertshauser Frauenfasnet. swb-Bild: PR

2. Überlinger Damenbasar

Singen-Überlingen (swb). Am Samstag, 22. März, findet von 19 bis 21.30 Uhr der 2. Damenbasar in der Riedblickhalle in Überlingen am Ried statt.

Tischreservierung ist am Mittwoch, 12. März, von 19 bis 21 Uhr unter der Telefonnummer 0172/4785523 möglich.

Ein Tisch kann von maximal zwei VerkäuferInnen geteilt werden. Aufbau ist ab 18 Uhr.

Der Elternbeirat der Kindertagesstätte Überlingen am Ried bietet für (private) Selbstanbieter erneut die Möglichkeit, gut erhaltene Damen-Kleider, Röcke, Schuhe, Taschen, Tücher, Schals, Handschuhe etc. »an die Frau zu bringen«. Der Abend wird durch eine stimmungsvolle Bewirtung abgerundet - der Erlös kommt der Kindertagesstätte Überlingen a. R. zugute.

Auf einen amüsanten Abend mit Verkäufern, Käufern und Damen, die einfach mal reinschauen möchten, freut sich der Elternbeirat.

50-Jahr-Feier bei St. Michael

Singen (swb). Vor 50 Jahren, am 3. Februar 1964, eröffnete der Singener Südstadtkindergarten St. Michael das erste Mal seine Türen für die Kinder. Nachdem die Pfarrgemeinde St. Elisabeth bereits am 17. November ihr 50-jähriges Bestehen mit einem Tag der offenen Tür gefeiert hatte, setzte der Kindergarten das Jubeljahr nun fort. Am Jahrestag feierten die Kinder und Erzieherinnen des heutigen Kindergartens dieses Ereignis.

Als besondere Attraktion war der Zauberer »Piccolo« eingeladen. Mit kleinen, erlernten Zauberkunststücken hatten sich die Kinder bestens auf die Feier vorbereitet. Mit einer gelungenen Vorstellung zog der Zauberer ein begeistertes Publikum in seinen Bann. Dass so mancher kleine Zauberassistent selbst auf der Bühne stand, wird wohl ein unvergessliches Ereignis in der Erinnerung der Kinder bleiben.

Reise Englisch für Senioren
18.03 Rielasingen/12.03. Singen
04.04. Französisch ☎ 07731 /5060442
private Minigruppen mit viel Spaß

Sonderangebot
nur diesen Sonntag
9. 3. 2014
BAGUETTE
440 g
1,- €
ESSO-Kreistankstelle Singen
Radolfzeller Str. 28

Auktionshaus Michael Bayer
Goldankauf
Auktion 14. März
Einlieferungen erwünscht
Scheffelstraße 27
78224 Singen

Hilfe braucht Helfer.
Ärzte für die Dritte Welt e.V.
Offenbacher Landstraße 224
60599 Frankfurt am Main
Spendenkonto 488 888 0
BLZ 520 604 10
www.aerzte3welt.de
Tel.: +49 69.707 997-0
Fax: +49 69.707 997-20
Ärzte für die Dritte Welt

DENZEL'S
Metzgerei & Partyservice
Qualität aus der Region
AKTION AKTION AKTION
Hähnchenbrustfilet
gerne auch mariniert
100 g € 1,19
Top-Knüller
Saure Kutteln / Gulaschsuppe
zum Heißmachen
100 g € 0,69
zart und mager
Geschnetzeltes
vom Schwein
auch küchenfertig
100 g € 0,99
die beliebte Vesperwurst
Schwartenmagen
rot und weiß
100 g € 0,79
immer beliebt
Gulasch
gemischt, mager
100 g € 0,89
frisch aus unserer Produktion
Zwiebelleberwurst
mit viel frischer Zwiebel, im Naturdarm geräuchert
100 g € 0,99
nach altem Familienrezept
Kosakensalat
mit feinem Paprika
100 g € 0,99
die mögen alle
Kaiserjagdwurst, Jägerwurst
fettarm und mager
100 g € 1,29
AKTION AKTION AKTION
Pfefferknacker
mager, geräuchert
100 g nur € 1,19

PREISWITT LAND WEIDEN
Singen • Scheffelstraße 5
Tel. 0 77 31 / 6 57 90
DAMEN-PULLOVER
5.-
WITT WEIDEN-QUALITÄT
GUTSCHEIN
über einen praktischen Falttragekorb für Ihren Einkauf ab 10 € !
Gleich ausschneiden und von 08.03. bis 15.03.14 in Ihrem Preisland einlösen.

HERTRICH METZGEREI
Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de
Fleischwurst im Ring
im Naturdarm oder geschnitten für Salat
100 g 0,78
Kalbfleischleberwurst
mit Sahne, cremig und mild/ grob oder fein/ im Natur- oder Golddarm/ auch als Portionswurst
100 g 1,00
Tiroler Bergwurst
deftige Halbdauerware mit grünem Pfeffer
100 g 1,10
Kaminwurzen/ Salsiccia
nach Salamiart – Kaminwurzen mit Pfeffer/ Salsiccia mit Fenchel
100 g 1,38
Entrecote
zart gelagert/fein marmoriert – ein Hochgenuss
100 g 2,38
Rinderrollbraten
mit einer Füllung aus Speck, Röstzwiebeln und Petersilie
100 g 1,25
Schweinerücken/ Kassler Rücken
mager, ohne Fett und Sehnen
100 g 0,98
Putenschnitzel
auch als Geschnetzeltes oder Filet
100 g 1,08
Handwerkstradition seit 1907

WOCHENBLATT
mit den Teilausgaben
Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 3 20, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 077 31/88 00-0
Telefax 077 31/88 00-36
Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46
V. i. S. d. L. p. G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig 077 31/88 00-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29
http://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 46 ersichtlich
Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden.
Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung Singen GmbH
Mitglied im A²B³C SÜDWEST, BVDA, ADA

PLANA Küchenland
Besser PLAN A statt PLAN B
Georg-Fischer-Straße 32, 78224 Singen, www.plana.de

Auf diese Hochzeit hat Singen ein Jahr gewartet. Narrenmutter Ekkehard Halmer und Narrenvater Peter Kaufmann gaben sich vor Zeugen auf dem Balkon des Singener Rathauses das Ja-Wort. swb-Bild: of

Von Hand musste der Narrenbaum von den Zunftgesellen durch die ganze Stadt gezogen werden. Denn schon beim Start musste man nach einem Deichselbruch die Pferde wieder ausspannen.

Fasnetumzug lockt die Massen

Über 10.000 Zuschauer mit dabei

Singen (of). Ein wahrhaft prächtiges Bild bot sich den Narren beim großen Singener Fasnetumzug am Samstag durch die Innenstadt. Mehr als 10.000 Zuschauer säumten nach ersten Schätzungen der Veranstalter den Umzugsweg rund um die City. »Es war wirklich dieses Jahr keine Lücke entlang der Strecke entstanden und entlang der Ekkehardstraße standen die Besucher sogar teilweise in acht reihen«, freute sich der Säckelmeister der Zunft, Holger Marxer. Das überraschend gute Wetter, das sogar zeitweise für Sonnenschein sorgte, hat viele Besucher aus der Umgebung nach Singen gelockt. Über 60 Gruppen zogen in fast zwei Stunden am Publikum vorüber. Die Mischung aus aktiven Hexen- und Geistergruppen war gelungen. Vor allem waren viele Kinder aus den Singener Kindergärten mit ihren Eltern in den Umzug eingebunden. Vier Singener Stadtteile zeigten zum Teil mit mehreren Gruppen Flagge in der Kernstadt. Das »Kölner Dreigestirn« war in diesem Jahr nicht dabei. Die am weitesten angereiste Gruppe waren die »Weißbierhexen« aus München gewesen. Auch nach dem Umzug blieb eine erfreulich große Narrenschar in der Stadt und auf dem bespielten Rathausplatz. Der am Abend einsetzende Regen dürfte dabei so manches Gemüt gekühlt haben.

Bilder unter www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014-/maerz.html

Natürlich gehören zum Kinderumzug jede Menge Kinder als Akteure. Im Bild die Delegation von St. Lucia. swb-Bild: of

▸ MINI-GESELL

Gerade einmal wenige Wochen alt ist der jüngste Zunftgesell der Poppelezunft. Extra zur Singener Fasnet ist der Kleine aus Bremen angereist. Schließlich ist seine Mutter die Nichte von Poppele Zunftmeister Stefan Glunk.

▸ TOP-FAN

Dass das Singener Wochenblatt eine große Fangemeinde hat, verwundert nicht. Dass jemand gar im Wochenblatt-Kostüm zum Rielasinger Fastnachtsumzug kommt, ist ziemlich einzigartig und höchst erfreulich.

Launiger närrischer Jahrmarkt

Mit Mundartkochkurs für die Kleinen

Singen (stm). Auch ohne den von Poppele-Zunftmeister Stefan Glunk prophezeiten Sonnenschein tummelten sich am Fasnet-Suntig wieder tausende Narren auf dem Singener Rathausplatz. Erster Anziehungspunkt des Närrischen Jahrmarkts war traditionell der »Billig Jakob«. Denn wenn man dort zu spät kommt, dann sind womöglich die besten Schnäppchen ja schon weg. Doch auch dieses Jahr wurden wieder zahlreiche »Antiquitätenhändler« fündig.

Auch auf kulinarische Hausmannskost musste dank Narrenköchen- und köchinnen niemand verzichten. Von »Maggi-Suppe«, Pellkartoffeln bis zu Maultaschen war alles geboten. Schwieriger war es nur beim Wurstschnappen einen Bissen abzubekommen. Nachhilfe im Narren-Einmaleins traditionell in Mundart gab es für die Kleinsten beim »Närrischen Kochkurs« des Marionettentheaters. Neben Poppele-Bimmelbahn gab es beim Närrischen Jahrmarkt diesmal sogar eine »Scheffel-Geisterbahn«. Der Förderverein »Freunde der Scheffelhalle« wollte gar das Parkett der Singener Traditionshalle gleich auswechseln. Ein mobile Toilette hatten die Scherenschleifer vom »Tiroler Eck« vorsorglich mit dabei, denn nirgendwo in Singen gibt es ja ein stilles Örtchen.

Mehr Bilder unter www.wochenblatt.net.wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014/maerz.html

Zunftmeister Stefan Glunk ziert sich, das »stille Örtchen« der Scherenschleifer vom »Troler Eck« auszuprobieren.

Den »Orden« für Geburtstagskind Zunftmeister, Stephan Glunk (rechts) überreichte Uli Götz. swb-Bild: stm

Homburger
Bestattungshaus
Mit Sicherheit ein guter Abschied.
Bestattungsvorsorge entlastet die, die bleiben.
Wir informieren Sie gerne:
www.homburger-bestattungshaus.eu
Schaffhauser Straße 52 · 78224 Singen · Tel. 07731.99750

Radfahrerin angefahren

Singen (swb). Mit einer Kopfplatzwunde und diversen Prellungen musste eine 57-jährige Radfahrerin am Freitagnachmittag ins Krankenhaus gebracht werden. Auf der Schaffhauser Straße hatte die 31-jährige Lenkerin eines Opels beim Rechtsabbiegen auf einen Parkplatz die Radfahrerin auf dem Radweg übersehen, die beim Zusammenstoß auf die Fahrbahn geschleudert wurde.

Geburtstagskind leitet Ordensabend

Singen (stm). 129 Orden und zum Finale die Poppele-Zeitung wurden in der Gems verteilt. Emotionaler Höhepunkt des traditionellen »Ordenregens« der Singener Poppele-Zunft war das Geburtstagsständchen des Rats für seinen Zunftmeister, Stephan Glunk, der allein am verwaisten Ratstisch saß und am Fastnets-Suntig beim »Flatrate-Essen« völlern kann. Schwer zu tragen hat auch Eckhard Kuhröber mit 25 Kilogramm Ordensgewicht, der die Ehrenratsnadel in Gold für 60 Jahre in der Zunft erhielt. Eine Bärenscheme dürfen Ex-Narrenmutter Bernfried Haungs und Thomas Biehler mit nach Hause nehmen. Den Rebstock in Gold erhielten Sabine Dietz und Doris Berni. Als Ehrenwieber wurden Petra Winter und Ulrike Haungs, als Ehrenzunftgesellen Daniel Hirt und Hans Wöhrle sowie Roland Striebel und Jens Heinert (beide entschuldigt) aufgenommen. Trommelreime, kognitive Gedächtnisjonglage, Büttenreden zur Sinnhaftigkeit von Naturschutz und der Flucht des Singener Juwelenräubers sowie eine musikalische Hommage an allerlei Salatsorten sorgten während der Ordensverleihung der Poppele für Unterhaltung.

Mehr Fotos vom Ordensabend unter www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014/februar.html

Bög steht in Flammen

Etz was mache mer in 100 Jahr

Singen (stm). Eine Vielzahl von Narren hatte sich den drei riesigen Hemglonkern und dem Bög auf ihrem Weg durch die Singener Innenstadt zum Rathausplatz am Donnerstagabend angeschlossen. Traditionell ist der Hemdglonkerumzug ja der letzte Weg des strohigen Bögs. Denn zum traditionellen Abschluss wird dieser auf dem Rathausplatz von Narren mit Fackeln in Brand gesteckt.

Zuvor visionierte das neue Hemdglonkerkönigspaar »Etz, was mache mer in hundert Jahr«. Zwar hat Singen dann einen Roboter als Bürgermeister, doch auf der ISS im Weltall erklingt »Hoorig isch de Gsäll«.

Mehr Fotos vom Ordensabend unter www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014/februar.html

Es ist geschafft – der Bög steht auf dem Rathausplatz in Flammen. swb-Bild: stm

Ganz schön hoch her ging's – wie jedes Jahr übrigens – am Fasnetsamstag im Bohlinger Rathauskeller. Denn dort wird als Spende des Oberbürgermeisters der »Weibertrunk« in Form köstlichen Bohlinger Weins kostenlos ausgeschenkt. Dazu gibt es aus dem Stehgreif Stubenmusik und dramatische Sketche für die Gäste geboten, die meist selbst zu närrischen Akteuren wurden. swb-Bild: of

Steißlingen »Nint isch umegli«

Artur International – Airport für Weltreisende am Schmotzigen Dunschtig

Steißlingen (le). Es ist tatsächlich so, es gibt nichts, was in Steißlingen, der Gemeinde im Zentrum des Landkreises Constantia nicht möglich wäre. Da denken sich die Narren der Storchenzunft für die diesjährige Fasnet das Motto »Eine Reise um die Welt« aus, und schon beschließt der Rat der Gemeinde für alle Untertanen; die dieser Aufforderung nachkommen wollen, einen hochmodernen, internationalen Flughafen zu bauen, koste es, was es wolle. Trotz der bisher schon im Haushalt eingeplanten Kosten für einen Hochglanz-Schulpalast und für ein neues Spritzenhaus der Feuerwehr, wurde am neuesten Projekt, dem »Artur International Air Port« nicht gespart. Alles, was wert und teuer war, war vorhanden. Von den Sicherheitskontrollen mit Scannern über die Sprengstoffspürhunde bis hin zum Beauty-Free-Personal. Und da man keine halben Sachen machen wollte, wurden die Trabanten Wiechs und Schoren auch gleich mit U- und S-Bahnstrecken angebunden.

Die Scheichs kaufen den neuen Flughafen. *swb-Bild: le.*

Am Schmotzigen Dunschtig sollte die große Eröffnungssause gefeiert werden und da konnte man sehen, wohin die reiselustigen Steißlinger fliegen wollten, oder wo sie schon überall gewesen sind. Vor dem Tower ging es fast internationaler zu als bei der Eröffnung der olympischen Winterspiele. Leider musste lange dem Moment der feierlichen Eröffnung entgegen gefiebert werden, da die Bodencrew von Michael Forster länger als geplant mit der Enteisung des Flugfeldes beschäftigt war. Als Bürgermeister Ostermaier zur Eröffnungsrede ansetzte, erklang plötzlich orientalische Musik und eine lange schwarze »Dackellimousine« fuhr auf dem Flugfeld am Kontrollturm vor. Ihm entstieg Scheich Abdel Zunft Al Meister von den Vereinigten Storchenemiraten mit seinem Ratsgefolge, der auf der Suche nach einem Standort war, von dem aus er die Finanzmetropolen in der ganzen Welt mit seinem grenzenlosen Reichtum dirigieren könne. Nachdem er für die Schule und das Feuerwehrhaus schon einige Kilo Euro aus den Geldkoffern auf den Tisch des Hauses gelegt hatte, gefiel ihm dies alles so gut, dass er für ein paar Kilo mehr gleich den ganzen Ort kaufte. Und anschließend den neuen Flughafen feierlich eröffnete. Darauf zogen alle zu den Klängen von Michael Forsters Air Field Band in das Torkelbordrestaurant um zu feiern.

KURZ & BÜNDIG!

Senioren-Bildungskreis: »Märchenhafte Orte an der Deutschen Märchenstraße«, Lichtbildervortrag von Ulrich Kothe am Fr., 7.3., um 15 Uhr im Kardinal-Bea-Haus, Theodor-Hanloser-Str. 5. Gäste herzlich willkommen.

Die IG-Metall-Seniorinnen und -Senioren treffen sich am Di., 11.3., um 14 Uhr im Siedlerheim, Singen, Worblinger Str. 67.

Maggi-Rentner-Stammtisch »Fridolin«: Nächstes Treffen ist am Do., 13.3., um 12 Uhr im Siedlerheim in Singen.

AWO-Clubprogramm vom 6.3.–12.3.: Programm für Menschen mit seelischen Problemen: Do., 10-12 Uhr Arbeitsangebot; 13-14 Uhr gemeinsames Kaffeetrinken; 14-16 Uhr Kreativ-Angebot; 9.30-16 Uhr offener Treff. Fr., 10-12 Uhr Frühstück; 9-12 Uhr offener Treff. Mo., 10-13 Uhr gemeinsames Kochen; 15-16 Uhr Gedächtnistraining Gr. 1; 9.30-13 Uhr offener Treff. Di., 10-12 Uhr Arbeitsangebot; 14-15 Uhr Gedächtnistraining Gr. 2; 15-16.30 Uhr Schwimmen im Hallenbad Singen; 9.30-16 Uhr offener Treff. Mi., 11-12.15 Uhr Arbeitsangebot; 13.15-17 Uhr Schokoladenfabrik in Blumberg mit Führung (nur mit verb. Anmeldung); 9.30-17 Uhr offener Treff. Veranstaltungsort: Tagesstätte für psychisch Kranke. Weitere Infos unter Tel. 07731/9580-44.

Der Jahrgang 1939/40 trifft sich am Do., 6.3., um 19 Uhr im Restaurant »La Vita«, Uhlandstr. 35.

Der BSK Singen/Sozialstammtisch trifft sich jeden Mittwoch ab 14 Uhr im Vereinsheim »Hammer«, Mühlenstr. 21, in Singen. Gäste willkommen.

Sonntagscafé der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde in der Begegnungsstätte, Feldbergstr. 46, Singen, am 9.3. von 14.30-16.30 Uhr mit frischem Kaffee und selbstgebackenen Kuchen. Der Erlös kommt dem SOS-Kinderdorf in Tacloban (Philippinen) zugute.

Tanznachmittage für Senioren bieten die ADTV-Tanzschule Christian Seidel, Singen und die Singener Seniorei immer montags von 14 bis 16 Uhr mit Kaffee und Kuchen an. Termine: 10.3., 17.3., 24.3., 31.3. Veranstaltungsort: Scheffelstr. 28, Singen.

Evangelische Kirchen: Gottesdienste 08.03./09.03.2014:
»Überlingen a. R.«: Paul-Gerhardt-Gemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst (Pfr. Weimer), parallel Kindergottesdienst. Fahrdienst: 07732/2698 bitte anmelden!
»Singen«: Bonhoefferkirche: So., 8.45 Uhr Ev. Altenheim »Haus am Hohentwiel«, 10 Uhr Gottesdienst mit Taufe. **Lutherkirche:** So., 10 Uhr Gottesdienst. Ev. **Südstadtgemeinde:** So., 10 Uhr Gottesdienst in der Pauluskirche. **Evangelisch-Freikirchliche-Gemeinde:** So., 10 Uhr Gottesdienst.
»Steißlingen«: So., 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl (Pfrin. Müller-Fahlbusch).

Katholische Kirchen: Gottesdienste 08.03./09.03.2014:
»Singen«: Alt-Katholisches Pfarramt St. Thomas: So., 18 Uhr Eucharistiefeier. **St. Elisabeth:** So., 10 Uhr Eucharistiefeier. **Herz-Jesu:** So., 9.30 Uhr Eucharistiefeier. **Portugiesische Gemeinde in Herz-Jesu:** So., 18.30 Uhr Eucharistiefeier. **St. Josef:** Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. **Kroatische Gemeinde in St. Josef:** So., 12 Uhr Eucharistiefeier. **Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle:** So., 9 Uhr Eucharistiefeier. **Liebfrauen:** Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. **St. Peter und Paul:** So., 11 Uhr und 19 Uhr Eucharistiefeier.

VEREINSNACHRICHTEN!

SINGEN

BETREFF
Zu einer Eltern-/Angehörigenwanderung mit Einkehr sind alle Eltern/Angehörigen der BeTreff-Besucher am Mi., 12.3., eingeladen. Treffpunkt ist um 17 Uhr am BeTreff, Rückkehr 20 Uhr (Ansprechpartner Peter Nowak).
Folgende Programmpunkte werden angeboten: Mi., 5.3., kein BeTreff! Mo., 10.3., 16.45-18 Uhr Rehasportgruppe 1 »Kleine Spiele und Übungen mit dem Gymnastikball« (Tittisbühlhalle); 18.15-19.30 Uhr Rehasportgruppe 2 »Kleine Spiele und Übungen mit dem Gymnastikball« (Tittisbühlhalle). Di., 11.3., 16-20 Uhr offener Betrieb; 18 Uhr Kochen; 18 Uhr Termin 3 Malkurs »Frühlingsbilder malen« (feste Gruppe, 6 Termine); 18 Uhr Singen und Musizieren; 18 Uhr Einkehren (5 Euro); 18 Uhr Thai Chi. Mi., 12.3., 16-20 Uhr offener Betrieb; 18 Uhr »Erste-Hilfe-Übungen«; 18 Uhr Spieleabend; 18 Uhr Theater (feste Gruppe); 17 Uhr Eltern-/Angehörigenwanderung. Info: Tel. 07731/822809-12, www.lebenshilfe-singen.de.

BRIDGE-CLUB
Zu einem kostenlosen Schnupperabend lädt der Bridge-Club Singen am 11.3. um 19 Uhr ins Hotel Krone in Rielasingen ein. Bridge ist ein Spiel für Jung und Alt und hält geistig fit. Bei Interesse besteht die Möglichkeit, an einem Anfängerkurs teilzunehmen.

DRK
Kursangebote: Jeden Montag: 10.15-11.15 Uhr »Seniorengymnastik«, Begegnungsstätte Schwarzwaldstr. 44; ab 15.30 Uhr »Yoga für Senioren«, Aufenthaltsraum Betreutes Wohnen, Waldstr. 6; ab 14.15 Uhr »Krafttraining für Senioren«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; ab 15.15 Uhr »Tanzvergnügen für alle«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; ab 17 Uhr »Männersportgruppe«, Betreutes Wohnen, Waldstr. 6. Jeden Dienstag: 10 Uhr »Tanz für Junggebliebene«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; 19.30 Uhr »Yoga«, Waldeckschule, Aula. Jeden Mittwoch: 10.30-11.15 Uhr »Seniorengymnastik« DRK-Heim, Hauptstr. 29; 16.30 Uhr »Rückengymnastik«, Hardtschule; 17 Uhr »Rücken-Fit«, Uhlandsporthalle; 18 Uhr »Rücken-Fit für Sie und Ihn«, Uhlandsporthalle. Jeden Donnerstag: 13.45 Uhr »Seniorengymnastik« in der Bruderhofturnhalle in Singen. Jeden Freitag: 14 Uhr »Seniorentanz« (Osteoporose), DRK-Heim, Hauptstr. 29; 13.45 Uhr »Osteoporose-Gymnastik«, Hebelschule.

FIDELIO-SENIORENCLUB
Ein gemütlicher Seniorennachmittag des Fidelio-Seniorenclubs findet am Do., 6.3., um 14.30 Uhr im Hardgarten statt.

FREIWILLIGE FEUERWEHR
Die Hauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Singen findet am Sa., 15.3., um 19.30 Uhr in der Riedblickhalle in Überlingen am Ried statt. Neben Berichten stehen u.a. die Punkte »Nachwuchsgewinnung bei der Feuerwehr Böblingen« - Präsentation durch Gerd Zimmermann (Feuerwehr Böblingen), Ehrungen, Beförderungen und Verschiedenes auf der Tagesordnung.

NATURFREUNDE
Ihre Jahreshauptversammlung mit Wahlen halten die Naturfreunde Singen am Sa., 8.3., um 15 Uhr im Vereinsheim ab. Für die älteren Mitglieder wird ein Fahrdienst eingerichtet. Wer abgeholt werden möchte, melde sich bitte bei Christel Kuderer, 07731/47280.

SCHNUPFVEREIN
Die nächste Monatsversammlung des Schnupfvereins findet am Do., 6.3., um 19 Uhr in der Singener Weinstube statt. Auch Gäste sind eingeladen.

SCHWARZWALDVEREIN
Mit der Jahreshauptversammlung am Sa., 15.3., 15 Uhr in der FC-Clubgaststätte an der Friedinger Straße beginnt der Schwarzwaldverein Singen sein Wanderjahr. Neben den satzungsgemäßen Wahlen, Ehrungen und Formalien werden das Wanderprogramm vorgestellt und Anmeldungen für die Fahrt nach Straßburg und die Wanderwoche im Kleinen Walsertal entgegengenommen.
»Frühlingserwachen an der Aach« ist Thema der Wanderung des Schwarzwaldvereins am So., 16.3., die vom Berliner Platz nach Bohlingen führt. Treffpunkt: 13 Uhr, Gehzeit ca. 2,5 Std., anschl. Einkehr im »Eckle«. Rückfahrt mit AST. Führung: Erwin Bensch, Tel.. 07731/23523. Gäste willkommen.

THEATERVEREIN PRALKA
Zur Jahreshauptversammlung lädt der Theaterverein Pralka am 14.3. um 19 Uhr ins Gasthaus Rosenegg Rielasingen ein. Tagesordnungspunkte sind u.a. Berichte, Neuwahlen: 1. Vorsitzende, Kassenprüfer, Vorstellung des Aktivitätenplans 2014 und Verschiedenes.

NOTRUFE / SERVICEKALENDER

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Überfall, Unfall:	110
Polizeirevier Singen:	07731/888-0
Krankentransport:	19222
Ärztlicher Notfalldienst:	01805/19292-350
Zahnärztlicher Notfalldienst:	01803/22255525
Giftnotruf:	0761/19240
Notruf:	112
Telefonseelsorge:	08 00 / 11 10 111 08 00 / 11 10 222
Thüga Energienetze GmbH:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Kabel-BW:	0800/8888112 (*kostenfrei)
Tierschutzverein:	07731/65514
(Tierambulanz)	0160/5187715
Frauenhaus Notruf:	07731/31244

24-Std.-Notdienst
WIDMANN
Heizungsausfall • Überspannung • Sturm- u. Hagelschäden • Rohrbruch • Hochwasser • Schlüsselnotdienst • Rohrverstopfung • Glasbruch • Schlosserarbeiten (verklemmte Türen)
07731/83080 gew.

Rohr verstopft ?
Rohrreinigung
A. Linack · Singen
0 77 31 – 2 27 67
01 72 – 7 47 40 30

Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen:
Singen-Rielasingen-Höri 07731/795504

STEISSLINGEN
Polizeiposten: 07738/97014
Gemeindeverwaltung: 92930

Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen: 07738/929345

APOTHEKEN-NOTDIENSTE
0800 0022 833
(kostenfrei aus dem Festnetz)
und
22 8 33*
von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder
*max. 69 ct/Min/SMS

TIERÄRZTL. NOTDIENST
08./09.03.2014:
K. Weber, Tel. 07773/936090

Mein MARKTPLATZ
www.wochenblatt.net/MeinMarktplatz
DIE ZEITUNG FÜR SINGEN NORD, BEUREN, SCHLATT U. KR., HAUSEN, FRIEDINGEN, STEISSLINGEN/WIECHS, VOLKERTSHAUSEN

MUSTERANZEIGENGRÖSSE
SINGEN NORD
0,99 €/mm
1-sp., 50 mm hoch, 4-fbg.
AUFLAGE:
18.188 Exemplare
Preisbeispiel: 49.50 € Zzgl. der gesetzl. MwSt.

Die ideale Werbeplattform von der Sie profitieren:
- 2er, 3er oder 5er Kombi möglich
- total lokal
- preisgünstig

Ich berate Sie gerne:
Maike Busshart | Telefon 0 77 31 / 88 00-13
m.busshart@wochenblatt.net
www.wochenblatt.net/MeinMarktplatz

»Mein Marktplatz« ist ein Produkt aus dem Hause WOCHENBLATT

Studienkreis
Profi-Nachhilfe für alle!
Nachhilfe mit Geld-zurück-Garantie
Jetzt 4 Stunden gratis testen!
Studienkreis Stockach
Hauptstraße 30, 0 77 71/87 51 87
Rufen Sie uns an: Mo–So 7–22 Uhr

ATLANTIS PARKETT am Bodensee
Victor Sousa
- Parkett, Laminat & Kork aller Art
- Parkett schleifen
- versiegeln oder ölen
- Sanierungsarbeiten

Ringstr. 23/1 · 78244 Gottmadingen
Tel./Fax 0 77 34/9 36 17 27
Mobil: 0172/9 13 48 75
www.atlantis-parkett.de

Mo. – Fr. 8 bis 22 Uhr, Sa. 7.30 bis 22 Uhr
ac aach-center Stockach
Bahnhofstraße 10

Brasilianer des Hegaus

Rehbock-Volkertshausen begeistert sein Publikum

Volkertshausen (of). »Der Klimawandel lässt uns kalt, wir machen Fasnet wie in Rio bald« war das Motto des diesjährigen Zunftabends der Rehböcke in Volkertshausen, die sich dabei auf ein bestens auf das Thema eingestelltes Publikum freuen durfte, das von »Sala« gut gewürzt moderiert wurde, gut mitmachte. Neu steuerte der Musikverein über Selina Salamon das aktuelle Dorfgeschehen. Die »Dance Kids« legten mit einem »Samba à la Rehobshausen« los. Danach war Gabi Briel mit »Knitterfiddle« auf der Bühne, bevor die Rehböcke ihre gefürchtete Gesangsnummer starteten. Die »Brazilian Cowgirls« und »Rinnstein« bekamen viel Applaus, der Jugendtreff brachte mit dem »Eisbären« ein Kontrastprogramm.

Die Brasilianer des Hegaus kommen aus Volkertshausen. Das machten die »Alten Herren« des Volkertshauser Jugendtreffs beim Zunftabend der Rehböcke deutlich. swb-Bild: of

Die »Hupfdohlen« ließen die Bienen bei ihrem »Die fliegende 13« surren. »Irma und Trude« schwelgten mit viel schwarzem Humor in Erinnerungen an ihre verstorbenen Männer. Zum Finale gab es für Bürgermeister Alfred Mutter als Sepp Blatter eine Torte ins Gesicht. Mit dem Verdienstorden in Gold. wurden Andrea Ritter und Veronica Schoch geehrt.

Mehr Bilder gibt es unter http://www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014/maerz.html

- Anzeige -
Erfolg der Woche
Elvira B. – 10 kg seit November 2013

»Seit ich im INJOY (über OBI) trainiere, habe ich ein deutlich besseres Wohlbefinden. Das Training ist ein toller Ausgleich zum Alltag
INJOY INTERNATIONAL SPORTS & WELLNESSCLUBS für ein besseres Leben
INJOY Singen · Georg-Fischer-Str. 27 (über OBI)
Abnehm-Hotline: 0 77 31 - 9 31 60

Ehrennärrin Emma Madach

Steißlingen (le). Nach der Eroberung der Macht im Steißlinger Rathaus am »Schmotzige Dunschtig« zogen die Störche und alle Narren zur großen Sie-

Zunftmeister Markus Löffel mit der frisch gekürten Ehrennärrin Emma Madach. swb-Bild: le

gesfeier in die Torkel. Im Rahmen dieser Feierlichkeiten ernannte Zunftmeister Markus Löffel Emma Madach für ihre großen Verdienste um die Storchenzunft zur ersten Ehrennärrin. Emma Madach ist seit 1982 aktiv in der Zunft tätig und Gründungsmitglied der Seeriedwieber. 1977 wurde sie mit dem Verdienstorden der Storchenzunft ausgezeichnet und 1983 erhielt sie den Goldenen Verdienstorden der Narrenvereinigung Hegau-Bodensee. 2004 ehrte sie die Storchenzunft mit dem großen Verdienstorden und 2012 verlieh ihr die Narrenvereinigung Hegau-Bodensee die silberne Ehrennadel. Der vorläufige Höhepunkt der närrischen Karriere war nun die Verleihung der Ehrennarrenwürde und damit die Aufnahme in den Adelsstand der Steißlinger Storchenzunft.

Deutsche Märchenstraße

Singen (swb). Ulrich Kothe zeigt in einem Lichtbildervortrag märchenhafte Orte an der Deutschen Märchenstraße beim Senioren-Bildungskreis am Freitag, 7. März, um 15 Uhr im Kardinal-Bea-Haus.

Tritte ins Gesicht

Singen (swb). In der Lindenstraße in Singen geriet am Montag, gegen 1.30 Uhr, ein 30 Jahre alter Mann mit einem jungen Mann in Streit, weil dieser randalierte. Er schlug gegen mehrere Tore und Mülltonnen. Nach einer heftigen verbalen Auseinandersetzung hatten sie sich wieder beruhigt und der 30-Jährige setzte sich auf eine Bank. Plötzlich wurde er von dem jungen Mann von hinten angegriffen und bekam mehrere Tritte ins Gesicht. Dann rannte der Übeltäter davon. Der 30-Jährige wurde leicht verletzt. Medizinische Erstversorgung war nicht erforderlich.

ac aach-center
EDEKA sulger ...einfach besser!
Bahnhofstr. 10 • 78333 Stockach
Jetzt Fan werden!
www.facebook.com/neukaufsulger
... so frisch
frische Hähnchenbrustfilets
auch fertig gewürzt
1 kg
7,99
... Obst & Gemüse
Blumenkohl
aus Frankreich
Klasse I
Stück
–,99
EDEKA
Knusper-Müsli
verschiedene Sorten
500g Packung
(1kg = 4,38)
2,19
Meister Schinken
mager und saftig, mit Kruste
100 g
1,49
Bananen
1 kg
1,99
... so günstig
Maggi Fix Produkte
verschiedene Sorten
Packung je
–,49
Bio Bünter Spluga
Schnittkäse, fettreduziert, 31 % Fett i. Tr.
100 g
– Schweizer Spezialität –
2,69
... Getränke
Randegger Ottilienquelle Mineralwasser
auch still
1 l = € 0,42
je Kiste mit 12x 0,7 l Flaschen
zzgl. € 3,30 Pfand
3,49
Barilla Italienische Teigwaren
verschiedene Ausformungen
– 1 kg Packung je –
1,39
Mediterrane Fischpfanne
mit Gemüse
100 g
1,59
Granini Trinkgenuss
verschiedene Sorten
1 l Flasche je
1,11
Dr. Oetker Pizza Tradizionale
verschiedene Sorten, tiefgefroren
100 g = € 0,61
Packung je
2,22
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8 bis 22 Uhr, Sa. 7.30 bis 22 Uhr
Angebote gültig ab Mittwoch, den 5. März 2014
Irrtum vorbehalten. Solange Vorrat reicht.

Gebete über Ägypten

Singen (swb). Zum ökumenischen Weltgebetstagsgottesdienst der Frauen wird auch in Singen eingeladen. Er wird in der ganzen Welt am ersten Freitag im März gefeiert und findet für die Gemeinden der Singener Nord- und Innenstadt am Freitag, 7. März, um 19 Uhr im Gemeindezentrum der Bonhoeffergemeinde (Beethovenstraße 50) statt.

Der Gottesdienst wurde in diesem Jahr von Frauen aus Ägypten vorbereitet. Passend zu ihrem Land haben die ägyptischen Frauen dem Gottesdienst das Motto »Wasserströme in der Wüste« gegeben.

Die Frauen können eine Begegnung am Brunnen miterleben - und nach dem Gottesdienst sind sie in der Bonhoeffergemeinde zu einem kleinen Imbiss mit Spezialitäten aus Ägypten und zum gemütlichen Austausch eingeladen.

Sprachkurse für Senioren

Singen (swb). Auch im Rentenalter ist es noch nicht zu spät mit einer Fremdsprache zu beginnen. Viele Senioren haben jedoch Sorge in einem normalen Kurs überfordert zu sein. Die Sprachidee Kleiner Regenbogen bietet speziell für Senioren, die zum ersten Mal eine Fremdsprache lernen, wieder neue Englisch- und Französischkurse für Anfänger an. Neue Englischkurse für Anfänger werden in Singen ab Mittwoch, 12. März, in der BVB-Fahrschule Marktpassage und in Rielasingen ab Dienstag, 18. März, im Haus Liebenfels angeboten. Teilnehmer mit leichten englischen Vorkenntnissen können ebenfalls im Haus Liebenfels ab 11. März teilnehmen: Auch für französischinteressierte Senioren gibt es wieder ein neues Kursangebot, ab Freitag, 21. März, in der Marktpassage Singen.

Info und Anmeldungen bei Sabine Engel unter Telefon 07731/5060442.

Volkertshausen AKTUELL

Amtsblatt der Gemeinde Volkertshausen

Ausgabe 10 · Mittwoch, den 5. März 2014

Geburtstage Jubilaen

In den kommenden Tagen können in unserer Gemeinde folgende Jubilare ihren Geburtstag feiern:

am 10. März 2014:
Herr Johannes Kroll,
Mühlhauser Straße 11
seinen 82. Geburtstag

am 11. März 2014:
Frau Irma Strobel,
Friedenstraße 11
ihren 90. Geburtstag

Herr Gebhard Au,
Börisriedstraße 13
seinen 80. Geburtstag

Herr Helmut Auer,
Am Reuteberg 8
seinen 71. Geburtstag

Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen für das kommende Lebensjahr alles Gute, vor allem eine gute Gesundheit!

Amtliche Bekanntmachungen

Agentur für Arbeit Konstanz-Ravensburg

Neue Ansprechpartner für Bezieher von Kindergeld

Die Zuständigkeit für die Bearbeitung von Kindergeldanträgen im Landkreis Konstanz wird neu geregelt. Dies betrifft rund 30 000 Kunden der Familienkasse.

Ab dem 26. Februar 2014 erfolgt die Bearbeitung durch die Familienkasse Baden-Württemberg Ost. Mit Standorten in Ravensburg, Ulm, Reutlingen, Ludwigsburg, Göppingen, Stuttgart und Tauberbischofsheim wird eine zeitnahe Betreuung im gesamten Verbundgebiet gewährleistet.

Telefon: +49 7531 585 118

www.arbeitsagentur.de
Agentur für Arbeit Konstanz-Ravensburg • Pressestelle
Stromeyersdorfstr. 1, 78467 Konstanz

Fragen rund um Kindergeld und Kinderzuschlag werden auch unter der kostenfreien Service-Rufnummer 0800 4 55 55 30 beantwortet. Für persönliche Termine steht die Familienkasse Ravensburg, Schützenstr. 69, 88212 Ravensburg zur Verfügung.

Landratsamt Konstanz

Fortbildungen zur Sachkunde im Pflanzenschutz

Der Badische Landwirtschaftliche Hauptverband e. V. (BLHV) veranstaltet gemeinsam mit den Landwirtschaftsämtern der Landratsämter Bodenseekreis, Konstanz und Sigmaringen 4-stündige Fortbildungen zur Sachkunde im Pflanzenschutz.

Termine:
08.03.2014, 10-15 Uhr, in der Randenhalle in Tengen
15.03.2014, 10-15 Uhr, in der Halle in Meßkirch-Rohrdorf
29.03.2014, 10-15 Uhr, im Prinz Max in Salem-Neufrach

In den Mittagspausen von 12-13 Uhr erfolgt eine kleine Bewirtung durch die jeweiligen Landfrauen.

Zur Veranstaltung in Tengen am 08.03.2014 beachten Sie bitte ergänzend folgende Hinweise:

Eine telefonische Anmeldung ist erforderlich unter Telefon 07531 800-2967.
Die Registrierung für die Teilnahmebescheinigungen findet am Veranstaltungstag von 9-10 Uhr statt. Bitte bringen Sie zur Registrierung Ihren Personalausweis mit.
Die Ausgabe der Teilnahmebescheinigungen erfolgt nach Ende der Veranstaltung.
Vor und nach dem Fortbildungsprogramm besteht die Möglichkeit, eine Technikausstellung mit verschiedenen Geräten zur Ausbringung von Pflanzenschutzmitteln auf dem Platz vor der Halle zu besuchen.

Hegau-Geschichtsverein lädt ein:

Vortrag über Ritterturniere

Der Hegau-Geschichtsverein lädt ein zu einem Vortrag über die spätmittelalterlichen Ritterturniere, in denen sich die Ritter in ihren schweren Rüstungen im Kampf maßen. Der Vortrag von Peter Jezler, dem Direktor des Museums Allerheiligen in Schaffhausen, widmet sich den verschiedenen Kampfdisziplinen zu Pferd, dem Lanzenkampf im Rennen und Stechen sowie dem eigentlichen Turnier. Bei einem solchen Turnier kamen 200–400 Ritter zusammen. Ein Turnier war deshalb weit mehr als nur Kampfsport, sondern zugleich gesellschaftliches Ereignis, denn die Ritter waren in der Regel von ihren Damen und großem Gefolge begleitet.

Öffentlicher Vortrag im Anschluss an die Mitgliederversammlung in der Stadthalle Singen, ohne Gebühr. Termin: Samstag, 8. März, 16.00 Uhr.

Müllermine

Donnerstag, 6. März 2014
Blaue Tonne
Montag, 10. März 2014
Biomüll
Dienstag, 18. März 2014
Restmüll
Montag, 24. März 2014
Biomüll
Mittwoch, 2. April 2014
Gelber Sack
Donnerstag, 3. April 2014
Blaue Tonne

Deutsch-italienischer Freundeskreis Associazione Italo-Tedesca

Einladung – Invito
Einladung zum Stammtisch – Invito all'incontro mensile

Am Mittwoch, den 05. März 2014 (Aschermittwoch) findet der Stammtisch um 20.00 Uhr im Gasthaus Angkor, Bärenloh 3, in Volkertshausen statt. Dabei bietet sich wieder die Gelegenheit, gemütlich und ohne Tagesordnung zusammenzusitzen und sich zwanglos zu unterhalten.

Alle Mitglieder und Freunde unseres Vereins sind herzlich eingeladen!

Mercoledi il 05 marzo 2014 l'incontro mensile avra luogo alle ore 20.00 all'osteria „Angkor" a Volkertshausen, Bärenloh 3

Come sempre ci sarà la possibilità di passare una piacevole serata insieme, facende due chiacchere in un'atmosefera accogliente.

Invitiamo cordialmente tutti i soci e amici della nostra associazione!

Einladung zu den Kochabenden – invito alle serate di cucina

Wer gerne in Gemeinschaft kocht ist bei unseren Kochabenden in der Schulküche genau richtig!
Die nächsten Termine sind:
Freitag, 21.März 2014 und Freitag 04. April 2014 jeweils 19.00 Uhr
Einfach anmelden bei Astrid Kenzler-Haidvogl: Tel 07774 931710

Chi ama cucinare in compania puo partecipare alle nostre serate di cucina nella scuola!
I prossimi dati sono
venerdì 21 marzo 2014 e venerdì 04 april 2014 alle 19.00
Semplicemente parlare con Astrid Kenzler-Haidvogl 07774 931710

kfd impuls

Weltgebetstag 2014 – Ägypten, am Freitag, dem 07.03.2014, 19.00 h im Gemeindezentrum in Beuren.
Thema:
„Wasserströme in der Wüste"
Anschließend gemütliches Beisammensein!

Einladung zur Generalversammlung der kfd / Impuls-Frauen in St. Verena
am Mittwoch, den 12.03.2014 in St. Verena, Volkertshausen.

19.00 Uhr Dankandacht in der Krypta mit Gedenken an die Verstorbenen unserer Gemeinschaft.
19.30 Uhr Sitzungsbeginn im Verenasaal.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Tätigkeitsbericht
3. Kassenbericht der Kassenverwalterin
4. Entlastung des Vorstands
5. Wahlen
6. Dank an alle Mitarbeiterinnen und deren Dienste
7. Grußwort des Präses Herrn Pfarrer Ruf
8. Jahresplanung
9. Wünsche und Anträge

Tennisclub 1975

Der 1. Vorstand des Tennisclubs 1975 Volkertshausen e. v. lädt seine Mitglieder zur satzungsgemäßen Generalversammlung ein, die am

Freitag, dem 07. März 2014 um 20 Uhr im Clubheim

stattfindet.

Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte:
1. Bericht 1. Vorsitzender – Rückblick auf 2013
2. Begrüßung und Bekanntgabe der Tagesordnung
3. Berichte der Sparten: Jugendwart, Sportwart, Schatzmeister, Schriftführer
4. Bericht Kassenprüfer
5. Entlastung der Vorstandschaft
6. Neuwahlen
   a) 2. Vorsitzender
   b) Jugendwart
   c) Sportwart
   d) Schriftführer
   e) Kassenprüfer
7. Ausblick auf das Jahr 2014
8. Sonstiges

Der Vorstand hofft auf eine zahlreiche Teilnahme.

Ortsgruppe Volkertshausen BUND

Am **12. März 2014, 20,00 Uhr** findet im Gasthaus Sternen Volkertshausen, unsere diesjährige Mitgliederversammlung statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorsitzenden
3. Bericht Leiterin „Jungstörche"
4. Bericht des Schatzmeisters
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Neuwahlen
8. Wünsche und Anträge
9. Sonstiges

Anträge zur Mitgliederversammlung müssen spätestens 10 Tage vor der Versammlung beim Vorstand vorliegen.

Freie Wähler Volkertshausen

Einladung zur Mitgliederversammlung am Mittwoch, den 13.03.2014, um 20.00 Uhr im Gasthaus Mohren in Volkertshausen

Tagesordnung:
1. Bericht der Vorsitzenden
2. Bericht der Schatzmeisterin
3. Bericht der Kassenprüfer
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Wahlen
   Schatzmeister
   Schriftführer
   2 Beisitzer
   1 Kassenprüfer

Vorstellung der Kandidaten für die Kommunalwahl am 25.05.2014
Beschlussfassung über die Aufstellung und Festlegung der Reihenfolge der Kandidaten
Beschlussfassung über die Meldung von Kandidaten für die Kreistagswahl am 25.05.2014
Termine und Verschiedenes
Wünsche, Anregungen und Anfragen

Turnverein 1885

Gerne laden wir Sie zu unserer diesjährigen Mitgliederhauptversammlung am Freitag den 14. März 2014, um 20:00 Uhr im Gasthaus „Zum Mohren" in Volkertshausen ein. Unsere Tagesordnung lautet:

Tagesordnung:
1. Begrüßung Totenehrung
2. Bekanntgabe der Tagesordnung
3. Berichte
   3.1 Kassenbericht
   3.2 Berichte der Übungsleiter
   3.3 Bericht des Vorsitzenden
   3.4 Bericht der Kassenprüfer
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Änderung Ehrenordnung
6. Ehrungen
7. Wahlen
8. Termine 2014
9. Wünsche und Anträge

Einsichtnahme der geplanten Änderungen der Ehrenordnung ist vorab bei Christine Schickle möglich.

Musikverein 1857

Heisse Ohren im Frühling.
Unter dem Titel „Heisse Ohren im Frühling" präsentieren sich auch in diesem Jahr die Jungmusiker des Musikvereins am Sonntag, den 16.03.2014 um 15.00 Uhr. Mit dabei ist die Jugendkapelle, ein Vororchester sowie die musikalische Früherziehung unter der Leitung von Claudia Hänsler.
Bei Kaffee und Kuchen können sich die Gäste vom Leistungsstand der Jungmusiker überzeugen.
Bitte Termin vormerken !

Förderverein Grund- und Hauptschule Volkertshausen e.V.

Generalversammlung des Fördervereins der Grund-und Hauptschule Volkertshausen eV.
Am Mittwoch den 26.03.2014 findet die Generalversammlung des Fördervereins der GHS Volkertshausen eV. um 20.15 Uhr in der Aula der Schule statt.

Folgende Punkte sind an der Tagesordnung:
1. Begrüßung
2. Bekanntgabe der Tagesordnung
3. Bericht der 1.Vorsitzenden
4. Bericht der Schatzmeister
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Wahlen
8. Termine
9. Verschiedenes, Anträge, Wünsche

Zu dieser Veranstaltung sind alle Mitglieder, Interessierte- und Freunde des Vereins herzlich eingeladen.

Frühjahrsbörse in Volkertshausen

Der Förderverein der Grund- und Hauptschule Volkertshausen veranstaltet am **Samstag, den 05. April 2014** von **12.00 bis 14.00 Uhr** eine Selbstanbieterbörse mit dem Motto **„Rund ums Kind"** in der Wiesengrundhalle Volkertshausen.
Verkauft wird saubere und gut erhaltene Frühlings- und Sommerbekleidung, Umstandsmode, Kinderwagen, Babyzubehör, Kinderautositze, Betten und Spielwaren.
Die Anmeldung und Tischvergabe ist am **25.03.2014 ab 15.30 Uhr bis 17.30 Uhr** unter der **Telefonnummer 07774/923447.**
Aufbau für Verkäufer ab 11.00 Uhr.
Auf Teilnehmer und Einkäufer freut sich der Förderverein der Grund- und Hauptschule Volkertshausen, die bei **Grillwurst, Butterbrezeln, Kaffee und frischgebackenen Kuchen** gemütlich ein- und verkaufen können.

Maschinenring Kreis Konstanz e.V.
Maschinenring Kreis Konstanz lädt ein.
Am Donnerstag, den 13. März 2014 um 20.00 Uhr findet im Pfarrgemeindehaus in
Singen - Beuren a. d. Aach die Mitgliederversammlung des Maschinenrings
Kreis Konstanz e.V. statt.
Nach den Regularien des Vereins hält Herr Holger Stich, BLHV- Bezirksgeschäftsführer
ein Referat zum Thema: „Nachbarschaftsrecht in der Landwirtschaft."
Mitglieder, Freunde und Gönner sind herzlich eingeladen.
Auch interessierte Landwirte, die nicht Mitglied sind, können hieran teilnehmen.

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienste in St. Verena Volkertshausen
Mittwoch, 05. März
19.00 Uhr Hl. Messe mit Austeilen des Aschekreuzes
Sonntag, 09. März
10.15 Uhr Familiengottesdienst
18.00 Uhr Fastenandacht
Montag, 10. März
18.30 Uhr Rosenkranz
19.00 Uhr Hl. Messe
Dienstag, 11. März
9.00 Uhr Andacht in der Krypta
Mittwoch, 12. März
7.45 Uhr Schülergottesdienst
Donnerstag, 13. März
6.00 Uhr Frühschicht in der Fastenzeit in Schlatt
Sonntag, 16. März
10.15 Uhr Wortgottesfeier
10.15 Uhr Kinderkirche im Verenasaal (Foyer)
18.00 Uhr Fastenandacht
Altenwerk
Das Altenwerk lädt ein zum Altennachmittag am Mittwoch, 05. März um 14.30 Uhr.
Nach einer Andacht in der Krypta treffen wir uns – wie üblich - zu einem gemütlichen Nachmittag mit Kaffee und Kuchen im Verenasaal.
Als Gast wird Herr Bürgermeister Alfred Mutter bei uns sein, der uns über Vergangenes und Zukünftiges unserer Gemeinde berichten wird.
Wir laden alle ältere Menschen herzlich dazu ein und würden uns freuen, wenn wir möglichst viele Besucherinnen und Besucher begrüßen könnten.
Krankenkommunion
Pfarrer Ruf bringt die Krankenkommunion am Donnerstag, 06. März um 14.00 Uhr.
Pfarrbüro
Das Pfarrbüro ist bis einschl. 07. März geschlossen.
Die bestellten Gotteslob-Bücher sind da. Die bestellten Gotteslob-Bücher können im Pfarrbüro abgeholt werden.

EVANG. PFARRAMT AACH-VOLKERTSHAUSEN
Donnerstag, den 06.03.
15.00 Uhr Seniorenkreis im Gemeindezentrum, Volkertshausen
Freitag, den 07.03.
Gottesdienste zum Weltgebetstag
19.00 Uhr Christuskirche, Aach
19.00 Uhr St. Stephan, Ehingen
19.00 Uhr St. Bartholomäus, Beuren
Sonntag, den 09.03.
8.45 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Saft) in der Josephskapelle, Mühlhausen
10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Saft) in der Christuskirche, Aach
Im Anschluss sind alle ganz herzlich eingeladen, mit uns nach Volkertshausen zu laufen oder zu fahren, zum Eintopfessen im Gemeindezentrum
Montag, den 10.03.
19.30 Uhr Bibelgesprächskreis im Nebenraum der Christuskirche, Aach
Dienstag, den 11.03.
15.00 Uhr Frauenkreis im Gemeindezentrum, Volkertshausen
Mittwoch, den 12.03.
17.15 Uhr Konfirmandenunterricht im Gemeindezentrum, Volkertshausen
20.00 Uhr Konfirmandenelternabend im Gemeindezentrum, Volkertshausen
Sonntag, den 16.03.
8.45 Uhr Gottesdienst in St. Bartholomäus, Beuren
10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der Christuskirche, Aach
10.00 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindezentrum, Volkertshausen
17.00 Uhr Schülerkonzert mit K.-H. Dähn in der Christuskirche, Aach
Eintritt frei! Wir freuen uns über eine Spende für den Neubau des Gemeindezentrums!

IMPRESSUM
Herausgeber: Bürgermeisteramt, Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen
Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt Bürgermeister Alfred Mutter
Tel.: 07774/9310-0, Fax: 07774/9310-20
E-Mail: amtsblatt@gemeinde.volkertshausen.de
Redaktionsschluss donnerstags 12 Uhr
Verantwortlich für Herstellung, Druck und Verteilung: Singener Wochenblatt Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

SINGEN.de
Firmenverzeichnis

Wie im Märchen

Traditioneller Hilzinger Umzug als Publikumsmagnet

Hilzingen (sam). Am Sonntagnachmittag lockte der traditionelle Umzug wieder eine Vielzahl von Zaungästen an. Mit insgesamt 27 Gruppen und über 300 Hästrägern zog sich ein bunter Lindwurm durch die Straßen.

Angeführt wurde der Zug von Isolde Weißer mit den Pfiffikussen und dem wortwörtlichen »Schirmherrn«, Bürgermeister Rupert Metzler. Birgit Homburger sorgte als prominente und redeerfahrene Moderatorin für Stimmung und die zugehörigen Erklärungen. Sie stellte auch die Rufe der einzelnen Gruppen vor. Neben den Hilzinger Zünften, Vereinen und Kindergärten waren auch benachbarte Zünfte, wie die Gottmadinger Heilsberg- und Wolfenbuckhexen.

Märchenhafte Gestalten gab es am Fastnachts-Sonntag beim Hilzinger Umzug. *swb-Bild: sam*

mit dabei. Freibeuter, Cowboys, Burgfräuleins und Hansele bevölkerten den Ort. Toll anzusehen waren die Hexen und Einzelfiguren der »Chlösterli« aus Urdorf. Bunt und laut waren die Guggenmusiker der »Vulkansprängler« aus Merdingen, die »Bergstadtfetzer« aus St. Georgen, die »Inschdromendaquäler« aus Blaustein oder die Eschbacher »Maiskolbefetzer«. Der Umzug endete in der Hegauhalle, wo die teilnehmenden Musiker die Bühne rockten. Aber auch rund um Kirche und Rathaus ging es mit Partybus und Guggenmusik noch hoch her.

Weitere Bilder unter www.wochenblatt.net/wbbewegt/Bildergalerien

Der 25. Geburtstag des Narrenumzugs in Ramsen wurde am Sonntag gebührend im kleinen Grenzdorf gefeiert. Viele lokale Gruppen machen hier Fastnacht und vor allem die Kinder haben den größten Spaß daran. Die Guggenmusik Reiat-Geister tritt dabei als närrischer Botschafter in der Region ein, Veranstalter der Ramsener Fastnacht mit Schnitzelbank und Buntem Abend ist der Fußballverein. Mehr Bilder vom Umzug gibt es unter http://www.wochenblatt.net/wbbewegt/bildergalerien/das-jahr-2014/maerz.html *swb-Bild: of*

TIPPS ZUM EUROPÄISCHEN TAG DER LOGOPÄDIE AM 6. MÄRZ

MEHRSPRACHIGKEIT FÖRDERN

Am 6. März 2014 wird in ganz Europa der Europäische Tag der Logopädie begangen. Er steht unter dem Motto »Mehrsprachigkeit: Chancen nutzen!«

In Deutschland steigt die Zahl der Kinder, die mit mehreren Sprachen aufwachsen, stetig an. Jedes dritte Kind bis zu zehn Jahren hat bereits einen Migrationshintergrund. In einigen deutschen Großstädten liegt der Anteil sogar bei mehr als 60%. Damit kommt dem Thema Mehrsprachigkeit in Deutschland ein zentraler Stellenwert zu. Vor diesem Hintergrund gibt die Präsidentin des Deutschen Bundesverbandes für Logopädie e. V., Christiane Hoffschildt, Eltern und ErzieherInnen Tipps, wie sie mehrsprachig aufwachsende Kinder unterstützen können.

* Gute Sprachvorbilder sind die zentrale Voraussetzung für einen erfolgreichen Spracherwerb. Sprechen Sie deshalb mit Ihrem Kind in der Sprache, die Sie am besten beherrschen.
* Sie helfen Ihrem Kind, eine oder mehrere Sprachen zu erwerben, wenn sie ihm zuhören und es aussprechen lassen.
* Üben Sie nicht mit Ihrem Kind, sondern spielen Sie mit ihm und wiederholen Sie in vollständigen, einfachen Sätzen, was Ihr Kind gesagt hat.

Drängen Sie Ihr Kind nicht, eine bestimmte Sprache zu sprechen.

* Sorgen Sie dafür, dass Ihr Kind mit vielen Menschen (Erwachsene und Kinder) auch außerhalb der Familie in Kontakt kommt, und mit ihnen spielt und spricht.
* Ermöglichen Sie Ihrem Kind viele Erfahrungen an unterschiedlichen Orten: im Kindergarten, auf dem Spielplatz, mit deutschsprachigen Freunden.
* Je öfter Ihr Kind mit deutschen Kindern im und auch außerhalb des Kindergartens spielt, desto schneller wird es die deutsche Sprache erlernen.
* Ihr Kind wird beim Erwerb der deutschen Sprache als Zweitsprache bestimmte Auffälligkeiten zeigen, zum Beispiel gemischte Äußerungen (»du brushst dein hair«), Verwechslung des Geschlechts (»die Auto«), fehlerhafter Gebrauch von Präpositionen (»bei die Baum«), fehlende Artikel (»auf Baum«).

Diese sind kein Zeichen für eine Störung.

* Anders verhält es sich, wenn Ihr Kind Symptome einer Sprachentwicklungsstörung zeigt. Anzeichen sind beispielsweise, wenn das Kind schwer verständlich spricht, nur wenige Wörter zur Verfügung hat oder seine Äußerungen nicht sehr umfangreich sind.
* Ob eine Sprachentwicklungsstörung vorliegt, kann mit Hilfe einer logopädischen Untersuchung festgestellt werden.

Mehrsprachige Kinder mit einer Sprachentwicklungsstörung, die immer alle Sprachen betrifft, brauchen ebenso logopädische Therapie wie einsprachige Kinder.

Vorlesen ist die beste Möglichkeit sich an eine Sprache zu gewöhnen. *swb-Bilder: VdL*

Ob eine Sprachentwicklungsstörung vorliegt, kann mit Hilfe einer logopädischen Untersuchung festgestellt werden.

praxis für logopädie radolfzell
Cosima Blaschke
Fürstenbergstr. 4
78315 Radolfzell
Tel. 07732/8236126
Fax 07732/8236363
info@logopaedie-radolfzell.de
www.logopaedie-radolfzell.de

NEU IN SINGEN !
Logopädie + Sprachförderung
Stimm- und Sprechtraining
• volltönende Stimme
• deutliche Aussprache
Für alle, die beruflich und privat auf eine ausdrucksvolle Stimme bauen.
Jutta Konietzko
Logopädin
78224 Singen · Hauptstr. 16
Tel. 0 77 31 – 82 70 67 · Handy 0173 – 7 97 54 66
www.logopaedie-singen.de

Praxis für Logopädie
Ariane Clausius
Untere Gießwiesen 16
78247 Hilzingen
Tel. 07731 / 82 72 90

Aus der Region, für die Region

LOGOPÄDISCHE PRAXIS
KATHRIN MEYER-FAJE
staatl. anerkannte Logopädin
Therapie von Sprach-, Sprech-, Stimm- und Schluckstörungen
Hausbesuche und Termine nach Vereinbarung.
Höristr. 2 ı 78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32 – 5 75 32

REAP!
ERGOTHERAPIE · LOGOPÄDIE
Bahnhofstr. 17
78224 Singen
Tel. 0 77 31 . 6 76 64
Fax 0 77 31 . 6 18 82
singen@reap.de
www.reap.de
Praxis für Rehabilitation und Entwicklungsförderung
Renate Böhm
Alle Störungsbilder und Hausbesuche

PRAXIS FÜR LOGOPÄDIE
Angela Winterhalter
Katrin Funke
Hohentwielstr. 18 · 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 82 09 16/17
www.logopädie-winterhalter-funke.com

REA!
ERGOTHERAPIE · LOGOPÄDIE
Marktplatz 2
78234 Engen
Tel. 0 77 33 . 10 76
Fax 0 77 33 . 97 82 05
engen@reap.de
www.reap.de
Praxis für Rehabilitation und Entwicklungsförderung
Renate Böhm
Alle Störungsbilder und Hausbesuche

EDEKA MÜNCHOW

city markt singen	neukauf moos	nah & gut tengen	neukauf rielasingen
Mo. – Sa. 8.00 – 20.00	Mo.-Mi.-Sa. 8.00 – 20.00 Do. + Fr. 8.00 – 21.00	Mo.-Mi.-Sa. 8.00 – 20.00 Do. + Fr. 8.00 – 20.00	Mo.-Mi.-Sa. 8.00 – 20.00 Do. + Fr. 8.00 – 21.00

Obst & Gemüse

Blumenkohl
aus Frankreich
Klasse I

Stück
0,99 €

frische **Feigen**
aus Brasilien,
Klasse I

Stück
0,79 €

Zucchini
aus Spanien
oder Italien,
Klasse I

1 kg
1,49 €

Reichenau Bio-Pflücksalat
aus Deutschland

100 g
1,49 €

Molkereiprodukte

Buko Frischkäse
versch. Sorten
z.B. der Sahnige 200 g
(100 g = 0,44 €)
Packung
0,88 €

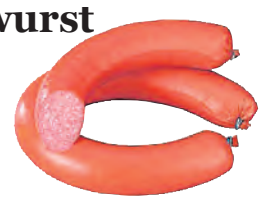
Der große Bauer
Fruchtjoghurt
versch. Sorten
(100 g = 0,18 €)
250-g-Becher
0,44 €

Aus unserer Frischetheke — Rielasingen, Singen und Moos

Rinder-Gulasch

1 kg
9,99 €

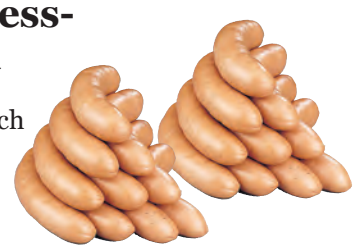
Original Schwarzwälder Knoblauchwurst
im Ring



100 g
1,19 €

Frische
Hähnchen-schenkel
HKL A, auf Wunsch
auch gewürzt
1 kg
3,99 €

Delikatess-Servela
rote Wurst,
knackig, frisch



100 g
0,79 €

Rochebaron
französischer
Weichkäse,
mind. 55%
Fett i. Tr.

100 g
2,49 €

Esrom
dänischer
Schnittkäse,
mind. 45%
Fett i. Tr.

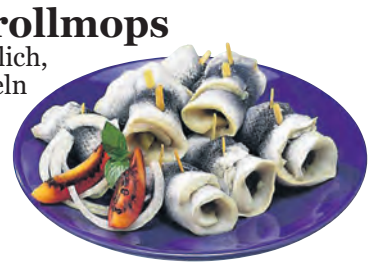
100 g
0,88 €

nur in Rielasingen und Moos

Seelachs Loins
aus nachhaltiger
Fischerei,
frisch aus Island
eingeflogen

100 g
2,19 €

Zarter
Gabelrollmops
mild säuerlich,
mit Zwiebeln
und Gurke



100 g
1,79 €

Citimarkt in Singen neu im Sortiment:

Ab sofort bieten wir Ihnen wieder ein ausgewähltes Sortiment an SB-Frisch-Fisch und SB-Räucherfisch an.

Tassimo
versch. Sorten,
z.B. Caffè Crema
classico 112 g
(100 g = 3,38 €)
Packung
3,79 €

Ritter Sport Schokolade
versch. Sorten

100-g-Tafel
0,59 €

Granini Trinkgenuss
aus Konzentrat,
versch. Sorten

1-Ltr.-PET-Flasche
1,11 €

Melfor Würzmittel l'Original

1-Ltr.-PET-Flasche
0,99 €

Dr. Oetker Pizzaburger
versch. Sorten, z.B.
Pizzaburger Salami
365 g, tiefgefroren
(1 kg = 6,08 €)

Packung
2,22 €

Bertolli Olivenöl
extra vergine gentile,
originale oder robusto
(1 l = 6,66 €)

0,5-Ltr.-Flasche
3,33 €

Aufgrund der Sortimentsstruktur sind in der Filiale Tengen nicht alle Angebote gültig. ANGEBOT GÜLTIG VOM 5. MÄRZ BIS 8. MÄRZ 2014 solange Vorrat reicht, Irrtum vorbehalten.

ÄRZTETAFEL

Gesundheitsnetz Hegau e.V. www.GNH.DE

Wir sind wieder da !

Dr. med. J. TRAUTH
Facharzt für Orthopädie und Rheumatologie
Osteologie, Akupunktur,
Schul- & Arbeitsunfälle (D-Arzt)
Ekkehardstr. 46 – 78224 Singen
Tel. 07731/65111
Wieder Sprechstunden ab 06.03.2014
Mo. – Fr. 7.30 – 12.00 Uhr
Mo., Di., Do. 15.00 – 18.00 Uhr

Frauenärztin
Jutta Hundt-Eichner
Hegaustr. 20, 78224 Singen
Tel. 07731/62133, Fax 67497
Praxis vom 10.3. – 21.3.14 nur stundenweise durch vertretende Ärztin besetzt. Die Zeiten und die sonstige Vertretung entnehmen Sie bitte dem Anrufbeantworter.

Dr. med. Michael Jur
Internist - Diabetologe
Ernährungsmedizin – Sportmedizin
Akupunktur – Notfallmedizin
Sternengässle 2, 78244 Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 97 71 66
www.dr-michael-jur.de
Ab dem 10.03.2014 sind wir wieder für Sie da!

Hausarztpraxis
Michael Kamphans
Facharzt für Allgemeinmedizin
Thurgauer Str. 12a · 78224 Singen
Tel. 0 77 31 / 6 35 59
Wir sind im Urlaub v. 17.3. - 1.4.14
Ab dem 2.4.14 sind wir wieder für Sie da!
Vertretung:
Dr. Bigos (Tel. 41294), Dr. Santangelo (Tel. 93260)
Fr. Dr. Förg (Tel. 65031), Dr. Kromrey (Tel. 66668)

dr.uhl zahnarzt

Wir sind umgezogen!
Ab 10.März 2014 arbeiten wir in unseren neuen Räumen in der
Bodenseestr.3 in Radolfzell-Böhringen.
Sie finden uns> 400m von der alten Praxis Richtung Radolfzell zw. Invita Pflegedienst und Volksbank. Parkplätze vor dem Haus
info@druhl-online.de, T. 0049.(0)7732.52299
www.druhl-online.de

GLASDUSCHEN NUR VON **GLASRÄDLE**
SINGEN, TEL. 0 77 31 - 6 80 88 Reparatur-Eildienst für Glas+Spiegel
GLASIDEEN IN BAD, WOHNUNG, GARTEN, BÜRO UND BAU

MUSIKSCHULE musik FORUM 2 HEIDRICH & HASSLER
Kinder I Jugendliche I Erwachsene
● Keyboard ● Klavier ● Schlagzeug
● E-Gitarre ● E-Bass ● Konzertgitarre
● Früherziehung ● Grundausbildung
● Stimmbildung / Vocalcoaching
Jetzt informieren und anmelden
:: Gratis Probelektion ::
20+ Jahre
Hadwigstr. 13 I 78224 Singen
fon: 07731 / 6 63 17
www.musikschule-musikforum2.de

Menschenkette auf der Rheinbrücke Schaffhausen-Feuerthalen
Gemeinsam gegen das Vergessen der Reaktorkatastrophe in Fukushima.
Für einen grenzübergreifenden Atomausstieg.
Sonntag, 9.März 2014
14.00 bis ca. 15.00 Uhr bei jedem Wetter
14.30 Uhr Schweigeminute für die Leidtragenden in Fukushima
Es laden ein
Kernfrauen Weinland / Sterntreffen Benken / KLAR SCHWEIZ
KLAR Schaffhausen / AKW NEIN! / „Hochrhein Aktiv"

Joy
Trendschmuck & Accessoires
ESPRIT
30% 30%-SALE auf alle ESPRIT-Taschen & Accessoires.
GUESS
Ab sofort: GUESS-Schmuck exklusiv bei uns. NEU!
Joy by Anna Russo & Gabriele Auer
Alpenstraße 13 - Singen
(ggü. Herz-Jesu-Parkplatz)
T 07731-3199002
www.joy-singen.de

WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT
UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

BEILAGENHINWEIS

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

VOLLAUSGABE:

BRAUN
HEM expert
MediaMarkt
ALDI SÜD

TEILAUSGABE:

Fressnapf Singen
Klaiber Euronics
EDEKA Baur
Zweirad Joos
Pick & Pack

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell!

VERLAG SINGENER WOCHENBLATT GMBH + CO. KG
HADWIGSTR. 2A, 78224 SINGEN

Die neuen Küchen aus: Beton, Glas und Dektonarbeitsplatte

Frau Brigitte Schweizer vom G.-Wurst-Küchenteam präsentiert die neue Küche von eggersmann mit Betonfront und Dektonarbeitsplatte.

Die Firma G. Wurst im Blumhof in Stockach hat ihr Küchenangebot erweitert –

E 3.0 ist ein innovatives Küchensystem von eggersmann, das in Design, Ergonomie und Funktion eine neue Küchengeneration darstellt. Ein deutlich erhöhtes Schrankvolumen bietet erheblich mehr Stauraum und die Korpusqualität wird durch viele Details verbessert.

Größe

Die neue Korpushöhe von 81 cm bietet ein hohes Maß an Stauraum und in Verbindung mit der niedrigen Sockelhöhe ab 7 cm eine homogene und ruhige Gestaltung. Die Frontblenden der Schubkästen sind 158 mm hoch und ermöglichen in der Zukunft den Einsatz verschiedener Zargenausführungen in unterschiedlichen Materialien.

Volumen

Unter- und Hochschränke haben eine Korpustiefe von 62,5 cm, Oberschränke von 38,5 cm. Zusammen mit der Korpushöhe von 81 cm ergibt sich ein Volumenplus bei Unterschränken von über 20 % und bei Oberschränken von über 16 %. Schubkästen und Auszüge bieten 10 % mehr Tiefe.
Die hinter durchgehenden Frontblenden versteckten Innenschubkästen und -auszüge haben die volle Nutztiefe.

Die Küchenfront

Bei einer Frontstärke von 1,9 cm mit MDF melaminiertem Material wird erst ein Haftgrund aufgetragen, dann die Betonpaste, und abschließend wird die Oberfläche mit einer Klarlackschicht versiegelt, um einen optimalen Schutz gegen äußere Einflüsse zu erzielen (z. B. Kratzer).
Das gleiche gilt für die Kanten.
Die Paste besteht aus Echtbetonpartikeln.

Die Rückseite wird mit grauem Seidenmattlack oder mit Betonanstrich wie die Vorderseite geliefert.

Bei beidseitiger Betonoberfläche sind Fronten mit 45° Kantenabschrägung zur Rückseite lieferbar!!

Die manuelle Bearbeitung (alles in Handarbeit: Beschichtung, Glättung und Überlackierung) verleiht jeder Front einen individuellen Charakter und eine eigene Optik.

Jede Küche wird individuell und nach Kundenwunsch geplant, geliefert und montiert. Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich von unserem kompetenten und erfahrenen Küchenteam beraten.

Die Verkleinerung des Sockels kommt dem Stauraum zugute.

Die optimale Nutzung des Korpus ermöglicht eine volle Auslastung der Schränke.

Küchenstudio | Türenstudio | Glasbau | Fensterbau | Metallbau | G.WURST

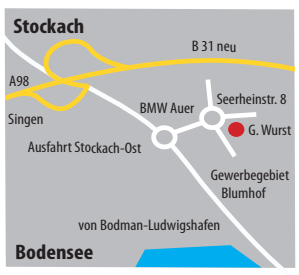
In Stockach auf über 1600 qm Ausstellungsfläche: 25 Küchen, 40 Haustüren, 28 Fenster, Schiebetüren, Faltanlagen, Vordächer, Ganzglasanlagen...

G. Wurst Fensterbau GmbH
Küchenstudio I Türenstudio I
Glasbau I Fensterbau I Metallbau
Tel. +49 7771 / 63499-0
Fax +49 7771 / 63499 40

www.kuechenstudio-wurst.de
www.fensterbau-wurst.de

Seerheinstr. 8 · 78333 Stockach
im Gewerbegebiet Blumhof
direkt an der B31 neu
Ausfahrt Stockach Ost
gegenüber BMW Auer

Unsere Öffnungszeiten
Mo - Frei 9:00 - 18:30 Uhr
Samstag 9:00 - 16:00 Uhr



KURZ & BÜNDIG!

Die Borreliose- und FSME-Selbsthilfegruppe Bodensee-Hegau trifft sich am Di., 11.3., um 18.30 Uhr in der Seniorenresidenz »Pro Seniore«, Untertorstr. 24/26 in Radolfzell. Infos bei der Selbsthilfe-Kontaktstelle 07531/366914 und 07731/921333.

Gottesdienst in der Autobahnkapelle im Hegau: So., 9.3., 1. Fastensonntag, 11 Uhr Eucharistiefeier, musikalische Gestaltung: Franz Meister, verantw.: kath. Pfr. Gebhard Reichert. 18 Uhr Taizégebet, verantw.: Elvira Jäger, Karin Borgmeyer, kath. Pfr. Gebhard Reichert.

Eine öffentliche Kreißsaalführung mit Beantwortung offener Fragen und Besichtigung der Station findet jeden 1. Donnerstag im Monat um 19.30 Uhr im Krankenhaus Radolfzell statt. Leitung: Belegärzte Dr. Stubenrauch, Dr. Groß, Frau Ehrat-Gödrich. Nächster Termin: 6.3.14.

Die MS-Kontaktgruppe ist am Sa., 8.3., um 15 Uhr zu einem Vortrag über den »Umgang mit der Erkrankung«, anschl. Fragestunde, in den Gemeindesaal der Christuskirche in Radolfzell eingeladen. Referent ist der Psychologe des AMSEL-Landesverbands, H. Berthold. Kontakt: Rita Otto 07732/12612, Sabine Buhr 07732/6671 und Christa Schwarzenbach 07732/970316.

Kursangebote des Bildungszentrums Singen, Zelglestr. 4: »Stimmbildung für Chorsängerinnen«, ab 10.3., 6 Abende, jeweils 18.30-19.30 Uhr (Fortgeschrittene), 19.45-20.45 Uhr (Anfängerinnen), Leitung: Andrea Heizmann. »Abnehmen durch Hypnose«, ab 10.3., 10 Abende, 18.30-20.30 Uhr, Leitung: MA Alina Ostrowska. »Die 10 schlimmsten Fehler beim Erben und Vererben«, Vortrag am 11.3., 19.30 Uhr, in Kooperation mit Erbrechtsakademie Baden-Württemberg des Dt. Forums für Erbrecht. »Verändere dich und du veränderst dein persönliches Umfeld. Kleine Lebensschule für mehr Alltagsqualität«, ab 13.3., 5 Abende, 18-20.30 Uhr, Leitung: Carin von Hagen. »Bioenergetische Körperarbeit«, ab 12.3., 5 Abende, 18-19.45 Uhr, Leitung: Carin von Hagen. Info: Tel. 07731/982590, www.bildungszentrum-singen.de.

Die Rheuma-Liga, Arbeitsgemeinschaft Kreis Konstanz, hat ihren nächsten »Rheuma-Treff« am Do., 6.3., um 15 Uhr im »Treff-Punkt« Ideenwerkstatt, Regiment-Piemont-Str. 7 in Radolfzell. Die Veranstalter freuen sich auf einen gemütlichen und interessanten Gesprächskreis. Kontakt: Christa Lasch, 07732/54342.

WOHLFÜHLEN & ENTSPANNEN ...

DAS 100 METER RUTSCH-ERLEBNIS
SCHWAKETEN BAD
GRÖSSTES HALLENBAD AM BODENSEE
© Hans Wagner Werbeagentur 78467 Konstanz

SIEBEN WOCHEN OHNE....

Mit dem Aschermittwoch beginnt die klassische Fastenzeit der Katholiken. Dabei geht es in der Tat weniger ums abnehmen, als vielmehr darum, auch den Geist durch eine besondere Achtsamkeit zu »reinigen« und wieder zu klaren Positionen im Umgang mit sich selbst zu finden. Der Verzicht auf bestimmte Genüsse gehört mit dazu, auch um andere Genüsse wieder neu zu entdecken.
Die Fastenzeit ist dabei längst nicht mehr nur Domäne der Katholiken. In der evangelischen Kirche heißt es für die nächsten Wochen »Sieben Wochen ohne...« (www.7wochenohne.evangelisch.de) in denen dazu angeregt wird, einfach mal auf etwas zu verzichten, zum Beispiel auf Schokolade Alkohol, Nikotin oder auch mal auf etwas, was man selbst als schlechte Angewohnheit empfindet. Ein gute Idee, denn damit kann man im Kopf Platz machen für andere Dinge, die man nun vielleicht aus einer ganz anderen Warte genießen kann. Die Auswahl dafür ist ziemlich groß. Und wie bei so vielen Dingen braucht es erstmal immer einen ersten Schritt.

»PSSST« BETTENHAUS
Gut beraten - besser schlafen!
Singen
Georg-Fischer-Str. 32
www.pssst.de
Betten Matratzen Boxspringbetten Wasserbetten

Das familiäre Gesundheitsstudio mit Saunalandschaft in Singen u. Gottmadingen
move gesundheitsstudio

Edith Dold Beautytek-Studio
Dipl. IHK Ernährungsberaterin
• Körperformung
• Fettreduktion
• Gewebestraffung an Bauch, Beinen, Po und Brust
• Kosmetische Behandlung von Cellulite, Narben, Doppelkinn
• Gewebestraffung im Gesicht
• Entspannung
Salzgasse 15, 78136 Schonach
Telefon 0 77 22 / 8 68 96 22
Friedrichstraße 1, 78073 Bad Dürrheim
Telefon 0 77 26 / 37 88 50
www.beautytek-dold.de

HERMKO emotion
große Auswahl an
Wäsche zum Verlieben
direkt ab Werk, auch Übergrößen und extralange Unterhemden
Fabrikverkauf:
Dürbheimerstr. 38/1
in 78604 Rietheim/TUT
Tel. 07424-2929
oder online shoppen unter
www.hermko.de

Lassen Sie sich 2 Stunden verwöhnen
Kosmetik & Fußpflege 68,– €
BIOMARIS
KOSMETIK-INSTITUT V. RACH
Niedergasse 5
78239 Rielasingen
0 77 31/82 71 96

in vitality
Naturheilpraxis
Ingeborg Nuber-Hilz
Heilpraktikerin
Langensteiner Straße 12
Telefon 0 77 74/92 97 51
• Spagyrik unterstützt die Darmgesundheit Hormon- u. Immunsystem
• Rückenmassagen

Maike Busshart
Tel. 07731/880013
m.busshart@wochenblatt.net
Entspannen Sie mit dem WOCHENBLATT!

3 von 4
DREI VON VIER LESEN DAS WOCHENBLATT

DEUTSCHES INSTITUT FÜR SERVICE-QUALITÄT GmbH & Co. KG
1. PLATZ
INJOY
Testsieger Fitness-Studios
TEST Jan. 2014
8 überregionale Fitness-Studio-Anbieter
www.disq.de
Privatwirtschaftliches Institut
n-tv

3 x Testsieger in Folge!
TESTSIEGER
Zusammen mit einem anderen Anbieter
Stiftung Warentest
test
GUT (2,4)
Im Test:
7 überregional vertretene Fitnessstudioanbieter
Ausgabe 01/2014
www.test.de

Vertrauen Sie
INJOY,
dem Testsieger!

für ein besseres Leben
INJOY
INTERNATIONAL SPORTS- & WELLNESSCLUBS

INJOY Engen
Jahnstraße 47 • 78234 Engen
Tel. 07733-9969770 • www.injoy-engen.de

INJOY Singen
Georg-Fischer-Str. 27 • 78224 Singen
Tel. 07731-93160 • www.injoy-singen.de

- Anzeige -

SAISONSTART BEI »ZWEIRAD JOOS« IN GOTTMADINGEN

DIE BIKE-SAISON KANN KOMMEN

Die Temperaturen steigen, die Tage werden länger, der Frühling steht vor der Türe und die Biker aus der Region beginnen mit den Hufen zu scharren. Auch bei »Zweirad Joos« in Gottmadingen will man den Saisonstart am Freitag, 7. März, Samstag, 8. März, und am Sonntag, 9. März, groß begehen. »Wir starten in die Saison 2014 mit einem weiteren Öffnungstag, denn der Montag wird zu den gewohnten Öffnungszeiten am Freitag und am Samstag hinzukommen«, erklärte der Filialleiter des Lagerverkaufs von »Joos«, Florian Völlkopf, im Gespräch mit dem WOCHENBLATT. Doch damit noch nicht genug - auch im Sortiment wird sich in der Gottmadinger »Joos«-Filiale einiges ändern. »Ein ganzjähriges Heimsportangebot an Laufbändern, Crosstrainern, Ergometern und günstigen Heimtrainern wird unser Sortiment ergänzen«, verrät Völlkopf. Weiter im Warenangebot finden sich neben der großen Auswahl an Kinder- und Jugendrädern-, auch schmucke Trekking- und Trekkingcrossbikes, die neusten Trends aus der Mountainbike- und Fullyszene sowie trendige E-Bikes. »Mit unserer großen Auswahl von über 6.000 Bikes ist es uns möglich auf Modelle zuzugreifen, die gerade nicht in der Ausstellung stehen, sich aber direkt in unserem dreistöckigen Lager in Gottmadingen befinden«, so Völlkopf weiter. Auch für die Freunde von Online-Käufen hat der Bike-Experte einen Ratschlag parat: »Um einen Überblick über unser gesamtes Sortiment und aktuelle Trends zu erlangen, bietet sich ein Besuch auf unserer Homepage unter www.fahrradlagerverkauf.com an.« Hier biete sich dem Kunden vorab die Möglichkeit sich zu informieren, ein Rad auszusuchen und es dann direkt vor Ort unter der fachmännischen Beratung des »Joos«-Teams Probe zu fahren. Zu den Top-Angeboten bei »Joos« in Gottmadingen zählt neben dem »Rund-um-sorglos«-Paket auch eine stetige Auswahl an Einzelstücken, Auslaufmodellen und »1 B«-Ware, die zum Teil bis zu 50 Prozent reduziert sind. Im Bereich über dem Verkaufsraum findet sich zudem die Neuradmontageabteilung, in der neben der gesamten Neuradmontage aller Räder auch Reparaturen ausgeführt werden können.

Die Bike-Saison kann kommen: Auch Filialleiter Florian Völlkopf von »Zweirad Joos« in Gottmadingen und Werkstattleiter Thomas Exener freuen sich auf den Saisonstart. *swb-Bild: gü*

Ein Muss für Biker

Für Biker ist ein Besuch bei »Zweirad Joos« in Gottmadingen vom 7. bis 9. März ein Muss. Denn am Freitag, 7. März, und Samstag, 8. März, warten auf Radsportliebhaber, neben der großen Auswahl, zahlreiche Helmaktionen für Schnäppchenjäger.
Zudem wird es am Samstag eine Sonderfläche für stark reduzierte E-Bikeangebote, mit Rabatten bis zu 50 Prozent, geben. Direkt vor Ort können dann die neusten E-Bikes mit den aktuellsten Bosch- und Panasonic-Antrieben ausprobiert werden.
Der Sonntag, 9. März, steht ganz im Zeichen der offenen Türe. E-Bike-Testaktionen mit den trendigsten Modellen, Zugang zum abgeschlossenen Lagerbereich und Segwayparcours locken Jung und Alt.
»Alles ist an diesem Tag frei zugänglich - allerdings finden am Sonntag keine Beratungs- oder Verkaufsgespräche statt«, betont Filialleiter Florian Völlkopf.
Mehr Infos über »Zweirad Joos« gibt es im Internet unter www.zweirad-joos.de.

Rund-um-sorglos: Neben kräftigen Mountainbikes, schmucken Cityrädern und den neusten E-Bikes können sich Kunden bei »Zweirad Joos« in Gottmadingen auch mit jeder Menge Bike-Zubehör für die neue Saison eindecken.

Längere Öffnungszeiten, größere Auswahl: Bei »Zweirad Joos« in Gottmadingen warten über 6.000 Bikes auf rund 2.500 Quadratmetern Verkaufsfläche auf neue Besitzer.

GUTSCHEIN
FÜR EINE KOSTENLOSE
SEGWAY - FAHRT
Gültig nur am 9.3.2014 von 11-17 Uhr am "Tag der offenen Tür" beim Fahrradlagerverkauf in Gottmadingen, Industriepark 301.
Ausschneiden, mitbringen und schweben.
Pro Person ist nur ein Gutschein gültig.

Riesige Fahrrad-Auswahl in Radolfzell, Konstanz und Gottmadingen!
Über 6.000 (E-) Bikes am Lager
Joos
Radolfzell | Konstanz | Gottmadingen
Lagerverkauf + Logistikzentrum Gottmadingen Industriepark 301

fahrrad lagerverkauf.com
SAISONSTART + TAG DER OFFENEN TÜR
am 7. + 8. MÄRZ 2014
am 9. MÄRZ 2014**
FAHRRAD-LAGERVERKAUF GOTTMADINGEN mit vielen Angeboten, tollen Aktionen und BEWIRTUNG.
EINZELSTÜCK
Bulls Green Mover Cross 65941
250W Hinterradmotor
36Volt/13, 5Ah Akku
27-Gang Kettenschlat.
50% reduziert
€ 2.799,-* 1.399,- €
Zemo ZE 10 Deep 16961
250W Boschmotor
36Volt Lithiun Ionen Akku
Nuvinci Harmony Nabenschalt.
44% reduziert
€ 3.199,-* 1.799,- €
EINZELSTÜCK
Scott Genius Contessa 56542
Carbonrahmen Gr. L
Shimano Deore XT/SLX Schalt.
Rock Shox Revalation Federgabel
Sie sparen 1.600.- Euro
€ 3.599,-* 1.999,- €
Pegasus Avanti 26 Zoll 59125
Shimano 7-Gang Nabenschaltung
Aluminumrahmen
Nabendynamo
Sie sparen 100.- Euro
€ 399,-* 299,- €
JD BUG Airsurf
Alulenker
6"/3"Rollen
bis 80 kg
71% reduziert
€ 69,99* 19,99 €
Tausch-Aktion
Wir nehmen jeden Helm** für € 10,- in Zahlung
** Bei Kauf eines neuen Radhelmes über € 50,- erhalten Sie € 10,- Nachlass für Ihren alten Helm.
* Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers.
** Keine Beratung, kein Verkauf.
Samstag Gebrauchtradbörse von 10 - 15 Uhr!
E-Bike Testfahraktion mit Sonderverkauf im Schnäppchenzelt!
Sonntag, Tag der offenen Tür, 11 - 17 Uhr!**
Sonntag SEGWAY Parcours von 11 - 17 Uhr
IHR SEGWAY-PARTNER
Samstag und Sonntag mit Bewirtung
GOTTMADINGEN Industriepark 301 · Offen: Fr. 12 - 18 Uhr · Sa. 10 - 17 Uhr · Mo. 14 - 18 Uhr
Online-Shop: www.fahrradlagerverkauf.com
FLYER CUBE KETTLER SCOTT FOCUS Kalkhoff KTM RIXE PEGASUS
Sonderverkauf im Schnäppchenzelt!
E-Bike Testaktion
am 8. und 9. März 2014
MIT RÜCKENWIND
MEHR FAHRSPASS
AKTIVES FAHREN
fahrrad lagerverkauf.com
Gottmadingen, Industriepark 301
www.fahrradlagerverkauf.com

VERZEHR-GUTSCHEIN
im Wert von 1,- €
Gültig nur am 8. + 9. März .2014 beim Saisonstart vom Fahrradlagerverkauf in Gottmadingen, Industriepark 301.
Ausschneiden, mitbringen und sparen.
Pro Person ist nur ein Gutschein gültig.

Große GOTTMADINGER Gebrauchtfahrradbörse
Zweirad Joos Logistikzentrum
INDUSTRIEPARK 301
Verkauf und Kauf von Fahrrädern
MTBs · Kinderräder · Trekkingräder · Rennräder · Stadträder · Dreiräder
SAMSTAG 08.03.2014
Fahrradannahme: 10⁰⁰ – 12⁰⁰ Uhr
Fahrradverkauf: 12⁰⁰ – 15⁰⁰ Uhr
mit dem RRV Gottmadingen
Unabhängige Wertermittlung durch einen Zweiradfachmann für marktgerechte Preise.
10% vom Verkaufserlös erhält der RRV Gottmadingen e.V.

VERBANDSLIGA LANDESLIGA LANDESLIGA

Zusammenhalt ist Trumpf auf der Mettnau

Wer Trainerfuchs Wolfgang Stolpa kennt, der weiß, dass die V orbereitung der Mettnau-Kicker für die Rückrunde alles andere als ein Zuckerschlecken war. Denn neben einer absoluten körperlichen T op-Fitness, zählen Disziplin, eine 100-prozentige Vereinsidentifikation und eine mannschaftliche Geschlossenheit zu den Eckpfeilern der Stolpa'schen Trainingsphilosophie. »Jede Erfolgsgeschichte basiert auf einer grundsoliden Arbeit im T raining«, erklärt Stolpa im Gespräch mit dem WOCHENBLATT.

Seine Jungs haben diese Tugenden verinnerlicht, deshalb ist sich der Taktikfuchs auch sicher, dass »sein« FC Radolfzell am Ende die Liga halten wird. »Dafür haben wir schließlich die ganze Vorbereitung über in jeder Trainingseinheit hart gearbeitet«, so Stolpa weiter. Zwar mache er sich keine Illusionen, dass der Klassenerhalt als Aufsteiger, bei all den Liga-Urgesteinen, die derzeit mit den Mettnauern im Tabellenkeller stecken, ein schweres Unterfangen wird, doch aufgeben gilt bei Wolfgang Stolpa nicht. »Ich bin felsenfest davon überzeugt, dass wir am Ende die Liga halten - auch wenn wir dafür bis zum letzten Spieltag in der 88. Minute warten müssen«, gibt der FC-Coach die Marschrichtung vor.

Beim Ligaverbleib helfen sollen auch die drei Wintertransfers Wolfgang Narr (kam vom Regionalligisten SC Pfullendorf), Georg Zehender (kam vom Verbandsligisten SV Spöck) und T obias Klausmann (kam vom Landesligisten SV Bühlertal). »Durch unsere Neuzugänge konnten wir unseren Kader in der Breite noch besser ausbauen. Vor allem Wolfgang Narr und Georg Zehender werden uns mit ihrer Routine in der Innenverteidigung und im Mittelfeld mehr Stabilität geben«, ist sich Stolpa sicher. Denn genau diese Stabilität habe in dem

ein oder anderen Spiel in der V orrunde den Ausschlag über Sieg oder Niederlage gegeben. »Die Mannschaft ist in der V orbereitung noch enger zusammengerückt. Wir spüren die Solidarität aus der Region. All das wird dazu führen, dass wir am Ende der Saison nicht absteigen werden«, gibt sich der FC-Trainer kämpferisch. V erzichten dabei muss Stolpa allerdings auf Ante Barjasic, Andre Kohli und Sasa Martinovic, die sich allesamt anderen Vereinen angeschlossen haben. Die Rückrunde beginnt für den FC Radolfzell am Sonntag, 9. März, auswärts beim SV W aldkirch. Anpfiff ist um 15.30 Uhr.

Keine Versteckspiele unterm Hohentwiel

Beim FC Singen haben sich die Vorzeichen nicht geändert: Auch in der Rückrunde wollen sich Mittelfeld-Taktgeber Gino Pace, Torjäger Marcel Schmidt, Flügelflitzer Sven Körner und Co. ganz oben in der T abelle festbeißen. Zum Beginn der Rückrunde belegen die Hohentwieler Platz sechs, doch wenn es nach FC-Coach Daniel Wieser geht, soll damit noch lange nicht Schluss sein. Im Gegenteil: »Der FC Singen muss sich vor niemandem in der Liga verstecken«, erklärt Wieser. Obwohl die V orbereitung in der Winterpause alles andere als optimal verlief - Gino Pace und Philipp Kasseckert mussten verletzungsbedingt passen, Fabian Wilhelmsen weilte zwei Wochen im Urlaub und beinahe in keinem T raining stand Wieser der komplette Kader zur Verfügung - ist sich der Dirigent an der Seitenlinie sicher: »Wir haben im Kader die Qualität, um am Ende ein Wörtchen bei der Vergabe der ersten drei Plätze mitzureden.«

Dafür nutzten auch die Verantwortlichen in der Führungsetage des FC Singen die spielfreie Zeit, um sich weiter zu verstärken. Ziel war es vor allem, die Qualität im Kader zu verbessern und die Mannschaft noch breiter aufzustellen. So blieb man bei den Neuverpflichtungen der Ver-

einsphilosophie treu und holte junge Talente aus der Region, die dem Anspruch einer qualifizierten Spielkultur entsprechen. V erstärkt hat sich der FC Singen neben dem Offensivspieler Felix Wäschle, der bisher die Farben des FC Öhningen-Gaienhofen trug, und Sturmtank Ante Barjasic, der vom Ligakonkurrenten aus Radolfzell an den Hohentwiel wechselte, auch mit einem alten Bekannten: In der Rückrunde wird sich Habil Jonuzi wieder das Trikot des FC Singen überstreifen. Jonuzi wechselte vom Regional - ligisten SC Pfullendorf zurück zum Wieser-Team und wird zukünftig die Außenbahn beackern. »Jetzt gilt es die Neuzugänge in unser System einzubauen und die Mannschaft noch flexibler zu machen«, gibt Wieser die Marschrichtung vor.

In der Vorbereitung legte der Chefcoach neben der körperlichen Fitness vor allem Hand bei den mentalen Fähigkeiten seines Teams an: »Wir wollen besonders in Drucksituationen einen kühleren Kopf bewahren«, erklärt Wieser. Denn dass seine Jungs Fußball spielen können, da ist sich Wieser sicher, und wenn sich sein Team in der Rückrunde mental noch stärker präsentiere, sei der FC Singen in der Lage, für Furore in der V erbandsliga zu sorgen. Am Samstag, 8. März kommt mit dem SV Endingen der direkte Tabellennachbar unter den Hohentwiel. Anpfiff ist um 15.30 Uhr.

Mehr darüber unter www.wochenblatt.net/sport

Sport im Internet

Die einen wollen für Furore sorgen - die anderen müssen sich aus dem Abstiegssumpf kämpfen. Die Fußball-Clubs im WOCHENBLATT-Land haben im ersten Teil der Saison für Jubel und Enttäuschungen, für Überraschungen und Begeisterung gesorgt. Die Rückrunde steht nun unter neuen V orzeichen, die Mannschaften haben sich verstärkt, manches Ziel wurde erreicht und manche Hoffnung zerplatzte wie eine Seifenblase. Doch spannend ist es immer, wenn der FC Singen und der FC Radolfzell in der V erbandsliga und der FC Rielasingen-Arlen, der VfR Stockach, der FC Öhningen-Gaienhofen und der Hegauer FV in der Landesliga am Ball sind. Alle wichtigen Infos rund um die Fußball-Szene im WOCHENBLATT-Land, Termine, Ergebnisse, Hintergründe und Meinungen finden Sie auch auf unserer Sportseite im Internet unter **www.wochenblatt.net.** Kommentare an die Sportredaktion: mucha@wochenblatt.net oder guentert@wochenblatt.net.

Derbytime Verbandsliga

Rückrunde

Bereits am Samstag, 15. März kommt es zum Nachbarschafts - derby in der V erbandsliga zwischen dem FC Radolfzell und dem FC Singen. Anpfiff ist um 15.30 Uhr im Mettnaustadion in Radolfzell.

Aus der Region, für die Region

VfR Stockach – die hohe Kunst zu punkten

Bogdan Schnick ist Realist. Der Trainer des VfR Stockach kennt die Tücken und Tricks der hiesigen Fußballszene wie seine Westentasche. Deshalb mahnt er seine Jungs auch zu Achtsamkeit und Bodenhaftung. Zwar ist die Bilanz der Schwarz-Grü-

nen nach 18 Spielen auf den ersten Blick äußerst erfreulich: Platz 7 mit 24 Punkten - das kann sich als Aufsteiger sehen lassen.

Aber Schnick warnt zur Vorsicht: die Leistungsdichte und T abellenplatzierungen in der Landesliga-Staffel III sind eng - ein paar Durchhänger und schon kann's rasant nach unten gehen.

»Dieser 7. Rang blendet - wichtig sind die sechs Punkte Abstand zum Abstiegsplatz«, erklärt der Coach. Und dieser Abstand soll in der Rückrunde natürlich noch größer werden, hofft Schnick. Dafür hat er in der Winterpause V erstärkung für sein Team bekommen: Mit Stefan Pröhl vom FV Donaueschingen wird ein routinierter Innenverteidiger mehr Stabilität in die Abwehr bringen. Denn die ist das Sorgenkind bei den Stockachern. Das zeigt das Torverhältnis von 41:40 T reffern deutlich. In der Offensive wird künftig Andreas Dold die VfR-T orjäger Iannone und Henkel ergänzen; er kommt aus der Fußballschule des Offenburger FV. Der dritte im Bunde der Neuzugänge ist Marcel Reiter, der als hoffnungsvoller Nachwuchsspieler von der Jugend des FC Singen zum VfR wechselte.

Ohne Spielerabgänge kann der VfR Stockach somit gut gerüstet in die Rückrunde starten. Mit Furtwangen, der DJK Villingen und Spitzenreiter FC Rielasingen-Arlen haben die Schwarz-Grünen aber ein steinhartes Auftaktprogramm. Doch für Bogdan Schnick sind gerade diese Herausforderungen das Salz in der Suppe des Fußballtrubels. »Wir werden nicht immer gut spielen. Doch die Kunst ist, auch in schlechten Spielen Punkte zu holen«, verrät der Trainer. Als Fazit nach gut der Hälfte der Landesliga-Saison fasst er zusammen: »Es hat riesig Spaß gemacht, wir sind immer gefordert und werden alles daran setzen, auch in der nächsten Saison dabei zu sein«.

Im ersten Spiel am Samstag, 22. März, muss der VfR Stockach beim Tabellendritten FC Furtwangen antreten. Anpfiff ist um 15.30 Uhr.

Derbytime Landesliga

Rückrunde

Sonntag, 23. März, 15 Uhr:
FC Rielasingen-Arlen - FC Öhningen-Gaienhofen
Sonntag, 6. April, 15 Uhr:
FC Rielasingen-Arlen - VfR Stockach
Samstag, 12. April, 16 Uhr:
VfR Stockach - FC Öhningen-Gaienhofen
Sonntag, 11. Mai, 15 Uhr:
FC Rielasingen-Arlen - Hegauer FV
Sonntag, 18. Mai, 15 Uhr:
Hegauer FV - FC Öhningen-Gaienhofen
Samstag, 31. Mai, 15.30 Uhr:
Hegauer FV - VfR Stockach

Kein Harakiri auf der Höri

Axel Storz ist entspannt. Der Trainer des FC Öhningen-Gaienhofen blickt gut gelaunt dem Landesliga-Start in 2014 entgegen. Und dies, obwohl der Aufsteiger von der Höri mit 14 Punkten aus 18 Spielen auf dem vorletzten Platz tief im Tabellenkeller steckt. »Wir bleiben drin«, orakelt der Coach und lacht.

Aber nicht um jeden Preis. »Wir gehen den Weg weiter mit unseren eigenen Spielern«, winkt Storz auf die Frage nach V erstärkung ab. Denn ein finanzielles Harakiri will sich der bodenständige Verein nicht antun. Zwar ist mit Felix Wäschle ein vielversprechender Nachwuchsspieler zum FC Singen gewechselt, doch das ist kein Grund für kostspielige Neuverpflichtungen auf der Höri. Nach drei Monaten Winterpause freut sich Storz mit seinen Schützlingen auf das erste Spiel am Sonntag, 23. März gegen keinen ge-

ringeren als T abellenführer und Klassenprimus FC Rielasingen-Arlen. Dieser Auftakt ist ganz nach dem Geschmack des Underdogs: David gegen Goliath, das hat beim Hinspiel schon geklappt. Damals, am 31. August, schickten die Hörianer die ambitionierten Rielasinger mit einer 0:1-Niederlage nach Hause. »Die spielen nicht gerne gegen uns«, grinst Storz und fügt hinzu: »Wir haben nichts zu verschenken und werden versuchen, Fehler zu vermeiden.« Mit dieser Einstellung, einer guten Portion Glück und den Höri-Fans als zwölftem Mann kann die Storz-T ruppe den Klassenerhalt in der Landesliga durchaus schaffen.

FC Rielasingen-Arlen: Den Erfolg auf dem Fuß

Bisher hat er sein Klassenziel erreicht und avancierte zum Gipfelstürmer der Landesliga Staffel III: Der FC Rielasingen-Arlen wurde bis dato seiner Favoritenrolle mehr als gerecht. Nach anfänglichen Anlaufschwierigkeiten kam die Elf von Trainer Oliver Hennemann immer besser in Tritt und überwinterte auf dem Platz an der Sonne. Der Spitzenreiter ist seit zehn Spielen ungeschlagen, zeigt schnellen, attraktiven Tempo-Fußball und hat sich über den Winter bestens verstärkt.

Neu im Team sind Mittelfeldspieler Timo Werne und der 20-jährige Stürmer Frank Stark vom SC Pfullendorf. Stark spielte in der Jugend beim FC W elschingen-Binningen und kehrt nun in den Hegau zurück. Jonas Olscheski wird ebenfalls das Mittelfeld verstärken. Der 23-Jährige kam über die Stationen SV Worblingen und FC Singen auf die Talwiese. Zum Reigen der »Neuen« zählen zudem Defensivspieler Marco Armbruster vom FC Kreuzlingen, vormals FC 08 V illingen und Andrè Kohli, der nach einem kurzen Gastspiel beim FC Radolfzell wieder zurückkehrt. Den Überraschungs -

coup zum Rückrundenauftakt landete der FC Rielasingen-Arlen mit der Verpflichtung von Julian Grundler. Der junge Torhüter kommt vom SC Pfullendorf, gilt als vielversprechendes Talent und wird den erfahrenen Keeper Jürgen Rittenauer unterstützen. Neben dem halben Dutzend neuer Spieler setzt der Verein beim Trainer auf Kontinuität. Der Vertrag mit Oliver Hennemann wurde verlängert - gemeinsam möchte man die Herausforderungen der nächsten Jahre annehmen. »Wir haben unsere Hausaufgaben gemacht - jetzt haben es die Jungs auf dem Fuß«, erklärt FC-Boss Peter Dreide und blickt optimistisch nach vorne. Die Truppe von Oliver Hennemann ist jung, trainiert hart und ist heiß auf Meisterschaft und Aufstieg. Auch wenn alle wissen, dass im Fußball eigene Gesetze gelten und viele Unwägbarkeiten auf dem Rasen lauern.

Nachdem die Weichen für die erste Mannschaft bestens gestellt sind, will der Verein nun den Fokus auf die Jugendarbeit setzen um damit langfristig eine gesunde Basis für weitere Erfolge zu bilden.

Das erste Spiel der Hennemann-Elf am Sonntag, 23. März, 15 Uhr , ist gleich ein prickelndes Derby: Der FC Öhningen-Gaienhofen kommt auf die Talwiese und weckt düstere Erinnerungen an die 0:1-Pleite der Vorrunde. Dafür möchte sich der FC Rielasingen-Arlen revanchieren, was ein heißes Tänzchen zu werden verspricht.

premio Reifen+Autoservice
Wir tunen (fast) alles!
Walter-Schellenberg-Str. 3 • 78315 Radolfzell • Tel.: 07732/2006

FAMILY & FRIENDS WOCHEN bis 31. März
TOYOTA
NICHTS IST UNMÖGLICH
100% TOYOTA QUALITÄT. 0% ZINSEN.
Toyota ist wieder Sieger im Auto Bild Qualitätsreport. Erleben Sie diese Qualität im Yaris – jetzt zu besonders attraktiven Konditionen!
Yaris Edition 2014, 1,0-l-VVT-i, 51 kW (69 PS), 5-Gang-Schaltgetriebe, 5-Türer
Ausstattungshighlights:
• Klimaanlage, manuell
• 15"-Leichtmetallfelgen
• LED-Rückleuchten
Kraftstoffverbrauch aller Aktionsmodelle kombiniert 6,1–3,5 l/100 km, CO_2-Emissionen kombiniert 140–79 g/km (nach EU-Messverfahren). Abb. zeigt Yaris Hybrid Edition 2014.
Nichts-ist-unmöglich-Angebot 0,00 % [1] effektiver Jahreszins
Auto Bild Qualitätsreport 2013 Erfolgreichste Marke, Auto Bild Qualitätsreport, Ausg. 51-52/2013
[1] Unser Nichts-ist-unmöglich-Finanzierungsangebot: [2] für den Yaris Edition 2014: Hauspreis: 15.240,00 €, abzüglich Aktionsrabatt: 1.628,14€, Anzahlung: 2.262,49 €, einmalige Schlussrate: 7.420,50 €, Nettodarlehensbetrag: 11.617,71 €, Gesamtbetrag: 11.617,71 €, Vertragslaufzeit: 36 Monate, gebundener Sollzins: 0,00%, effektiver Jahreszins: 0,00%, 36 mtl. Raten à 120 €, Bearbeitungsgebühr: 0,00 €.
[2] Ein Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln. Das Finanzierungsangebot entspricht dem Beispiel nach § 6a Abs. 3 PAngV. Der effektive Jahreszins von 0,00% gilt für alle Toyota Yaris und Auris Neuwagen bei Anfrage und Genehmigung bis zum 31.03.2014. Nur bei teilnehmenden Toyota Vertragshändlern. Unser Autohaus vermittelt ausschließlich Darlehensverträge der Toyota Kreditbank GmbH. Unser Autohaus vermittelt Darlehensverträge mehrerer bestimmter Darlehensgeber.
toyota-bach.de
Autohaus Bach HEGAU
78224 Singen Gottlieb-Daimler Str. 13 Telefon 07731-61020
78253 Honstetten Auf der Steig 1 Telefon 07774-7223
www.toyota-bach.de

Sicherheit für Ihre Werte!
steinmann sicherheitstechnik
78224 Singen, Schwarzwaldstraße 11
www.steinmann-tec.com

DENZEL'S Metzgerei & Partyservice
Qualität aus der Region

Neu in Singen!
ARAL Tankstelle mit Pfeil Bistro
24h
Fittingstraße 99 am OBI-Kreisel
ARAL

Wöhrle Schuhmode die passt Singen Freiheitstraße

istanbul
Supermarkt & Schnellrestaurant
Früchteparadies, Bäckerei & Grillrestaurant
Im Restaurant bieten wir Ihnen eine große Auswahl an Grillgerichten, Pizzas, Pide, Lahmacun, Kebap und Süßspeisen.
Steißlinger Straße 61 · 78224 Singen
Telefon 077 31/91 25 90 · Herr Ates 01 76/22 13 62 88
www.istanbulsupermarkt.de

Wir drücken dem VfR die Daumen!
• Maurerarbeiten • Haus
• Hof • Gartengestaltung
• Terrassen • Putz
• Minibagger
• Fundamente-Betonplatten
Rainer Bixenmann
Ziegelwiese 11, 78333 Stockach
Tel. + Fax 0 77 71/92 04 53
Handy 0172/5642536

Das Runde muss ins Eckige!
TELEFON 077 71 - 24 03
Nellenburger Talstation
NELLENBADSTR. 10
78333 STOCKACH
www.nellenburger-talstation.de

Mit Durchblick immer am Ball!
martin GLASEREI FENSTERBAU TÜRENBAU WINTERGÄRTEN
seit 1732 in Familienbesitz 275 Jahre
Glaserei – Fenster- und Türenbau
Hauptstr. 7 · 78253 Eigeltingen
Tel. 0 77 74 / 2 38
Fax 0 77 74 / 67 18
info@martin-fensterbau.de
www.martin-fensterbau.de

Das wird meiner!
Gebraucht. Gesucht. Gekauft.
Ihr junger Gebrauchter von Mercedes-Benz.
Wir freuen uns auf interessante Spiele und wünschen eine siegreiche Saison.
Besuchen Sie uns zwischendurch mal. Gepflegte Jahreswagen und andere junge Gebrauchte von Mercedes-Benz warten auf Sie.
Mercedes-Benz
Autohaus Happle & Messmer GmbH & Co. KG, Autorisierter Mercedes-Benz Service und Vermittlung , 78333 Stockach, Radolfzeller Str. 25, Tel.: 07771/93480, Fax: 07771/4434, www.happle.eu, Email: verkauf@happle.eu

HFV: Gestärkt in die Rückrunde

Nicht gerade rund lief es beim Hegauer FV in der V orrunde der aktuellen Landesliga-Saison 2013/14. Nach einigen unglücklichen Niederlagen, bei denen durchaus der eine oder andere Punkt drin gewesen wäre, dümpeln die Hegauer nach 18 Spielen mit 18 Punkten auf dem 14. Tabellenplatz und stecken damit mitten in der Abstiegszone.

Einen Aufschwung in der Offensive erhoffen sich Trainer Javier Martin und sein Team durch Heimkehrer Sebastian Stark, der nach Stationen in Pfullendorf und Singen wieder zurück in den Hegau kommt. Ansonsten setzt Martin auf Bewährtes und hat Vertrauen in seine Mannschaft. »Das müssen wir hinkriegen«, ist er überzeugt, wenn es um den Klassenerhalt in der Landesliga geht. Bei den ersten T estspielen in der Vorbereitung hat das HFV -Team vielversprechende Ansätze gezeigt, so dass sie gut gerüstet dem Auftakt am 23. März entgegenschauen, wenn um 15 Uhr Anpfiff zum Heimspiel gegen die Spvgg F.A.L. ist.

TBF GLOBAL ASSET MANAGEMENT
TBF-Investmentfonds
Mehr Infos unter:
www.tbfglobal.com
TBF Global Asset Management GmbH // HEGAU-TOWER // Maggistr. 5 // 78224 Singen

RAUMSTUDIO PÄTZHOLZ
ungewöhnlich wohnlich
Gardinen Böden Parkett Sonnenschutz
Bild: Weitzer Parkett
Weitzer Parkett
Singener Straße 14 78239 Rielasingen
Telefon 07731 21786 Telefax 07731 22376
kloke@raumstudio.com www.raumstudio.com

Egal was Sie brauchen – wir halten Sie mobil!
• Neu-, Dienst- und Jahreswagen
• Über 600 Gebrauchte aller Marken
• Service von A–Z
• Finanzieren und Versichern
• Teile und Zubehör
ernst+könig
Wir bewegen Baden
• Waldshut-Tiengen | Tel. 0 77 41/68 10-0 • Singen | Tel. 0 77 31/99 99-0
• Konstanz | Tel. 0 75 31/98 57-0 • Radolfzell | Tel. 0 77 32/9 53 99-0
ernst-koenig.de

Ob gebraucht oder neu, stets günstig bei
RENAULT
Autohaus SCHEU
DACIA
Renault-Vertragshändler · Dacia-Service
Rudolf-Diesel-Str. 11 · 78239 Rielasingen
Tel. 07731/22872
http://home.mobile.de/Renault-Scheu-GmbH
• Neuwagen
• Gebrauchtwagen
• Jahreswagen
• Reparaturen + Diagnosen
• Unfallinstandsetzung
• Ersatzteile + Zubehör
• Rundumservice

BODYMED®

Abnehmen - aber sicher!

Mit dem Bodymed-Ernährungskonzept - von Ärzten entwickelt

Aktionsangebot 9,90 € pro Woche

Kursstart: 17. März - 18.30 Uhr

✓ Gewichtsreduktion und Ernährungsumstellung!

✓ Berücksichtigung neuester Stoffwechselerkenntnisse!

✓ Stoffwechseloptimierung und Bewegung

Starten Sie jetzt Ihren 6-Wochen-Kurs und überzeugen Sie sich selbst vom einfachen und sicheren Abnehmen. Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne. Wir bitten um Anmeldung.

Kompetenzzentrum für Gesundheit

fazz medical fitness – Kompetenz für Gesundheit – tibha physiotherapie

Werner-von-Siemens-Straße 22
78224 Singen

www.fazz-medicalfitness.de
Tel. 07731 9588-0

www.tibha-physiotherapie.de
Tel. 07731 1439892

Nur Ofaschlupfer vor »PolkaCabana«

Rielasinger Band wird Zweiter beim Närrischen Ohrwurm

Singen / Rielasingen-Worblingen (stm). Geschunkelt und Polonaise getanzt wurde zu 14 handgemachten Songs aus ganz SWR-Land am Sonntagnachmittag in der Singener Stadthalle. Selbst aus der Eifel und dem Saarland waren Bands beim närrischen Ohrwurm am Start. Beim Auftritt der Blaskapelle »PolkaCabana« aus Rielasingen-Worblingen standen die Zuschauer in der Halle Kopf und forderten lautstark Zugabe. Von den gut 40.000 Telefonanrufern wurde ihr Ohrwurm »Zum Narrensprung« mit 16,6 Prozent auf Platz Zwei gewählt. Blasmusik und Gesang gefiel auch der Jury, Alefänzin Gaby Hauptmann fand es gar etwas schade, dass Dieter Bohlen die Sängerin nicht gesehen hätte. Auch Bürgermeister Ralf Baumert zeigte sich zufrieden, hatte er die Messlatte »Unter die ersten Drei« schon vorher verdammt hoch gelegt. Über die Finanzierung einer CD-Produktion können sich die Rielasinger nun freuen. Sieger des Närrischen Ohrwurms wurde mit 19,2 Prozent der Stimmen der Song »Wenn sie tanzet« von »Die Ofaschlupfer und Die heißen Rosinen« aus Oberndorf-Bochingen.

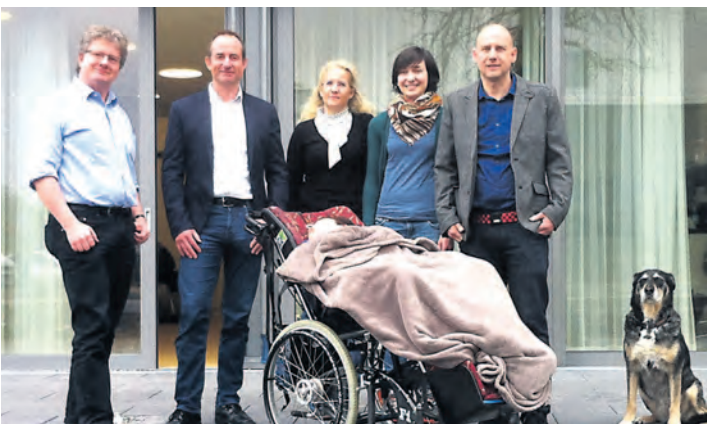
Die Rielasinger Kapelle »PolkaCabana« freut sich mit ihren Fans, wie Bürgermeister Ralf Baumert, sichtlich über den zweiten Platz beim »Närrischen Ohrwurm«. *swb-Bild: swr*

Für tolle Auftritte sorgten auch die drei anderen Bands aus dem Hegau. Für Gaby Hauptmann gehörte das Lied »Die Sau muss raus« von Sergeant Pirmin's Lonely Heart Club Band aus Singen gar zu den Ohrwurm-Favoriten. Die Engener Keller-Spatzen und Mühlbachquintett swingten mit »Solo im Polo« den Saal. »Einfach geil«, fand Juror Hansy Vogt die Performance von »Rinnstein« aus Volkertshausen, die mit ihrer Rammstein Version »Am besten ist es im Südwesten« den Närrischen Ohrwurm rockten.

Kuscheln und dösen

Top10 spendet Snoezelen-Raum

Singen (dpz). 3.200 Euro und viele glückliche Gesichter, bescherte die sechste »Come together - dance together« Veranstaltung des Top10 Singen, dem Wohnheim für Menschen mit Behinderung St. Klara in Singen. Das Heim, welches unter der Leitung des Caritasverbandes Singen-Hegau steht, wird die vom Top10 gesammelten Spenden für die Einrichtung eines Snoezelen-Raumes nutzen. Diese Räume sollen Menschen mit Behinderung zu Gute kommen. Stefan Leiber, Leiter des Betreuungsbereichs, erklärte, dass in dem neu einzurichtenden Raum, Möbel und Wände in Weiß gehalten werden. Nur durch Lichtanlagen wird die Farbe im Raum an die Therapie angepasst. Ein Wasserbett mit Bassreflexbox, soll Patienten die Musik spüren lassen, durch Wassersäulen und bequeme Sitzflächen soll der Snoezelen-Raum zur inneren Ruhe führen. Bereits zum sechsten Mal trug das Top10 Singen die »Come together - dance together« Veranstaltung aus. 2013 erhielten sie dafür den Preis für »Leistung, Engagement und Anerkennung« vom Land Baden-Württemberg. Auch in Zukunft, so versicherte TOP10-Geschäftsführer, Dirk Bamberger, wird man solche Veranstaltungen in den Discotheken des Top10-Verbunds austragen, für Singen steht dafür beispielsweise schon der Termin für den 27. Juli. Alle Angestellten machen ihre Arbeit an diesen Tagen ehrenamtlich, die Einnahmen aller Getränke und Speisen fließen an karitative Einrichtungen. Wolfgang Heintschel, Geschäftsführer des St. Klara in Singen, stellte fest, dass Musik Menschen zusammen bringt und lobte die Angestellten des Top10 Singen für ihr Engagement. Mit den Spenden von 3.200 Euro, sind zwei drittel des nötigen Betrags für einen Snoezelen-Raum gedeckt. Noch im ersten Quartal diesen Jahres soll er fertiggestellt und den Bewohnern des Hauses zur Verfügung stehen.



Unterstützen das Projekt Snoezelen-Raum: Geschäftsführer des Caritasverband Singen-Hegau Wolfang Heintschel, Dirk Bamberger (Geschäftsführer des Top10), Projektmanagerin Vera Speicher, Heilerziehungspflegerin Ramona Klausmann, Stefan Leiber (Leiter des Förder- und Betreuungsbereichs), eine Patientin des Hauses und ein Therapiehund des St.Klara. *swb-Bild: dpz*

Ritterturniere im Blickfeld

Singen (swb). Der Hegau-Geschichtsverein lädt ein zu einem Vortrag über die spätmittelalterlichen Ritterturniere, in denen sich die Ritter in ihren schweren Rüstungen im Kampf maßen. Der Vortrag von Peter Jezler, dem Direktor des Museums Allerheiligen in Schaffhausen, widmet sich den verschiedenen Kampfdisziplinen zu Pferd, dem Lanzenkampf im Rennen und Stechen sowie dem eigentlichen Turnier. Bei einem solchen Turnier kamen 200 bis 400 Ritter zusammen. Ein Turnier war deshalb weit mehr als nur Kampfsport, sondern zugleich gesellschaftliches Ereignis, denn die Ritter waren in der Regel von ihren Damen und großem Gefolge begleitet.
Der öffentliche Vortrag findet im Anschluss an die Mitgliederversammlung in der Stadthalle Singen am Samstag, 8. März, 16 Uhr, statt.

Neuer Fotoclub entsteht

Singen (of). Ein neuer Fotoclub will sich in Singen gründen. Bernd Lindgens und Heinrich Brendel sind die Initiatoren und mit ihren Fotoapparaten schon seit Jahrzehnten auf der Pirsch. Sie wollen nun eine neue Gruppe aufbauen, die den Austausch über gute Fotos pflegen will, die aber auch Nachhilfe in Sachen digitaler Bildgestaltung geben will. Von Anfänger bis zum Fortgeschrittenen oder ambitionierten Amateur sind alle Fotofreunde herzlich willkommen. »Bei uns soll jeder gleichberechtigt mitmachen können«, so Bernd Lindgens. Eine Gründungsversammlung ist erst mal auf Donnerstag, 6. März, 19.30 Uhr, im Gasthaus »Goldene Kugel« bei der Herz-Jesu-Kirche in Singen angesetzt.
Informationen gibt es vorab unter 07731/949800 oder 0152 022736161.

Ein gesunder Rücken

Singen (swb). Anlässlich des Tags der Rückengesundheit am Samstag, 15. März, bietet das MOVE Gesundheitsstudio eine Veranstaltungsreihe zu Rehabilitation und Vorsorge an. Ab 15 Uhr werden Vorträge zu »alltagsgerechtes Rückenverhalten« und »Warum Krafttraining aus orthopädischer Sicht sinnvoll ist« geboten. Anmeldung unter 07731/61021.

Blick in seltene Dokumente

Tengen (swb). Das Kreisarchiv Konstanz lädt am Sonntag, 9. März von 14 bis 16 Uhr anlässlich des »Tag der Archive« ins Rathaus Tengen ein, wo Kreisarchivar Wolfgang Kramer die Dokumente aus der Vergangenheit von Dorf, Stadt und Hinterburg Tengen sowie der Stadtteile präsentiert. Es werden Führungen durch das Stadtarchiv Tengen angeboten.

Kinder, Pädagogen und Unterstützer, des Haus am Mühlenbach, versammelten sich für die Übergabe der Spenden von »Mitmachen Ehrensache«.

Ehrensache Ehrenamt

4.655 Euro für Haus am Mühlebach

Mühlhausen-Ehingen (dpz). 4.655 Euro sammelten Schüler aus dem Hegau im Zuge des Projekts »Mitmachen Ehrensache«, für das Haus am Mühlebach in Mühlhausen-Ehingen. Dafür haben Jugendliche der Schulen aus dem Umkreis für einen Tag, bei verschiedenen Unternehmen der Region, gearbeitet. Die Entlohnung floss danach in den Spendenfonds von »Mitmachen Ehrensache«. 234 Arbeitsverträge wurden so in 228 Betrieben geschlossen. Im Schnitt hat jeder Schüler 5 Euro für eine Arbeitsstunde bekommen. Danach konnten Schüler und Lehrer selbst über das Spendenziel verfügen und entschieden sich für das Haus am Mühlebach. Die Heimsonderschule in Mühlhausen, die derzeit 60 Kinder und Jugendliche zwischen zwei und 22 Jahren betreut, von denen ein Teil im Internat wohnt, befindet sich momentan in der Bauphase. So wird neben dem aktuell bezogenen Gebäude, auf dem Gelände ein weiterer Werkstatttrakt gebaut. Die Spenden, so Schulleiterin Christiane Kirch-Jacobi, würden zur Neuanschaffung von Einrichtung und pädagogischen Hilfsmitteln genutzt. Mühlhausens Bürgermeister Hans-Peter Lehmann, lobte das Engagement der Spender und das Projekt »Mitmachen Ehrensache«. Er betonte, dass es wichtig sei, Menschen vor Ort zu haben die sich für die Gemeinschaft einsetzen. Das Haus am Mühlebach, sei zu einem guten Freund der Gemeinde geworden und der Einsatz der Schule, sowie der Unterstützer, sei enorm wichtig. Die Heimsonderschule Haus am Mühlebach, betreut und unterstützt Kinder und Jugendliche mit kognitiven, seelischen oder mehrfachen Behinderungen und ist derzeit die einzige vergleichbare Einrichtung im Landkreis Konstanz. Für nähere Informationen finden Interessierte unter www.haus-am-muehlebach.de.

Erfolgreiche Turnerinnen

3. Platz im Landesfinale Hegau-Turnerinnen

Singen (swb). Erfolgreiche Turnerinnen: In einem hochwertigen Wettkampf erreichten die Turnerinnen des Hegau-Gymnasiums den dritten Platz im Landesfinale für Jugend trainiert für Olympia hinter den Vertreterinnen der Regierungspräsidien von Stuttgart und Karlsruhe und vor Tübingen. Damit sind die Mädchen der Wettkampfklasse IV die drittbeste Schulmannschaft in ganz Baden-Württemberg in ihrer Altersklasse.

Über dem dritten Platz freuen sich die Turnerinnen Clara Ade, Norina Befurt, Mara Gillich, Nina Marschner, Lilli Müller, Beatrice Suttrop sowie ihre Betreuerin Julia Weh.

Sport-Kalender

Fußball
Verbandsliga
Samstag, 8. März, 15.30 Uhr:
FC Singen – Endingen
Sonntag, 9. März, 15 Uhr:
SV Waldkirch – FC Radolfzell
Radsport
Schmolke Carbo-Cup
Sonntag, 9. März in Ehingen:
13.30 Uhr: U 11 – 15 und U 17 weiblich: 35 min + 1 Runde
14.20 Uhr: Jedermänner
14.21 Uhr: U 17m, U 19 w, Frauen und Senioren: 55 min + 1 Runde
15.30 Uhr: Junioren und Elite: 80 min + 2 Runden

Dämpfer zum Auftakt

FC Singen will Revanche gegen Endingen

Freiburg/Singen (mu/gü). Einen bitteren Fehlstart leistete sich der FC Singen im ersten Spiel der Verbandsliga in 2014: In der Nachholpartie gegen den Freiburger FC mussten die Hohentwieler eine schmerzhafte 1:2-Pleite gegen den Tabellenführer einstecken.
»Wir waren vor allem in der ersten Halbzeit gar nicht präsent. Die Mannschaft zeigte zu viel Respekt und war zu ängstlich«, erklärte FC-Trainer Daniel Wieser. Entsprechend mager waren die Tormöglichkeiten der Hohentwieler im ersten Durchgang. Besonders im Mittelfeld wurden Defizite deutlich, dort fehlten mit Phillipp Kasseckert (Meniskus) und Neuzugang Habil Jaonuzzi (krank) zwei wichtige Spielgestalter. Zudem ist mit Philip Schenn ein weiterer Leistungsträger die nächsten drei Wochen beruflich verhindert.
Dennoch ist die Vorgabe für das erste Heimspiel am Samstag gegen den Mitkonkurrenten SV Endingen klar: »Wir wollen zuhause punkten und einen Sieg einfahren«, so Wieser.
Er weiß genau, dass die nächsten Spiele richtungsweisend für seine Truppe sein werden. Möchte man den Anschluss an die Tabellenspitze nicht verlieren, darf sich der FC Singen keine Ausrutscher mehr erlauben.
Doch jetzt gilt es bis Samstag das angeknackste Selbstvertrauen seiner Jungs wieder aufzubauen, weiß der Trainer, damit sie mit dem nötigen Biss in das Spiel gehen. »Mein Team hat die Qualität - jetzt müssen die Jungs die Niederlage abhaken, um dann wieder ihr Spiel zu machen«, gibt Wieser vor.
Ein Erfolgserlebnis am Samstag wäre auch für das Lokalderby am 15. März in Radolfzell eine gute Basis, denn auf der Mettnau wird den Hohentwielern sicher nichts geschenkt.
FC Waldkirch - FC Radolfzell
Die Winterpause ist beendet und der FC Radolfzell geht in der Verbandsliga wieder auf Tore- und Punktejagd. Bereits am kommenden Sonntag, 9. März, um 15 Uhr trifft das Team von Trainerfuchs Wolfgang Stolpa auswärts auf den SV Waldkirch.
Um den Anschluss an die Nicht-Abstiegsplätze nicht abreißen zu lassen, haben die Mettnauer in der Winterpause weiter aufgerüstet: So konnte vor allem die Defensive mit Wolfgang Narr (kam vom SC Pfullendorf) und Georg Zehender (kam vom Verbandsligisten SV Spöck) verstärkt werden. Zudem soll im Angriff Youngster Tobias Klausmann (kam vom Landesligisten SV Bühlertal) für Tore sorgen.
Mehr über die Fußball-Rückrunde in der Verbands- und Landesliga lesen Sie auf den Seiten 12 und 13 dieser Ausgabe.

Ins Straucheln geriet der FC Singen (im Bild Sven Körner) gegen den Tabellenführer Freiburger FC. *swb-Bild: ts/Archiv*

In die Pedale

Schmolke-Carbon-Cup startet

Mühlhausen-Ehingen (swb). Radsportler von sieben bis 70 Jahren, von den USA über Italien, Österreich, der Schweiz und Deutschland, vom Hobbyfahrer bis zum KT-Profi, sie alle eröffnen am Sonntag, 9. März, ab 13.30 Uhr in Mühlhausen-Ehingen die Straßenradsaison mit der ersten Etappe um den Schmolke-Carbon-Cup. Die Sportler sind heiß auf den Auftakt, wie die bereits knapp dreihundert Meldungen zeigen. Bis zum 29. März stehen weitere vier Etappen in der Region auf dem Programm. Anmeldungen sind in allen Klassen auch noch am jeweiligen Etappenort bis 20 Minuten vor dem Start möglich.
In der Eliteklasse wird es eine spannende Rennserie geben. Die Einzelfahrer Raphael Bertschinger (Donaueschingen) und KT-Neuprofi Nathan Müller werden es gegen die Teams der RIG Hegau, vom FKU Racing-Team aus Villingen und dem Team aus OG-Fessenbach schwer haben. Bei den Junioren will Elias Petruschke (Villingen) seinen Vorjahressieg wiederholen. Das Rennen zwei wird erstmals in zwei Gruppen geteilt. Die Jedermannklasse mit über dreißig Startern bekommt nach der gelungenen Premiere ihr eigenes Rennen. Eine Minute danach startet die sehr große Gruppe der Jugendfahrer, Frauen und Senioren. Hier haben Niklas Rettig (Überlingen-Radsport Wehrle) und Steffi Meizer (Racing students) die Favoritenrollen inne. Alle Informationen zur Anfahrt und Rennstrecke gibt es unter www.schmolke-carbon.de/carbon.
Die weiteren Etappen:
2. Etappe: Samstag, 15.3., Moos-Weiler, 3. Etappe: Samstag, 22.3., Volkertshausen, 4. Etappe: Sonntag, 23.3., Zoznegg, 5. Etappe: Samstag, 29.3., Pfullendorf.

Der Startschuss für die erste Etappe des Schmolke-Carbon-Cups fällt am Sonntag, 9. März, in Ehingen.

Radball-Finale in Singen

Singen (swb). Am kommenden Samstag, 8. März, findet das Radball-Finale der Bezirksliga an der Singener Radrennbahn-Halle statt. Die Singener Mannschaften Singen 1 (Beuscher/Ehmann), Singen 2 (Keller/Rassek) und Singen 3 (Bumiller/Jäger) treten gegen die Mannschaften aus Konstanz, Öflingen-Wehr und Wallbach an.
Singen 2 (Keller/Rassek) befindet sich aktuell auf dem 1. Gesamtrang und muss mindestens zwei Spiele gewinnen, um den Titel zu sichern.
Singen 1 (Beuscher/Ehmann) kann sich für die Landesliga-Relegation qualifizieren, wenn alle drei Spiele zu ihren Gunsten ausfallen. Spannende Spiele sind zu erwarten.
Start ist um 18 Uhr.

Starker Thai-Nachwuchs

Singen (swb). Beim K-1-Turnier der ISKA in Basel demonstrierte der Thai-Box-Club Singen, dass er auch starke Junioren im Team hat. Der 11-jährige Besnik Bedjeti und der 13 Jahre alte Samir Fetai siegten jeweils nach Punkten gegen die starke Konkurrenz aus Zürich. Besnik wird im Mai als jüngster Kämpfer des Thai-Box-Clubs Singen bei der ISKA-Weltmeisterschaft in Lloret de Mar/Spanien teilnehmen. Mehr Infos unter www.thaiboxclubsingen.de.

Hegauer Vereine holen Titel

Gottmadingen (swb). Bei den internationalen Bodensee Meisterschaften im österreichischen Dornbirn haben Theresa Heuel vom TuS Gottmadingen (U18) im 60 m Hürdenlauf und Johanna Siebler vom LG Radolfzell (U18) im Stabhochsprung den IBL-Meistertitel geholt. Johanna Siebler überzeugte beim Hochsprung und übersprang die die Höhe von 2,80 m. Damit gelang ihr ebenfalls eine neue persönliche Bestleistung. Sie wurde überraschend jüngste IBL-Meisterin. Weitere Ergebnisse unter www.ibl-sport.de.

Kaya Lüthi (li.) mit ihren Schützlingen Jenny Schönnagel, Tamara Mielke, Elena Keller, Isabell Stett, Tanja Wintermeyer, Maximiliam Bullinger und Paul Oexle, sowie Joachim Konrad, Alexandra Feucht und Jutta Matyas-Boll.

Die erste Hürde ist geschafft

Hegau (swb). Es kostete viel Schweiß, Arbeit und Nerven für Pferde und Reiter, doch nun sind fünf Mädchen und zwei Jungs aktuell in den Kader des Bodensee-Reiterrings aufgestiegen.
Die nagelneuen Kadermitglieder Jenny Schönnagel, Tamara Mielke, Elena Keller, Isabell Stett, Tanja Wintermeyer sowie Maximiliam Bullinger und Paul Oexle haben die erste Stufe der Karriereleiter geschafft und werden auf Lehrgängen geschult und gefördert.
Nach der Übergabe der Kaderjacken, die von Reitsport Boll in Hilzingen gesponsert wurden, folgte schon wieder harte Arbeit: die ersten Kaderlehrgänge standen an. Statt fanden diese auf dem Hirtenhof in Aach – auf der Anlage der Familie Lüthi-Orschel. Dort kümmert sich die erfolgreiche Springreiterin Kaya Lüthi persönlich um die Kader-Springreiter und leitete am Wochenende den Springlehrgang in Aach.
Kaya Lüthi, der mit nur 18 Jahren das Goldene Reitabzeichen verliehen wurde, ist inzwischen national und international erfolgreich unterwegs. Sie hat sich bereit erklärt, die Kadermitglieder (Springen) auch persönlich zu betreuen. Für die »Reiterküken« ist es sicherlich eine große Hilfe, von den Erfahrungen erfolgreicher Reiter zu profitieren.

Am Wochenende geht es in Büsingen närrisch hoch her. Höhepunkt ist der Umzug am Sonntag.

2.900 Hästräger in Büsingen

Büsingen (swb). Der FC Büsingen lädt auch dieses Jahr wieder zur Fastnacht in Büsingen. So beginnt am Freitag, 7. März, ab 20 Uhr die »Bischema«-Party mit Schnitzelbank im Restaurant Eder in Büsingen. Die Kinderfastnacht findet am Samstag, 8. März, statt. Treffpunkt ist das Zelt auf dem Bürgerhausplatz, Beginn ist um 14 Uhr. Ab 20 Uhr geht's auf der Party im beheizten Bar-Zelt am Bürgerhausplatz rund. Und am Sonntag, 9. März, um 14 Uhr, sind in Büsingen erneut die Narren los. Das Motto »You'll never walk alone« ist passend gewählt. Der große Umzug der Büsinger Fastnacht umfasst offiziell 77 Gruppen, mit rund 2.900 Hästräger.

Georg Ruf ist wieder Spitzenkandidat

Gottmadingen (swb). Die Ortsvereine Hilzingen, Gailingen, Büsingen und Gottmadingen nominierten ihre Kandidaten für die Kreistagswahl des Wahlkreises IV in der Gottmadinger AWO-Begegnungsstätte.

Wahlkampfleiter und Kreisvorstandsmitglied Nicolas Schlegel sieht gute Chancen für die Wiederwahl des amtierenden Kreistagsmitgliedes Georg Ruf. Er ist auch dieses Mal als Spitzenkandidat wiedergewählt worden. Ruf gab einen kurzen Rückblick der vergangenen fünf Jahre im Kreistag Konstanz. Er nannte die Fusion der Kliniken im Landkreis als die größte Herausforderung seit langem. Auch der Neubau des Berufsschulzentrums in Radolfzell mit einem Volumen von über 40 Millionen Euro ist für den ganzen Kreis ein dicker Brocken. Ruf folgen die Gottmadinger Gemeinderatsfraktionsvorsitzende Kirsten Graf und der Hilzinger Vorstandsvorsitzenden Erich Schmidt. Auf die Plätze vier bis sieben wurden nominiert: Nicolas Schlegel (Gottmadingen), Andreas Gallus (Hilzingen), René Frey (Gailingen) und Sebastian Müllerschön (Büsingen).

CDU nominiert Kandidaten

Engen-Welschingen (swb). Die CDU hat in Welschingen ihre Kreistagskandidaten für den Wahlkreis Aach–Engen–Mühlhausen-Ehingen–Tengen (Wahlkreis V) nominiert.

Listenführer ist erneut Bürgermeister Hans-Peter Lehmann aus Mühlhausen-Ehingen. Auf Platz 2 folgt Kreisrat und Leiter des Polizeipostens Engen, Bernhard Maier aus Engen. Auf Platz 3 kandidiert Michael Frank, Steuerberater aus Tengen-Watterdingen. Die Liste vervollständigen Versicherungsunternehmer Klaus Kaiser aus Engen und Konrad Figlesthaler aus Aach.

»Wir haben zwar keine ganz volle Liste, aber ein gut aufgestelltes Team mit Kandidaten aus den unterschiedlichsten Berufen und Bereichen«, freut sich Bernhard Maier, Verantwortlicher für den Wahlkreis V.

Voll des Lobes zeigte sich der Wahlleiter Franz Moser, ehemaliger Bürgermeister aus Hilzingen und amtierender Fraktionsvorsitzender der CDU-Fraktion im Kreistag, über die gute und kompetente Zusammenarbeit mit den Kreisräten Lehmann und Maier.

Hans-Peter Lehmann berichtete über das in den vergangenen fünf Jahren Geleistete im Kreistag.

Große Aufgaben stünden besonders im Bildungsbereich und beim ÖPNV an. Ein weiteres Thema war die noch immer gesperrte Kreisstraße zwischen Büßlingen und Tengen.

Mit allen Sinnen

Familyexerzitien in der Fastenzeit

Hegau (swb). In der kommenden Fastenzeit lädt das Katholische Dekanat Hegau Familien wieder zu den Familyexerzitien ein. Unter dem Motto »Mit allen Sinnen« gibt es für jede Familie einen Exerzitienordner mit jeweils zwei Wochenimpulsen. Zum Start treffen sich die Familien beim Dekanats-Familiengottesdienst in der Stadtkirche in Engen am Sonntag, 16. März, um 10.30 Uhr.

Das Kernstück der Familienexerzitien wird ein Heft sein, das für jede Woche zwei Impulse enthält, die die Familien in der Gestaltung ihrer Familienspiritualität unterstützen soll. Die Impulse sind so gestaltet, dass sowohl die Eltern, kleinere Kinder wie auch die Jugendlichen auf ihre Kosten kommen. Zu den Familienimpulsen wird es pro Woche auch einen Impuls für die Eltern geben, die den Eltern eine kleine »Tankstelle« im oft stressigen Familienalltag bieten soll.

Interessierte können sich online über info@dekanat-hegau.de anmelden oder einfach im Dekanatsbüro anrufen. Alle Infos gibt es unter www.dekanat-hegau.de und bei Iris Bieler unter Telefon 07733-9408–20 oder bei Manfred Fischer unter 0171 1451176.

SCHULER GmbH Edelmetalle
Ihr Goldfachmann seit 10 Jahren
Kostenlose Hotline: 0800 / 8866889
Gold & Silber
An- und Verkauf
Sofort-Bargeld für Schmuck, Zahngold, Münzen, Barren, Orden, versilbertes Besteck, Zinn, uvm.
Konstanz
Katzgasse 13 (neben der VHS)
immer Di. + Fr. von 10:00 - 13:00 Uhr und 14:30 - 17:30 Uhr
Singen a.H.
Ekkehardstraße 35 *NEU* (direkt neben Südkurier)
immer Mo. + Di. + Fr. von 10:00 - 13:00 Uhr und 14:30 - 17:30 Uhr
www.schulergmbh.de

RUBY
Wir machen nur Erbrecht!
Von der WIRTSCHAFTSWOCHE ausgezeichnet als eine der 25 deutschen Top-Kanzleien im Erbrecht.
Vom FOCUS in allen Ranking-Anwaltslisten Erbrecht seit 2000 bis 2013 ausgezeichnet.
Erstberatung bis 1,5 Stunden nur 190 Euro zzgl. MwSt.
Erbrechtskanzlei RUBY · Höllturmpassage 5 · 78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32 / 9 38 97 24 · www.ruby-erbrecht.de

+++ Extra-Blatt +++ Extra-Blatt +++ Extra-Blatt +++
10% Messerabatt*
BRAUN MÖBEL CENTER
HAUS MESSE
Nur 3 Tage!
Sensationeller Sonderverkauf
vom 06.03. bis 08.03.2014!
Kochvorführung
Samstag
08.03.2014
von 11-18 Uhr
COFFEE & MORE
BRAUN
Kaffee bezahlen Glas behalten!
Kaffee inkl. Glas
1.-
HERSTELLERBERATUNG
Gel-Matratzen!
Am 07.03.14 und 08.03.14
GELTEX® inside
BESSER SCHLAFEN. GARANTIERT.*
Kein Mensch ist wie der andere.
Aber jeder schläft besser auf Matratzen mit GELTEX® inside.
Überzeugende Messe-Vorteile
Schärfste Tiefpreise
Marken-Hersteller-Rabatte
Sonder-Nachlässe
SPITZEN-FINANZIERUNG 0,0%
Zinslose Finanzierung ab 250 Euro, ein Angebot der Santander Consumer Bank AG, Santander Platz 1, 41061 Mönchengladbach
Erforderlich: • Gültiger Personalausweis oder Reisepass • Lohn-/Gehaltsabrechnung
Mitbürger aus nicht EU-Staaten: • Arbeitserlaubnis • Aufenthaltsgenehmigung
bis 24 Monatsraten - Keine Anzahlung
bei Ihrer Nr. 1
TREFFPUNKT bester Marken
UNICOR HUKLA bon domus Loddenkemper DECKER GWINNER HARTMANN disselkamp Rheda KOINOR RUF BETTEN himolla WOSTMANN BREDENAUER ALNO BOSCH diamona Wiemann Möbel SIEMENS nolte KÜCHEN SCHLARAFFIA rauch constructa AEG unitec Miele wössner
Luftballon mit Gasfüllung Gratis
Samstag 08.03. 2014 Dreh das Glücksrad
Kinder Glücksrad
Für jedes Kind die kostenlose Chance auf einen Gewinn!
ab 11 Uhr bis 18 Uhr
jeweils zur vollen Stunde
Sonderöffnungszeiten
06.03. - 08.03.2014
bis 20.00 verkaufsoffen
Wir laden Sie in unsere Sekt-Lounge zu einem Glas prickelndem Sekt und Knabbergebäck ein.
10% Messerabatt
Auch auf Sonderangebote und reduzierte Austellungsware.
*Gilt nur für Neukäufe und nicht für Waren von Moll, Tempur, Musterring und Stressless/Ekornes, sowie in unseren Prospekten beworbene Ware, die im Haus gekennzeichnet ist.
gültig 06.03.-08.03.2014

Hilfe braucht Helfer.
Ärzte für die Dritte Welt e.V.
Offenbacher Landstraße 224
60599 Frankfurt am Main
Spendenkonto 488 888 0
BLZ 520 604 10
www.aerzte3welt.de
Tel.: +49 69.707 997-0
Fax: +49 69.707 997-20
Ärzte für die Dritte Welt

ZWEIRAD MEES
Höllturmpassage 1, 78315 Radolfzell
Telefon 07732/2828
VERKAUF - VERLEIH - REPARATUR
info@zweirad-mees.de Inh. Bertram Pausch
106. Radolfzeller Gebrauchträder-Markt
Samstag, den 8. März 2014, auf dem Platz Hinter der Burg, Höllturmpassage
Bringen Sie IHRE Räder (alle Fahrräder sowie MTB, Trekking, Kinderräder, Kinderanhänger, E-Bikes usw.)zu uns.
Anlieferung der Räder ist von 8.00 Uhr - 9.30 Uhr. Der Verkauf der Räder beginnt um 9.00 - 12.00 Uhr. Die nicht verkauften Räder müssen bis 12.30 Uhr wieder abgeholt werden!
10 % vom Verkaufserlös geht an den BSV Nordstern.

„Der Augenblick" für etwas Neues.

Besuchen Sie uns auch auf facebook
HerrenHaarschnitt trocken 6,99
KinderHaarschnitt bis einschl. 6 Jahre 4,40
Dauerwelle incl. Schneiden+Föhnen 27,90
Gutscheinkarten ab 6,99
HerrenHaarschnitt nass incl. Kopfmassage 12,90
DamenHaarschnitt incl. Föhnen+Styling 18,90
Ansatzfarbe oder 10 Folienströhnen incl. Schneiden+Föhnen 27,90
| Alle Preise bis kinnlanges Haar | Mo. bis Sa. auch ohne Voranmeldung |
www.friseur-coco.de | Konstanz · Augustinerplatz 10 · 07531 - 2 82 81 58 | Radolfzell · Sankt-Johannis-Str. 12 · 07732 - 94 19 19 | Singen · Hadwigstr. 3 · 07731 - 18 25 08 | Stockach · Hauptstr. 23 · 07771 - 91 85 11 |
friseur coco

Unsere Top-Angebote finden Sie unter: www.opel-gulde.de
AUTOHAUS Gulde
Autohaus Gulde GmbH
Jahnstr. 44
78234 Engen

Ein Schwabe zahlt zurück

Landesvater Winfried Kretschmann schlägt sich wacker vor dem Stockacher Narrengericht

Stockach (sw). Er hat sich gut verkauft, blieb nichts schuldig, ließ keine Rechnung offen und zahlte in barer Münze zurück. Winfried Kretschmann erwies sich als sympathischer, bodenständiger Beklagter vor dem Stockacher Narrengericht, der zwar nicht zu Temperamentsausbrüchen neigte, aber die ihm zur Last gelegten Vergehen rhetorisch clever, humorvoll geschickt und niveauvoll verständlich entkräftete. Der baden-württembergische Ministerpräsident von den »Grünen« hatte sich schon am Morgen des »Schmotzigen Dunschdig«, 27. Februar, beim Empfang im Stockacher Bürgerhaus wacker geschlagen. »Schmotziger Dunschdig« in Stockach, das wäre, wie wenn in Stuttgart Volksfest, Weinfest und die Meisterschaft des VfB zusammenfallen würden. Dann prangerte der Landesvater das fehlende »Gender Mainstreaming« im rein männlichen Narrengericht an. Es werde Zeit, dass die sexuelle Vielfalt als Thema im Unterricht eingeführt werde, damit die Stockacher lernen, dass es zwei Geschlechter gibt. Das trug der 65-jährige, in Laiz bei Sigmaringen wohnende, studierte Naturwissenschaftler in einem ruhigen, friedlichen, unaufgeregtem, fast freundlichem Ton vor - doch der Inhalt wusste zu treffen. »Das reicht schon«, meinte Narrenrichter Frank Bosch.

Niveauvoll konterte der »Landesvater« auf die Vorwürfe.

Winfried Kretschmann war der Beklagte 2014 vor dem Stockacher Narrengericht, und der Ministerpräsident machte seine Sache gut: »Freispruch« forderte das Publikum. *swb-Bild: sw*

Nein, es reichte eben nicht. Winfried Kretschmann hatte sich warm geredet. Bei der Verhandlung in der Jahnhalle musste er sich von Kläger Thomas Warndorf vorwerfen lassen, dass er zu Täuschung und Tarnung seit früher Jugendzeit neige, da er aus dem Internat getürmt war, um sich ins Riedlinger Nachtleben zu stürzen. Auch die Umkehrung der gesellschaftlichen Ordnung und die »Anwendung maoistischer Guerillataktiken auf dem langen Marsch in das Amt des Ministerpräsidenten« waren Anklagepunkte. Sehr gut von seinem Fürsprech Michael Nadig unterstützt parierte Winfried Kretschmann alle Attacken: Stockach sei am »Rande der Zivilisation«, der Kläger würde Mao mit dem Kinderkartenspiel »Mau-Mau« verwechseln, und ohne eine bestimmte Chaos-Kompetenz könne man ein so vielfältiges Land wie Baden-Württemberg nicht regieren. Zum Vorwurf des Entlassens von Lehrern, meinte er, die einzige von ihm gestrichene Lehrerstelle sei seine eigene. Ja, der Ministerpräsident mutmaßte sogar, dass in Stockach Rotmilane gezüchtet werden, um die Aufstellung von Windkraftanlagen zu verhindern.

Sein Auftritt war so gut, dass Ehefrau Gerlinde Kretschmann aus dem Publikum aufsprang und begeistert mit dem Daumen nach oben zeigte.

Das Narrengericht sah es nicht ganz so: In zwei Anklagepunkten wurde die Unschuld festgestellt, doch das Urteil lautete auf drei Eimer Wein österreichischen Maßes, also 180 Liter, und 200 Liter Bier. Die werden sicher geliefert. Denn wie sagte Winfried Kretschmann über sich selbst: »Ich bin doch ein rechter Kerle«.

Mehr Artikel und Bilder unter www.wochenblatt.net.

Alefänzige Geschenke

Närrischer Frühschoppen im Vormärz der Wahlen

Gottmadingen (of). Einen lockeren Schlagabtausch lieferten sich die regionalen Politiker und Dr. Christoph Graf als Moderator des heurigen närrischen Frühschoppen zum Fasnetmäntig. Die Überraschung des Tages: Graf gratulierte gleich nach der Begrüßung durch den Gerstensack-Zunftmeister Dr. Peter Baur dem Mitbürger Philippe Rosato zum 84. Geburtstag mit einem Ständchen. Seit über 30 Jahren ist er treuer Besucher des Frühschoppens. Und italienisch ging es auf der Bühne weiter. Denn Bürgermeister Dr. Michael Klinger hatte seinen italienischen Kollegen Dr. Nuzzo aus der Partnergemeinde Caselle i. P. mitgebracht und das war mit den Narren abgesprochen. Dr. Graf will Klinger weghaben und damit gleich auch die Rampe vorm alten Rathaus, die Klinger mit dem Gemeinderat beschlossen hatte. Nuzzo dagegen habe in Italien Ruinen wieder zum Leben erweckt, so könne der dem Gottmadinger Ortsbild nutzen.

Rupert Metzler kam wegen des Hilzinger Narrenbaumstreits auf die Bühne. Er wunderte sich, weshalb man ihn hier nach zwei Jahren erst vorstellen wolle und verteidigte den Streit als Marketing-Gag. Für künftige Probleme gab es von den Gerstensäcken ein mobiles Narrenbaumloch. Ganz närrisch waren die Poppele mit ihren Gemeinderatskandidaten angereist. Das Poppele-Narrenelternpaar zeigte, wie frisch verliebt Tänze gelingen.

Für Wolfgang Reuther gab es den nächsten Helm. Opposition mache keinen Spaß, bekannte er. Aber abstürzen müssten erst mal die anderen, er laufe ja noch durchs Tal, wo man nicht tief fallen könne. Da Christoph Graf den SPD-MdL kaum kannte, überlegte Hans-Peter Storz, ob er nicht lieb »Bachelor« werden solle, oder ins »Dschungelcamp gehen« damit sein Bekanntheitsgrad steige. »Für große Politik fehlen euch die Geistesgaben«, wurde Storz frech. Minister Peter Friedrich bekam einen ADAC-Hubschrauber, wenn er dauernd auf Reisen sei – die würden jetzt kaum noch gebraucht. Dazu gab es eine rote SPD-Spraydose. Er konterte mit der Drohung, es Putin unter die Nase zu reiben, dass zwei Kilometer vor Gottmadingen Petersburg liege. Das wolle der starke Mann aus Moskau sicher auch Mal wieder zurück. Friedrich münzte das »Ich kannte ein Mädchen in...« ganz auf den Hegau um und meinte, dass es daheim bei seiner Liebsten eben doch am schönsten sei. Das Finale blieb Andreas Jung vorbehalten. Er bekam von Christoph Graf den Tipp, es mit einer Doktorarbeit zum Thema Fracking zu probieren. Dazu hatte Jung aber keine Lust. Schließlich sehe er sich von lauter Menschen mit Doktortitel gegenüber, die gewiss geschummelt hätten, reimte er munter drauf los. Dr. Bauer habe für seinen Titel gar im Telefonbuch abgekupfert. »Lieber hoorig als promoviert!«

Der Gottmadinger Narrenmarsch wurde beim närrischen Frühschoppen der Gerstensäcke von den Gästen aus der Partnergemeinde Caselle intoniert. *swb-Bild: of*

Insgesamt 55 Gruppen waren die Stars des großen Fasnetmäntigumzugs durch Gottmadingen, der viele tausend Besucher anzog. Viele treue Gäste hatten mit dem Publikum ihren Heidenspaß wie hier die Hexen-Katzen-Clique aus Überlingen am Ried.

Mehr Bilder unter http://www.wochenblatt.net/ wbbewegt/bildergalerien

- Anzeige -

Kuschelige Plätze im Hegau

Ob Balkon, Terrasse oder Garten - mit den richtigen Gartenmöbeln wird jede Sitzecke zum Lieblingsplatz. Bei Mauch in Hilzingen finden Sie jetzt auf 800 m² eine erstklassige Auswahl an Gartenmöbeln, Sonnenliegen, Loungegruppen, Grills und vieles mehr, was Sie für Ihren Lieblingsplatz im Freien brauchen.

„Ein gemütlicher Sitzplatz muss gar nicht aufwendig konstruiert sein, sondern bequem und schön zum Träumen und Entspannen einladen!“, sagt Markus Mauch, Abteilungsleiter Garten im Mauch grün erleben Gartencenter. „Achten Sie beim Kauf der Gartenmöbel unbedingt auf gute Qualität - denn nur wenn die Gartenmöbel gut verarbeitet sind, sehen sie auch viele Jahre gut aus.“, weiß Christine Drews vom Mauch-Team der Abteilung Garten. Sie ist vom Mauch-Sortimentskonzept begeistert - die aktuellen Gartenmöbelkollektionen werden mit genau aufeinander abgestimmten Einzelkomponenten auf Messen selbst ausgesucht. Dies sichert ausgezeichnete Qualität, erstklassigen Service und man ist bei Mauch dem Trend immer einen Schritt voraus. Lassen Sie sich inspirieren von der großen Deko- und Gartenwelt für Ihren Lieblingsplatz im Freien.

Foto: Markus Mauch, Abteilungsleiter Garten und Christine Drews aus dem Mauch-Team

Kaufe Wohnmobile & Wohnwagen
03944-36 160 www.wm-aw.de FA

DIE GEBRAUCHTWAGEN-PROFIS DER REGION
AUTOZENTRUM Bodensee
Herrenlandstraße 62, 78315 Radolfzell
Tel. 07732 / 82334-99
www.autozentrum-bodensee.de

Wir ka ufen Ihr A uto
Tel. 0 77 31 / 14 48 42
Unger A utomobile , Singen

Autohaus Fugel OHG
Ihr Honda-Vertragshändler
0 77 71 / 87 98 - 81
0 77 71 / 87 98 - 66
Die große Auswahl
über 100 Fahrzeuge, Neuwagen, Gebrauchtwagen
Verschiedene Fabrikate von Gebrauchtwagen und Nutzfahrzeuge
z. B. VW, Golf, Polo, Busse, Crafter Kastenwagen u.v.m.
Im Eschle 11, 78333 Stockach
www.hondafugel.de

Audi

Audi A3 1.6 (8P1)
75kW/102PS, Klimaaut., SHZ, Temp., schwarz-met., Benzin, 8.990.-, T. 0160-4521645

KAUFE ALLE FAHRZEUGE
PKW, Busse, Geländewagen. Zustand egal.
07721/6 97 30 71

Opel

Schnäppchen - Astra J
116 PS, 300 km, Alu, Klima, Sitzheizung, Parkdistanz, Tempomat, ZV, CD, 14.480,- € incl. MWST, 07771/649819 o. 0172-7408936

Opel Corsa C 1.2 16V
Bj. 2003, 3-türig, 120Tkm, 8-f. bereift, TÜV 12/2015, silber, Servo, Funkfernbedienung, VB 2.100.- €, Tel. 0152-53638552

Der OPEL CASCADA
IHR NEUES CABRIO
Wir leben Autos
z.B. Der Opel Cascada Edition 1.4 Turbo, 88KW, 120PS
Monatsrate 169,- €
Überführungskosten*: 749,– €, Leasingangebot**: einmalige Leasingsonderzahlung: 3.045,– €, voraussichtlicher Gesamtbetrag***: 9.129,– €, Laufzeit: 36 Monate, mtl. Leasingraten: 169,– €, Gesamtkreditbetrag/-fahrzeugpreis: 25.945,– €, effektiver Jahreszins: 5,25 %, Sollzinssatz p. a., gebunden für die gesamte Laufzeit: 5,25 %, Laufleistung: 10.000 km/Jahr
* Überführungskosten sind separat an das Autohaus Hofmann zu entrichten.
** Privatkundenangebot der GMAC Leasing GmbH, Friedrich-Lutzmann-Ring, 65428 Rüsselsheim, für die das Autohaus Hofmann KG als ungebundener Vertreter tätig ist. Nach Vertragsabschluss steht Ihnen ein gesetzliches Widerrufsrecht zu.
*** Summe aus Leasingsonderzahlung, monatlichen Leasingraten sowie Mehr- bzw. Minderkilometern (Mehrkilometer: 0,0778€/km, Minderkilometer: 0,– €/km, Freigrenze jeweils 2.500 km).
Kraftstoffverbrauch in l/100 km Opel Cascada, kombiniert: 7,2–5,2; CO_2-Emission, kombiniert: 168–138 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse C–A.
HOFMANN AUTOHAUSGRUPPE
Autohaus Hofmann KG
78467 Konstanz, Opelstr. 1, T. 0 75 31/58 08-0
78224 Singen, Georg-Fischer-Str. 21, T 07731 912996-0
hofmann-autohausgruppe.de

Reservelampen beim Licht-Test checken lassen

Eine Autolampe kann schon mal weitab der nächsten Werkstatt ausfallen. Ersatzlampen an Bord zu haben, ist daher eine gute Idee – in manchen Nachbarländern ist dies sogar Pflicht. Auch wenn der Autobesitzer eine defekte Lichtquelle lieber nicht selbst austauschen möchte, so findet sich meist ein versierter Helfer. Dazu muss das Ersatzlampenkästchen jedoch mit den richtigen Teilen bestückt sein. „In manchen Kofferräumen liegen Sortimente, die einst für ein ganz anderes Auto angeschafft wurden“, so Innungsobermeister Hansjörg Blender. Zu den aktuellen Scheinwerfern und Leuchten passen sie längst nicht mehr.
Selbst checken kann schwierig werden. Bei Autolampen ist beispielsweise nicht nur die Watt-Leistung ausschlaggebend, sondern auch der richtige Lampentyp mit passendem Sockel. Da ist der Licht-Test im Oktober eine günstige Gelegenheit, die Ersatzlampen vom Werkstattprofi gleich mit prüfen zu lassen. Manchmal reicht schon der Austausch einer Ersatzlampe gegen die modernere des aktuellen Autos oder eine Ergänzung. Im anderen Fall können die Experten ein passendes Sortiment empfehlen.

Astra 1,6 Kombi-Klima
Astra G, Klima, Bj. EZ 5/04, Navi/Soundsystem SV, ZV, el.Fh., Gepäcknetz, TÜV u. KD neu, 8f. bereift 80%, 129.000 km, VB 3.990.-, Tel. 07738/2031014

Corsa, Bj. 11, weiss
14 Tkm, 2-türig, Benzin, Preis 6.900.- €, Tel. 0152-53429194

Corsa 1,4, 950.- €, Servo
TÜV/AU 03/16, Bremsen neu, met., 168Tkm. Tel. 0163-3155039

Renault

Twingo, Bj. 00, 950.- €,
TÜV/AU neu, 01/16, Faltdach, Bremsen neu, schwarz, 172Tkm, Tel. 0176-86687788

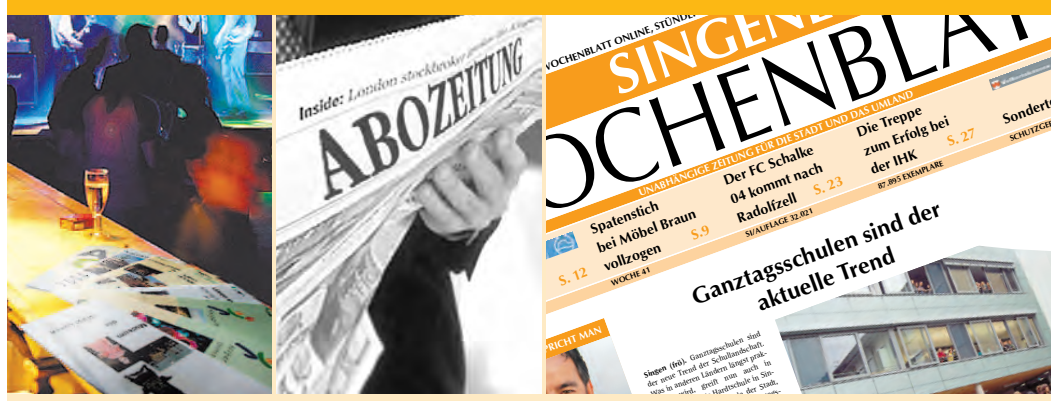
VW

Golf 1.4, EZ. 07,
8 f. neu ber., VB 6.700.-, schwarz-met.,Tel. 07771/62541 ab 18 Uhr.

Hyundai Ix35 1.6 GDI 21.990,- €

99 kW, 10 KM, EU-Fahrzeug, Klimaautomatik, LED-Tagfahrlicht, Panoramaglasdach, Leder, Sitzheizung, Rückfahrkamera, Licht u. Regensensor uvm.
Verbrauch innerorts: 8,2l, außerorts: 6,0l, gesamt: 6,8l, CO2: 158g/km
BRÜTSCH DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER
WOCHENBLATT

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET
HIER GEHÖRT IHRE WERBUNG REIN

Sie liegt nicht irgendwo aus... sie muss nicht abonniert werden... sondern sie kommt Woche für Woche in die Haushalte im Wochenblattland
WOCHENBLATT
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Hadwigstraße 2a | 78224 Singen | Tel. +49 7731 / 8800-0

BRÜTSCH DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
ŠKODA mazda
Neu in Singen:
SEAT
SEAT VERTRAGSHÄNDLER
SEAT, SKODA & MAZDA Partner in Singen und Tuttlingen
www.bruetsch.de

AUTOHAUS SINGEN
www.autohaus-singen.de
Tel. +49 (0)7731 91 2000
Laubwaldstraße 1 ■ D-78224 Singen
E-Mail: info@autohaus-singen.de

Kaufe Autos
alt/neu, Unfall, m./o. TÜV
Tel. 0176 / 93 31 35 66
0151 / 66 47 48 77

Wohnwagen / -mobile

Familie su. Wohnwagen
bis. 2.000,- €, 0160-98202163

Suche billigen Wohnwagen
Tel. 0171/6533036 gew.

Sonstige Modelle

Altautos werden kostenlos zur Entsorgung abgeholt. Tel. 01 71 / 8 35 46 13

Kaufe alle Fahrzeuge
alle Marken, PKW/LKW, ab Baujahr „98“
Tel. 01511/7939017 o. 0170/2345845

Zweiräder

Piaggio Roller 50 ccm
27 Tkm, Bj. 93, blau, Top Zustand, Preis 350.- €, Tel. 0152-53429194

Kia Ceed SW 1.6 GDI 16.290,- €

99 kW, EZ: 07/2013, EU-Fahrzeug mit TZ, Klimaanlage, LED-Tagfahrlicht, Tempomat, Freisprecheinrichtung, Alarmanlage, Radio-CD, NSW, elektr. Fensterheber uvm.
Verbrauch innerorts: 7,4l, außerorts: 4,9l, gesamt: 5,9l, CO2: 131g/km
BRÜTSCH DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

SEAT

ENJOYNEERING
ERLEBEN SIE DEN SEAT IBIZA JETZT NEU BEI HOFMANN.
Kraftstoffverbrauch SEAT Ibiza: kombiniert 6,0–3,4 l/100 km; CO_2-Emissionen: kombiniert 139–89 g/km. Effizienzklassen: E–A.
Abbildung zeigt Sonderausstattung.
HOFMANN AUTOHAUSGRUPPE
Autohaus Hofmann KG
78467 Konstanz, Opelstr. 1, T. 0 75 31/58 08-0
78224 Singen, Georg-Fischer-Str. 21, T 07731 912996-0
hofmann-autohausgruppe.de

Hyundai IX35 2.0 4WD 20.990,- €

120 kW, EZ: 12/2012, EU-Fahrzeug mit TZ, Klimaautomatik, elektr. Fensterheber, Radio/CD, Aluräder, Leder, Sitzheizung, NSW, Tempomat, Licht- u. Regensensor uvm.
Verbrauch innerorts: 9,9l, außerorts: 6,3l, gesamt: 7,6l, CO2: 181g/km
BRÜTSCH DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Roller 50 ccm, neuw.

Umschalter auf Mofa, erst 250 km, VB 750.-, T. 07731/917974, Telefon 0176-51162754

VW Polo 1.2 TSI Comfortline 15.990,- €

66 kW, 10 KM EU-Fahrzeug, Klimaautomatik, Radio-CD, Sitzheizung, Einparkhilfe, Tempomat, NSW, elektr. Außenspiegel, elektr. Fensterheber, uvm.
Verbrauch innerorts: 6,5l, außerorts: 4,4l, gesamt: 5.1l, CO2: 119g/km
BRÜTSCH DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

Kühler Kopf bei Reifenplatzer

Wer Sorge hat, mit einem Reifenplatzer auf halsbrecherische Weise liegen zu bleiben, kann viel tun, um das Risiko zu minimieren:
Hauptursache für Reifenplatzer ist ein zu niedriger Luftdruck. Die Kfz-Innung empfiehlt daher eine regelmäßige Kontrolle, bei der auch das Reserverad nicht vergessen wird.
Eine Reifenpanne kündigt sich an: Es rüttelt, poltert, Sitz und Lenkrad vibrieren, das Fahrzeug zieht einseitig weg, die Lenkung wird schwammig oder es qualmt. Höchste Zeit, die nächste Parkmöglichkeit anzusteuern. Inzwischen gibt es auch – nachrüstbare – Warnsysteme.
Bei plötzlichem Reifenplatzer das Lenkrad gefühlvoll steuern, sacht bremsen, wenn möglich ausrollen und rechts ranfahren. Autos mit Run-Flat-Reifen können noch bis zum nächsten Kfz-Betrieb fahren – diese Reifen besitzen Notlaufeigenschaften..

Augen auf: Jetzt zum Sehtest beim Augenoptiker
Neben dem Auto-Licht ist der Aktionsmonat perfekt, um auch das Sehvermögen beim Fachmann überprüfen zu lassen. Dafür bieten viele Augenoptiker im Oktober kostenlose Sehtests an. Gutes Sehen ist im Straßenverkehr lebenswichtig. Oft entscheiden Bruchteile von Sekunden, ob die Verkehrssituation richtig eingeschätzt wird und eine angemessene Reaktion möglich ist. Laut einer Allensbach-Studie sieht aber jeder dritte Autofahrer nicht ausreichend. Die Partner des Licht-Tests empfehlen daher allen Autofahrern, diesen wichtigen Aspekt nicht zu vernachlässigen und sich bei einem der teilnehmenden Augenoptiker über das eigene Sehvermögen zu vergewissern.

ADAM & CORSA AKTIONSWOCHEN
Wir leben Autos.
z.B.: Opel ADAM „Hattrick“ 3-türig; 1.2 mit 51 kW (70 PS); inkl. Klima, Radio/CD, Alufelgen, ESP u.v.m.
11.850,– €*
z.B.: Opel Corsa „Hattrick“ 5-türig; 1.2 mit 51 kW (70 PS); Tageszulassung inkl. Klima, Radio/CD, Alufelgen, ESP u.v.m.
9.850,– €*
Kraftstoffverbrauch in l/100 km, kombiniert/CO2-Emission, kombiniert in g/km/CO2-Effizienzklasse: ADAM: 5,5-5,0/129-117/D-B; Corsa: 7,6-3,3/178-88/F-A+ (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007) * Preis inkl. Fracht.
INZAHLUNGNAHME IHRES GEBRAUCHTWAGEN ZUM TOP-PREIS !
AUTOHAUS Gulde
www.opel-gulde.de
Autohaus Gulde GmbH
Jahnstr. 44 • 78234 Engen
Tel.: +49 (0) 77 33/94 40-0
Fax: +49 (0) 77 33/94 40-40
E-Mail: info@opel-gulde.de

- Anzeige -

»Frühlingsoffensive bei Auer«

EXKLUSIV AM 8. MÄRZ.
IKONEN DER FAHRFREUDE.

Das neue BMW 2er Coupé und das neue BMW 4er Cabrio setzen in Sachen Dynamik, Design und Fahrfreude Maßstäbe. Entdecken Sie die beeindruckende Sportlichkeit des BMW 2er Coupé und lassen Sie sich von der athletischen Eleganz des BMW 4er Cabrio begeistern. Erleben Sie Ikonen der Fahrfreude am 8. März bei uns. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

DAS NEUE BMW 2er COUPÉ UND 4er CABRIO.

BMW EfficientDynamics
Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.

Kraftstoffverbrauch BMW 2er und 4er Reihe kombiniert: 8,4-4,2 l/100 km, CO2-Emission kombiniert: 197-111 g/km.

Auer Gruppe GmbH

Bodenseeallee 2	78333 **Stockach**	Tel 07771 9305 0
Ravensburger Str. 56	88250 **Weingarten**	Tel 0751 5093 0
Macairestr. 1	78467 **Konstanz**	Tel 07531 5930 0
Georg-Fischer-Str. 17	78224 **Singen**	Tel 07731 8685 0

info@auer-gruppe.de
www.auer-gruppe.de

AUER GRUPPE

Frühjahrsoffensive bei AUER.
Für ein Frühjahr voller Möglichkeiten.

UPE	28.665,00 EUR
Barpreis	**22.970,00 EUR**
Ihr Vorteil	5.695,00 EUR

BMW EfficientDynamics
Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.

Finanzierungsbeispiel: BMW 116i 5-Türer Limousine

Advantage Paket Plus mit Fahrkomfort Paket, Sport-Lederlenkrad, 16“ Leichtmetallräder, Sitzheizung, EfficientDynamics, Klimaautomatik, Freisprecheinrichtung, Servotronic, PDC, u.v.m.

Laufzeit	36 Monate	Sollzinssatz p.a. (gebunden)	1,97 %
Anzahlung	0,00 €	Effektiver Jahreszins	1,99 %
Nettodarlehensbetrag	22.970,00 €		
Darlehensgesamtbetrag	24.133,00 €		
Zielrate	16.339,00 €	**Monatliche Rate**	**222,- €**

Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 7,3 / ausserorts 4,7 / kombiniert 5,6
CO2-Emission (kombiniert): 131 g/km - Energieeffizienzklasse: C

Stand 02/2014. Ausgestattet mit Schaltgetriebe. Ein Angebot der BMW Bank GmbH, Heidemannstr. 164, 80939 München.

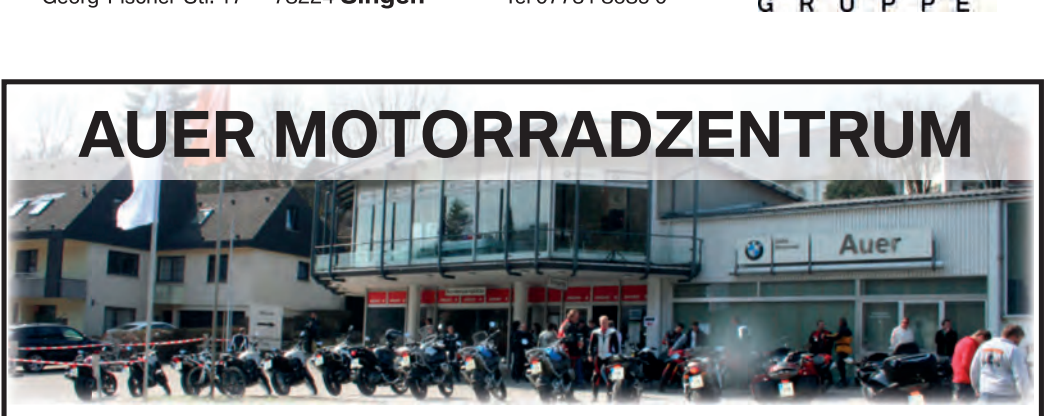
Auer Gruppe GmbH

Bodenseeallee 2	78333 **Stockach**	Tel 07771 9305 0
Ravensburger Str. 56	88250 **Weingarten**	Tel 0751 5093 0
Macairestr. 1	78467 **Konstanz**	Tel 07531 5930 0
Georg-Fischer-Str. 17	78224 **Singen**	Tel 07731 8685 0

info@auer-gruppe.de
www.auer-gruppe.de

AUER GRUPPE

AUER MOTORRADZENTRUM



BMW Motorrad · VICTORY MOTORCYCLES USA · Indian MOTORCYCLE · YAMAHA · Husqvarna

SAISONSTART 2014.

Steak, Wurst, Kuchen!

Samstag 15. und Sonntag 16. März jeweils zwischen 10 und 16 Uhr

Unser Saisonstartangebot:

- √ **10 %** Nachlass auf AC Schnitzer Auspuffanlagen
- √ Motorsportbekleidung von BMW stark reduziert
- √ Schnäppchenecke
- √ Motorrad-Airbag Jacke UVP 499 € für **399 €**

Unsere Aktionen:

- √ Geführte Probefahrten, 4D Rennsimulator, Penzl-Bikes präsentiert Motorradsound pur, u.v.m.

Unsere Neuvorstellungen:

- √ BMW R 1200 GS Adventure und BMW R nineT
- √ BMW R 1200 RT und BMW S 1000 R
- √ Ducati 1200 Monster, Ducati Diavel und Ducati 899

AUER GRUPPE

Auer Motorradzentrum
Meßkircher Str. 125a
78333 Stockach

www.auer-gruppe.de **motorrad@auer-gruppe.de**

NEUER MINI. ALTE LIEBE.

Der neue MINI. Jetzt bei Auer. Kommen Sie am Samstag, den 15. März vorbei und lassen Sie sich begeistern - vom neusten Original der Welt.

Um 12:00 Uhr präsentieren wir den neuen MINI, danach laden wir Sie zum BBQ ein, gegrillt wird bis 17:00 Uhr. Feiern Sie mit uns in Stockach oder Weingarten die Premiere der neuen MINI Generation.

Kraftstoffverbrauch kombiniert: 5,8 [5,4] bis 3,4 [3,7] l/100 km, CO_2-Emmission kombiniert: 136 [125] bis 89 [98] g/km. Werte in [ ] gelten für Fahrzeuge mit Automatic-Getriebe Steptronic.

Auer Gruppe GmbH

Bodenseeallee 2	78333 **Stockach**	Tel 07771 9305 0
Ravensburger Str. 56	88250 **Weingarten**	Tel 0751 5093 0

AUER GRUPPE
info@auer-gruppe.de
www.auer-gruppe.de

THE NEW MINI. THE NEW ORIGINAL.

MINI

Jeden Sonntag Schautag 14 bis 17 Uhr
(keine Beratung, kein Verkauf)
Besuchen Sie unsere Ausstellung auf über 2.000 m².
HolzMaxX Boden Türen Fenster Decke
Robert-Gerwig-Str. 19/1 · 78244 Gottmadingen · Tel. +49(0)7731/1447090 · www.holzmaxx.de

Sonniges mit Franz Alt

Auf Einladung der vhs Konstanz-Singen und des BUND kommt Franz Alt in der Reihe »Energievisionen« am 6. März um 19.30 Uhr zu einem Vortrag über den aktuellen Stand der Energiewende nach Konstanz in den Wolkensteinsaal des Kulturzentrums am Münster.

Franz Alt, Journalist, Fernsehmoderator und Buchautor, ist vielen bekannt als Leiter des politischen »Report« Magazins. Jetzt ist er Verfechter der erneuerbaren Energien mit seinem Hauptanliegen, die Energiewende zu schaffen. Dabei war Alt ursprünglich für Atomkraftwerke, heute hält er sie und die beschlossene Laufzeitverlängerung für unverantwortlich.

Seine Argumentation: Die Sonne schickt täglich 15.000 Mal mehr Energie als zur Zeit alle sechs Milliarden Menschen verbrauchen. Schon heute kann in Deutschland die Kilowattstunde Solarstrom für 10 bis 15 Cent produziert werden. Denn: Sonne und Wind schicken keine Rechnung. Auch wenn die Energiewende kurzfristig kostet, profitieren besonders künftig Generationen davon. Zudem entstünden allein in Deutschland etwa eine Million neue Arbeitsplätze. Zudem verursachen die erneuerbaren Energien keine Folgekosten wie Atom oder Öl oder Kohle. Der Vortrag wurde vom 17. März auf jetzt 6. März vorverlegt.

Singlehaushalte mit größerem Energiehunger

Rezepte zum bewussten Energieverbrauch durch Energieberatung

Rezepte zum Energiesparen gibt es viele. Nicht jedes ist aber für jeden Haushalt gleich gut geeignet. Vor allem die steigende Anzahl an Single-Haushalten weist in einigen Aspekten einen besonderen Energieverbrauch auf. Das unterstreicht die aktuelle Analyse des unabhängigen Ökoenergieversorgers Polarstern. Basierend auf Erhebungen des Statistischen Bundesamtes zu Ausstattungsgrad und -bestand sowie dem Durchschnittsverbrauch typischer Küchengeräte hat Polarstern den Energieverbrauch der Haushalte miteinander verglichen.

Das Ergebnis: Singles haben in der Küche den größten Stromverbrauch. Er ist fast doppelt so hoch wie bei jemandem, der in einem Dreipersonenhaushalt lebt. Allein für den Betrieb typischer größerer Küchengeräte, das heißt Kühlschrank, Elektroherd und Co. verbraucht ein Single-Haushalt bis zu rund 1000 Kilowattstunden im Jahr. Das sind umgerechnet rund 290 Euro.

Das Problem sei, dass kleinere Haushalte selten auch kleinere Geräte kaufen beziehungsweise kaufen können, weiß Birgit Holfert, Energieexpertin bei der Verbraucherzentrale Bundesverband. In einigen Bereichen wie beispielsweise bei Geschirrspülern würden kaum noch kleine Geräte angeboten. Ein Zustand, der sich letzten Endes auf der Stromrechnung bemerkbar macht, wie Florian Henle, Mitgründer des unabhängigen Ökoenergieversorgers Polarstern, bestätigt. »Auf Kochen, Kühlen, Spülen und Gefrieren entfallen in privaten Haushalten im Schnitt ein Drittel ihres gesamten Energieverbrauchs. Bei Single-Haushalten ist der Anteil sogar noch etwas höher.« Kein anderer Raum in der Wohnung verbrauche so viel Strom wie die Küche, betont er. Im privaten Büro seien es zum Vergleich nur rund zwölf bis 15 Prozent.

Mit Abstand den größten Energieverbrauch hat in Single-Küchen der Elektroherd, gefolgt von Kühl-Gefrier-Kombinationen und Kühlschränken. Gerade Elektroherd und Backofen würden oft ineffizient genutzt, sagt Holfert. Sie empfiehlt, zum Aufbacken von Brötchen lieber den Toaster zu nutzen und für das Erwärmen kleiner Speisen die Mikrowelle zu nehmen. Auch das Stand-by-Zapfen von Strom durch Kaffeemaschinen und Kaffee-Vollautomaten wird oft unterschätzt. Bei älteren Geräten kann dies pro Jahr bei einem Vollautomaten bis zu 200 Kilowattstunden ausmachen. Das sind immerhin fast 60 Euro.

Insgesamt nimmt der Energieverbrauch in der Küche kaum ab, trotz der Einführung von Energiesparlabel und strenger Energieeffizienz-Kriterien, die Neugeräte erfüllen müssen. Vielmehr hat laut BDEW der Anteil, den Waschen, Trocknen und Spülen am Energieverbrauch haben, leicht zugenommen. Das liegt laut Verband an der Marktsättigung von Wäschetrocknern und Geschirrspülern. Sie überkompensieren aktuell die Effizienzgewinne der Einzelgeräte. Auch Birgit Holfert weiß, »der Stromverbrauch in der Küche sinkt nicht, er stagniert lediglich«. Mittelfristig erwartet sie hier keine Veränderung. Die Verbraucher fordert sie auf, bewusster Strom zu verbrauchen. Insgesamt steigt seit Jahren die Anzahl an Küchengeräten pro Haushalt. Vom Brotmesser über den Milchaufschäumer bis zum Kaffeeautomaten läuft hier alles immer öfter mit Strom. Der größte Mangel in der Küche seien inzwischen vor allem freie Steckdosen. Die Zahlen vom Zentralverband Elektrotechnik- und Elektronikindustrie belegen, dass beispielsweise der Markt für Espresso- und Küchenmaschinen überdurchschnittlich wächst.

In seinem aktuellen Blog gibt Polarstern Tipps, wie man gemeinsam mit Lust und Laune Energiesparen kann: https://www.polarstern-energie.de/blog/-/bist-du-auch-ein-energie-shlingle/.

IMMOBILIE DER WOCHE

Wir bieten Ihnen das „Sorgenfrei-Paket" für Immobilienverkäufer.
Fordern Sie unsere Leistungsgarantie an.

Wohlfühlhaus in Massivbauweise in Singen-Hausen

Bild: Musterhaus - projektiert

Reihenmittelhaus mit 5,5 ansprechenden Zimmern, Terrasse und Garten. Familienfreundliche, offene Räume ohne störende Türen. Es erwartet Sie viel Platz und Komfort. Zusätzlich: Stellplatz 2.500,-- €/Garage 11.000,-- €

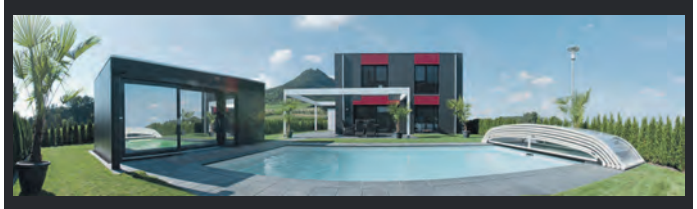
Kaufpreis 229.900,-- €
keine Käuferprovision!

TÜV SAARLAND geprüfte Kundenberatung Immobilienvermittlung
Volksbank eG Schwarzwald Baar Hegau doppelt gut...

Volksbank eG | Telefon 07721 802-1717 | immobilien@voba-sbh.de | www.voba-sbh.de

Für den Verkäufer KOSTENNEUTRAL
Gerhard Hammer
Bankfachwirt/Vorstand
ImmobilienBodensee@AllFinanzAG.de
Tel. 07731 62047 + Direkt: 0172 7239 045
FOCUS Immobilien Atlas 2013: IMMOBILIEN BODENSEE Gerhard Hammer e.K. ist einer der besten Makler Deutschlands!
EINWERTUNG mit Beratung bis 31. 3. kostenlos – Energie-Ausweis € 99,– + MwSt.

MDS iHome - das modulare Eigenheim
So baut man heute: schnell, stressfrei und flexibel
MDS® iHome



Besichtigungen nach Vereinbarung
MDS iHome
Otto-Hahn-Straße 4 | 78234 Engen-Welschingen
Tel. +49(0)7733 3603-901 | info@mds-ihome.com | www.mds-ihome.com

Glasduschen
ULF SCHILLI
Duschabtrennungen aus Glas, rahmenlos oder teilgerahmt
Tel. +49 7731 14 81 63 42
Mobil +49 171 3 69 61 44
E-Mail: h.u.schilli@t-online.de

BIV IMMOBILIENHAUS für Baden-Württemberg seit 1977
Ortsrand-Domizil Bj. 2001 mit... viel Platz für Kinder
ca. 690 m² Grdst., ca. 150 m² Wfl., Kü., 2 Bäder, 2 WC, Terrasse, großer überdachter Balkon. € 250.000,- verkgü.
Stockach
www.biv.de
Langenenslingen Tel. 07376 960-0

GWG Immobilien
Aufgrund erfolgreicher Vermittlungen wieder Kapazitäten frei. Für Eigentümer kostenlos! Suche für vorgemerkte Kunden **Wohnungen** und **Häuser** (Kauf oder Miete)! Seit 1985 erfolgreich!
Immobilienverkauf mit Herz!
Andrea Dörr, Hilzingen, 0171/4745686
www.gwg-bodensee.de, Tel. 07731/865213

METALLBAU Kornmaier
Beurener Straße 30
78256 Steißlingen
dietmarkornmaier@gmx.de Mobil 0171/4413235 Tel 0 77 38 / 92 29 43
Aluminium- und Stahlkonstruktionen, Überdachungen, Geländer innen und außen, Handläufe und Tore

visek-baut.de

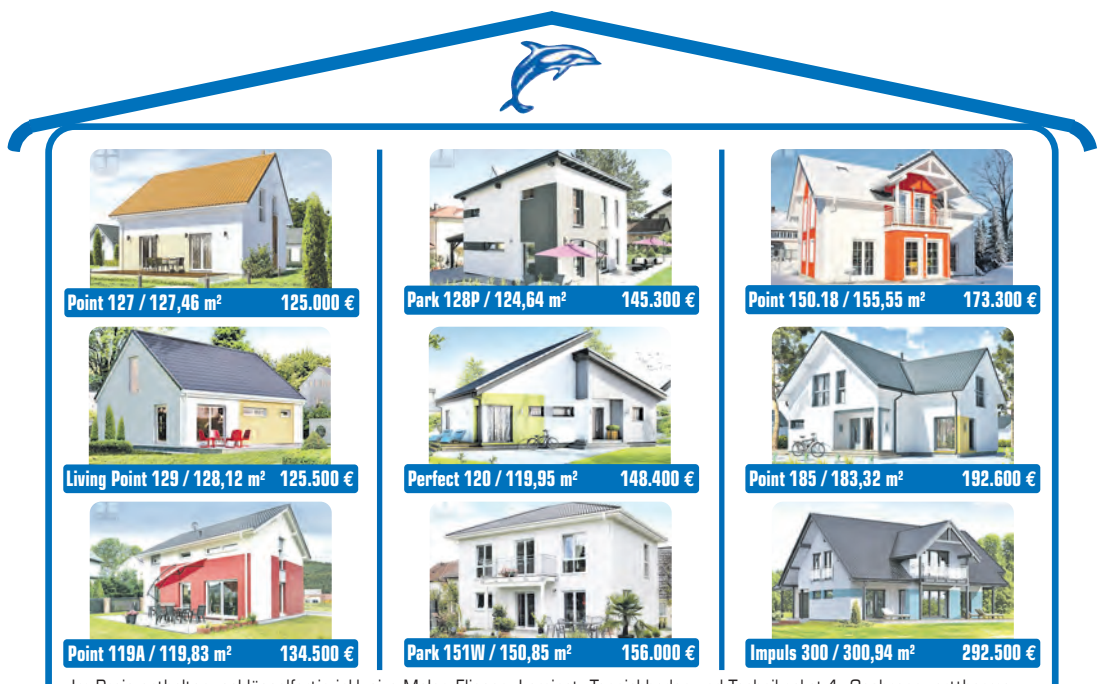
ReWa Immobilien www.rewa-immobilien.de Ständig über 80 Objekte

KÜMMEL Immobiliengesellschaft mbH
Reiheneckhaus, Weiterdingen Sehr guter Zustand! 4 Zimmer, Hobbyraum, Grundstück ca. 400 m², Garage, voll unterkellert, Öl-ZH, sofort beziehbar **€ 205.000,–**
Bauträgergrundstück, Worblingen 1.200 m² in bevorzugter Wohnlage! Voll erschlossen, sofort bebaubar, 2-geschossige Bauweise möglich, auch teilbar! **€ 280.000,–**
Gepflegte DHH, Gottmadingen in bester Aussichtswohnlage! Wfl. 140 m², Traumgrundstück 600 m², solide Massivbauweise, Doppelgarage, Terrasse/Balkon, kurzfr. beziehbar **€ 328.000,–**
Renditeobjekt Singen Stadtnahe Wohnlage! 3 Eigentumswohnungen mit insg. 192 m² Wfl., günstige Raumaufteilung, neue Fenster, gr. Keller, auch Selbstbezug möglich **€ 199.000,–**
Alemannenstr. 2 · 78224 Singen
Fon 07731 - 143 98 81
www.immo-kuemmel.de

Nenzingen, sehr schönes neuw. EFH in ruh. Ortsrandlage, Bj. 1989, Wfl. 154 m², Grdst. 656 m², Garage u. Stellplatz, Seehas-Gelegenheit **VB € 395.800,–**
Singen, 5-Zi.-ETW, DG, EBK, Keller, Speicher (ausbauf.), Stellplatz **VB € 145.000,–**
Gew. **0160 / 93 12 75 51**

2-Zi.-Whg. in Radolfzell
mit EBK und Garage zu vermieten
KM € 450,– + NK € 60,–
Immo. Gritza · Tel. 07732 / 91 96 41

Radolfzell, als Kapitalanlage oder Selbstbezug, 2-Zimmer-ETW, EG, 53 m², Güttinger Str. **KP € 115.000,-**
plus Garage **€ 10.000,-**
Gew. **0160/93127551**


Point 127 / 127,46 m² 125.000 €
Park 128P / 124,64 m² 145.300 €
Point 150.18 / 155,55 m² 173.300 €
Living Point 129 / 128,12 m² 125.500 €
Perfect 120 / 119,95 m² 148.400 €
Point 185 / 183,32 m² 192.600 €
Point 119A / 119,83 m² 134.500 €
Park 151W / 150,85 m² 156.000 €
Impuls 300 / 300,94 m² 292.500 €
Im Preis enthalten: schlüsselfertig inklusive Maler, Fliesen, Laminat, Teppichboden und Technikpaket 1, Gasbrennwerttherme + Lüftungsanlage mit Wärmerückgewinnung – ab OK Bodenplatte/Kellerdecke. Abbildungen zeigen teilweise Zusatzausstattung.
KS Hausbau GmbH
Wir bauen für Sie!
Stockergarten 12 • 78247 Hilzingen
www.ks-hausbau.de
Tel: 07731 / 18 23 55

LBS IMMOBILIEN
Sparkasse Singen-Radolfzell
Sie verkaufen Ihre Immobilie?
Wir suchen ...
für ein Lehrer-Ehepaar ein Einfamilienhaus in Singen, Rielasingen-Worblingen oder Umgebung.
Melden Sie sich bei unserem Profi.
Büro Singen, Hadwigstr. 7
Telefon 07731 67557
E-Mail: Lothar.Reckziegel@LBS-BW.de
LBS Immobilien GmbH · www.LBS-ImmoBW.de
Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause.

Wenn Sie bauen wollen: www.leberer-perfekthaus.de
Oder: Besuchen Sie unser Musterhaus in Herdwangen
Öffnungzeiten: Montag – Freitag 10 – 17 Uhr, Samstag 11 – 14 Uhr, 0 75 57/9 27 99-0

Punktgenau abnehmen!
Bis zu 12 cm weniger Bauchumfang in 4 Wochen
Tel. 0 77 31 / 5 16 59 fitwell PARK PHYSIO

LBS IMMOBILIEN — Sparkasse Singen-Radolfzell

1-2-Familienhaus, Ludwigshafen
806 m² Grdst., ca. 146 m² Wfl., Teilseesicht, Kachelofen, renov.-bed., Garage, in bester Lage **569.000 €**

3-FH, Rielasingen
ca. 251 m² Wfl., 518 m² Grdst., Bj. 1904, 3 Etagen, 2 Garagen, Stellpl., EBK, vermietet **349.000 €**

3-Zi.-ETW, Singen
ca. 66 m² Wfl., DG, denkmalgeschützt, 1998 saniert, EBK, Keller, direkt am Stadtgarten **117.000 €**

EFH, Volkertshausen
ca. 245 m² Wfl., 425 m² Grdst., 8 Zi., Bj. 1740, denkmalgeschützt, 2001 saniert, sofort frei **265.000 €**

Wohn-/Geschäftshaus, Hilzingen
ca. 221 m² Wfl., 622 m² Grdst., denkmalgeschütztes Fachwerkhaus, 3 Garagen, Keller, renov.-bedürftig, voll vermietet **209.000 €**

2-Zi.-ETW, Singen-Nord
ca. 53 m² Wfl., Hochparterre, Vollwärmeschutz, 2 Balkone, renov.-bed., vermietet **72.000 €**

3-Zi.-ETW, Konstanz-Wallhausen
mit Seesicht, ca. 90 m² Wfl., 2 Balkone, 2. OG, EBK, Garage, Keller **260.000 €**

2- + 4-Zi.-ETW, Rielasingen
ges. ca. 203 m² Wfl., Südbalkon, EBK, Parkettböden, offener Kamin, Keller, Garage **264.000 €**

Weitere Immobilien auf Anfrage! Wir verkaufen auch Ihre Immobilie!
Büro Singen – 0 77 31/79 38 77, www.LBS-ImmoBW.de
E-Mail: Florian.Arnold@LBS-BW.de

Super Kapitalanlage

Singen-City, 10-Fam.-Haus mit Gewerbeeinheit, 8,0 % Nettorendite, nähere Infos und weitere MFH auf Anfrage

Tengen-OT, Notverkauf, 4-Fam.-Haus, 2-3+4 Zim., ETW von 60 - 118 m², 2 Garagen, 3 Stellplätze, 2 EBK, Whg. sind auch einzeln erwerbbar **VB € 1200,–/m²**

Singen - tolle Kapitalanlage, 2 Zi., 58 m², Bezug nach Absprache, weitere Whg. auf Anfrage **nur € 60.000,–**

Rielasingen DHH (Ortsrandlage) mit großem Grundstück 810 m², auch als Bauplatz abtrennbar 2 Garagen sowie 2 Stellplätze **nur € 242.000,–**

Gew. 01 71/8 32 21 63

Singen-Nord, DHH, 5,5 Zimmer, 145 m² Wohnfl., 320 m² Grst., EBK, v. unterkellert, Garage, frei n. Absprache **€ 359.000,–**
Hilzingen, 1-Fam.-Haus, zentral, ruhig, gr. ELW m. sep. Eingang mit Baugrundstück, 4 Garagen **€ 420.000,–**
Büßlingen, DHH neuwertig, 125 m² Wfl., Garage, frei nach Absprache **€ 229.000,–**
Hilzingen, 3,5-Zi.-Whg., 90 m2, traumhafte Panoramasicht, neuwertig, EBK, Garage, Bezug nach Absprache **€ 190.000,–**
Weitere Häuser und Grundstücke, ETW etc. auf Anfrage
Gew. 01 71/8 32 21 63

WOCHENBLATT ONLINE UNTER
WWW.WOCHENBLATT.NET

IMMO BRÜLL u. Partner
Für vorgemerkte Kunden suchen wir
* **Eigentumswohnungen**
* **Häuser**
* **Grundstücke**
* **Mietwohnungen**
in jeder Preislage und Größe.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
0 77 31/3 11 53, 01 79/7 17 42 72

SINGEN-HAUSEN REUTEWEG — WERNER WOHNBAU ... zum Glück!

MONAT DER OFFENEN TÜR
Wir laden alle Interessenten unseres neuen Bauvorhabens herzlich zur offenen Musterhausbesichtigung ein:
Jeden Samstag im März
von 13:00 Uhr bis 14:00 Uhr
Musterhaus: Fellbacher Straße 28, BG „Strangen" 78054 VS-Schwenningen
Termine auch nach telefonischer Absprache möglich.

Werner Wohnbau GmbH & Co.KG
T **07728 / 6442 - 0**
www.werner-wohnbau.de
Ihr Vertriebspartner vor Ort:
Yvonne Raos
T **0174 / 3082048**

VERMIETUNGEN

Sehr schöne helle **Büro-Etage, 350 m²**
mit Tiefgarage mitten in Singen, € 8,80/m²
zu vermieten.
Tel. 0152 098 16711 · E-Mail: ImmoRS@brunostaerk.de

Feste Tiefgaragen- und Außen-Parkplätze
mitten in Singen für € 40,00 – 55,00/Monat
zu vermieten.
Tel. 0152 098 16711 · E-Mail: ImmoRS@brunostaerk.de

GWG Immobilien
Singen-Zentrum: renovierte Büroräume, Erdgeschoss, 83 m² Wfl., 4 Räume, 2 WC's, 01. 04. 2014 **Miete € 700,–** zzgl. NK + MwSt.
Andrea Dörr, Hilzingen, 0171/4745686
www.gwg-bodensee.de, Tel. 07731/865213

1 Zimmer

1 Zi.-Whg. 78224 Singen
Aluminiumstr. 14, 1-Zi.-App., 32qm, KDB, KM 295.-, NK 80.-, TG-Stellpl. 15.-, 2 MM-KT, 07731/948567

Stockach kl. 1,5 Zi.ELW
42 m², ab 1.4., zu verm., 300,- € KM + NK, Tel. 07771/921764

1 1/2-Zi.-Whg. ab 01.04.
Singen, Virchowstr., 40 qm, EBK, Terrasse, KM 300.- €, NK 95.- €, Tel. 07731/42409 ab 18 Uhr

Si.-Nord: 1-Zi.-Whg. € 340,– + NK
RZ-OT.: 1-Zi.-Whg. € 290,– + NK
Si.-West: 1-Zi.-Whg. € 350,– + NK
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

2 Zimmer

Nachmieter f. 2,5 Zi. DG
in Worblingen, 350,- € + NK + KT, ab 1.4., Tel. 0175-9274001

BAUEN UND WOHNEN

Neue Zimmerdecke, in nur 1 Tag!

SEIT 1982 BEWÄHRTE QUALITÄT
PLAMECO DECKEN
Besuchen Sie unsere Ausstellung oder rufen Sie uns an
Zimmerdecken • Beleuchtung • Zierleisten
Ohne ausräumen und Beleuchtung nach Wunsch
Ihr PLAMECO Fachbetrieb: möbelwerkstätte buchmann
Untere Gießwiesen 8 • 78247 Hilzingen • Tel. 07731 / 7983624

2,5 Zi. Whg.,Worblingen
DG, 52 m², ab sofort, o. BLK, KM 350,- €, Garage 50,- € mögl., Tel. (ab 18:00): 07731/23677

Riel., Steinerw.: 2-Zi.-Whg. € 460,– + NK
Si.-Süd: 2-Zi.-Whg. € 420,– + NK
Engen: 2-Zi.-Whg. € 420,– + NK
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

2 Zi.-Whg. Singen-Süd
52 qm, Ölofen, Kellerabstellpl., Miete 490.- € warm, T 07732/895657

2,5 DG-Zi., Singen-Nord
ca., 70 m², kl. WE, Parkett, Blk., Keller, Abstellr., KM 490.- + NK + KT. Zuschriften unter 114735 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3 Zimmer

3-Zi.-Whg. Zizenhausen
Ortsmitte, EG, 68 m², EBK, Stellplatz, ab 15.05. zu verm., KM 400.- + NK + KT, Tel. 07771/1862

Qualitätsumzug
mit Tiefpreisgarantie
Wieland
UMZÜGE NAH UND FERN
Rufen Sie an. ☎ 0 77 31 - 6 25 35

3 1/2-Zi.-Whg. in Worbl.
1. OG, 75 m², 2 Keller u. Balkon, ruhige Wohnl., in 4 Fam.-H., ab 15.03. zu verm., KM 550.- + 130.- NK, Tel. 07731/27536 ab 18 Uhr

3,5 Zi., 78247 Hilzingen
Balkon, EBK, Keller, Waschr., TG, in kl. WE, Fliesen/Laminat, 84 m², ab 1.6., KM 510,- € + NK + KT, keine Haustiere, Zuschriften unter 114745 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hilzingen: 3-Zi.-Whg. € 510,– + NK
Riel.-Arlen: 3-Zi.-Whg., Balkon € 480,– + NK
Si.-Nord: 3-Zi.-Whg., 100 m², frei € 590,– + NK
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

3 1/2-Zi.-Whg. Böhring.
90 qm, EBK, ab 01.04. frei, KM 750.-, NK ca. 300.-, Garage 40.-, Tel. 07731/975671

Rielas.-Arlen, 3-Zi.-Whg.
83qm, 1.OG, neu renov., Wohnküche ohne EBK, Bad (Bw, Du, WC), kl. Blk., Keller, keine Haustiere, 500 € KM + 250 € NK + 3 MMKT, kl. Garage 30 €, ab sof. zu verm., Telefon ab Do 8 0163-1867945

3 Zi. ELW, ca. 80 qm,
kl. Abstellr., Terasse, 680,- € WM, incl. Stellpl., 0176-21653933

4 Zimmer und mehr

4,5 Zi., 114 qm, ruhige
Lage Si.-Nord, herrlicher Blick, seniorengerecht m. Lift, TG, Keller, Zuschriften unter 114746 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Häuser

Haus in Bietingen
zu verm. ab 01.04., Zuschriften unter 114744 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Sonstige Objekte

Hallenteile zu vermieten
Tel. 07731/74067

Ladengeschäft Singen
Ringstr. 17, ca. 40 m², ab sofort frei, zu verm., KM 300,- €, T. 07731/835442 o. 0152-07322705

Mietgesuche

1 Zimmer

1-2-Zi.-Whg. gesucht
in Singen, bis 450.- warm, Tel.0175-5994473 nach 16:30 Uhr

Ruhige 1-Zi.-Wohnung
v. Rentner ges., T. 07731/9765017

2 Zimmer

kaufm. Angestellte 51 J.
sucht 2 Zi. Whg. in Singen m. Balkon, gerne auch mit Carport/TG oder Garage, Tel. 0157/30338727

2-Zi.-Whg. im Hegau
in Volkertsh. u. Umgeb. suchen wir für unseren Mitarbeiter eine Wohnung, T. 07774/931740 Zaunteam

Dringend Whg. gesucht
zum 01.04., T. 0151-44068128

Wohlerzog. Traumhund
sucht mit seinem berufstätigen Frauchen (44) eine EG-Whg. im Umkreis von Volkertshausen. Wir freuen uns auf Ihren Anruf. Telefon 07774/921185 ab 14:30 Uhr

M, 44, finanz. gesichert
sucht p. sof. o. Vereinb. 2-Zi.-Whg. im Raum Gottm.-Singen mit EBK, bis 450.- € kalt. T. 0152-06590459

2 Zi. Whg. von 1 Person
NR, in Si. o. R'zell ges., EG o. 1 OG, Tel. 0151/45372753

Berufstät. Frau (25 J.)
sucht 2-Zi.-Whg. Si./Umgeb., ab 01.05., gerne mit Balkon u. EBK, bis 500.- € wm, T. 0176-72282019

3 Zimmer

Wir suchen für unsere Mitarbeiterin,
alleinerziehend, 1 Kind, eine 3-Zi.-Whg. mit Blk./Ter. in Rielasingen oder Gottmadingen bis 600 € KM.
Pysiotherapie Praxis Holewa 07731/71974

3-4 Zimmer-Wohnung
berufstät. Fam. mit 2 kleinen Kindern sucht 3-4-Zi.-Whg. in Singen-Nord, 1. OG oder 2. OG, bis 650 € warm, ab 80 qm, zum 01.06. Tel. 07731-9434984 o.0176-31429009

4 Zimmer und mehr

4 Zi.Whg. dringend in
Singen ges., gerne m. Balk. o. Terasse, ges. Einkommen vorh., Tel. 0152-59321414

Sonstige Objekte

Wohnung oder Haus
von berufstätiger Familie mit 2 Kindern in Singen zur Miete oder zum kaufen gesucht. Bitte melden unter Tel. 0173-2935820

Immobiliengesuche

3 Zimmer

3-4-Zi.-ETW i. Radolfzell
oder KN zentrumsnah zu kaufen gesucht, kein OT, kein EG, neu oder neuwertig mit Lift und TG. Bitte auch anbieten, wenn Sie an späteren Verkauf denken. Tel. 07735/938803 (Rückruf)

4 Zimmer und mehr

Singen/R'zell/Umgebung: 4 – 4½-Zi.-Whg., für kaufm. Angest. gesucht (für Vermieter kostenlos).
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

Su. 4-Zi.-Whg. in Rzell
m. Hausmeister u. Lift. Zuschriften unter 114743 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

***Interessant bei Kauf-/Verkaufsabsicht
»Wohnungs- + Hausschätzungen«
250,– € bis 31.03.2014 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0 77 31/1 21 71

Häuser

MFH / Haus oder Wohnung
zur Kapitalanlage gesucht, auch vermietet.
Kontakt: 0 77 32/97 07 22 (Hr. Renz)

Junge Familie su. Haus
o. Grundstück Singener Umland zum Kauf. Keine Makler, keine Bauvorhaben, 0151-43800058

Immobilienverkäufe

1 Zimmer

1 Zi.-Whg. Si.-West
ca. 47 m², EBK, FB-Hzg., Abstellplatz, 62.000.- €. Zuschriften unter 114749 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

2 Zimmer

2,5 Zi.-Whg. mit Balkon
2. OG, 51 m² Wfl., sof. beziehb., TG Stellpl., Bj. 1992, Preis 80.000.- €, Tel. 07141/83456

2 1/2-Zi.-Whg. Si.-City
55 qm, 1. OG, kein Balkon, keine Garage, von Privat zu verk., VK 75.000.- €, Tel. 0152-01424242

2 Zi.-Whg. Si.-Mitte,
ca. 54 m², EBK, Keller, Speicher u. Schopf, 83.000.- €. Zuschriften unter 114748 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3 Zimmer

3 Zi. Whg. Singen- Nord
2. OG, 78 m², 2 Balk., Bad m. Fenster, sep. WC, EBK, Garage, 135.000,- €, 07731/49458 ab 16 h

Wohnungsverkauf
3-Zi.-EG-Wohnung in Worblingen,
Bj. 73, 73 m², Einbauküche, Keller, Garage, ruhige Lage.
Makler Fuchs · 0 77 31 / 78 95 25

Häuser

»Wohnungs- + Hausschätzungen«
250,– € bis 31.03.2014 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0 77 31/1 21 71

Sonstige Objekte

DHH in Güttingen
135 qm Wohnfl., 380 qm Grundst., Auto-/Bootabstellpl., Südwestlage, KP 385.000.-, Tel. 0172-7274382

Garagen/Stellplätze

Tiefgaragenstellplatz
ab sofort zu verm., Miete 35.- €, Tel. 07731-3194207 ab 14:30 Uhr

Finden und gefunden werden

Bekleidung

Ladykracher-Abend
am 07. 03. 19 – 22 Uhr
Sparen, probieren, Neues entdecken!
Second Hand & Boutique
Untere Gießwiesen 1a, 78247 Hilzingen
Tel. 07731/21578

Landmaschinen

Su.Traktor/Schlepper
bis 2.000,- €, T. 0160-98202163

3 Seiten Kipper und
Kreiselmähwerk zu kaufen gesucht, Tel. 0162-4625360

zu verschenken

Die unter dieser Rubrik erscheinenden Anzeigen sind kostenlos, für das in der Anzeige Angebotene darf kein Geld verlangt werden.

Laufband
zu verschenken, 0175-2043379

1 Kaninschenstall Holz
(von Dehner), mit Auslauf, und ein Kaninchenkäfig aus Plastik, gut erhalten, Tel. 07735/3853

Schaumstoffmatratze
neu (Fehlkauf) 90x200 zu verschenken, Tel. 07732/972733

Waschmaschine
u. Einbaukühlschrank zu verschenken, Tel. 07731/42794

Wer su. Auffüllmaterial
Bimssteinmauerwerk mit Putz, Anlieferung möglich, zu verschenken, 0174-1843346

30 CDs gemischt
Rock, Schlager, Country, Sampler, zu verschenken, T. 07731/918991

2er-Sofa m. Schlaffunkt.
Alno-Küche L-Form, L 3,40m, B 2,40m gut erhalt. zu verschenken. Tel. 07774/921658

Schrank für Speicher
od. Keller, 60x175x180 zu verschenken. Tel. 07732/53180

Betonplatten u. Pflaster
zu versch., 15 qm Waschbeton, 5 qm Betonpflaster rot 20/10, 15 qm Betonpl. grau, alles zum Selbstabbau, Tel. 07738/9384444 18-21Uhr

20 qm Betonpflasterst.
zu verschenken, Tel. 07771/2849

1 Rippenheizkörper
H=1,00m, B=40cm, zu verschenken, Tel. 07731/3193183 ab 16 Uhr

Schalfsofa u. Sonstiges
zu verschenken, 07531/6975677

Zu verschenken:
Kühlschrank, Fernseher, Wohnzi.-Schrank, Couch, Sessel, Tische, Stühle, TV-Tisch an Selbstabholer. Tel. 07739/1480, ab 15-19 Uhr.

1 Aquarium
mit Diskusfischen, 300 Ltr., in guter Hände abzugeben, mit viel Zubehör, Tel. 0151-46644874

Barschrank, nußbaum,
4 trg., H. 144 cm, B. 280 cm, T. 44 cm, an Selbstabholer in RZ zu verschenken. Tel. 0162-4217430

junge Zwergkaninchen
in liebev. Hände zu verschenken, 0176-72620620 o.07775-9399644

Mostfässer zu
verschenken, 07731/53427

Hifi / Video

Philips LCD HD 42 mit
FB, voll funktionstüchtig, leichte Flecken auf dem Panel, an Selbstabholer für 20,- €, (Anzeigengebühr) abzugeben, Tel. 07732/9407798

Erdrückende Schulden?
Durch Schuldenzusammenfassung zahlen Sie eine bezahlbare Rate ohne neuen Kredit.
Ärger mit Banken, Inkasso, Gerichtsvollzieher? Wir verm. Hilfe ohne Neuverschuldung!
• Keine schädigende Wartezeit
• Wir kommen auch zu Ihnen
• Wir sortieren Ihre Unterlagen
Privat und gewerblich
Schuldner-Schutz.de
e.V. eingetragen beim Amtsgericht
SCHULDNER SCHUTZ
24 Std. 0800 - 724 85 33 kostenlos auch von Mobil

Kapitalmarkt

Su. von Privat dringend
2.500.- € für Privat. Nur ernstgem. Angebote. Tel. 0157-30705962

Kaufgesuche

Kaufe Silber, Gold und
Münzen, auch Bruchgold, Silberbesteck, zahle bar, auch kostenlose Bewertungen, 07531/68687

Kaufe Militaria aller Art
Orden, Uniformen, Mützen, Dolche, Helme usw., von 1800 - 1945, Tel. 07774/920787

Verkäufe

Super Klavier, evtl. mit
Transport, VB, Tel. 0171-2041120

Tischkicker von Aldi
30.- €, faltb. Hängematte, 10.- €, beides neuw., an Selbstabholer zu verk., Tel. 0151-52973763

Umzugskartons zu
verkaufen 0,70 €/ St., Selbsabholung in Nenzingen, 0174/3357242

Hallo Angler
Räucherofen zu verkaufen, Preis VB, Tel. 07731/42794

4 b. 6 Massivholzstühle
gesucht, gern Kirschbaum, Tel. 07732/8233930

Umzugskartons
gebraucht, günstig abzugeben; Speditionsgröße 4, T. 0171-5751960

Massage-Praxis-Auflösung
– Massageliege (Modell Robusta)
– Rotlicht-Wandstrahler
– Schlingentisch (Standmodell)
– Warmhalteschrank für Moor- od. Fangopackungen
– Fango-Rührwerk
Preis VB
Wilfried Prang
Massagepraxis · 78224 Singen
Telefon 0 77 31/4 27 94

Fernseher Löwe 46
mit HD und Festplatte, Neupr. 1.500.- €, für 1.200.- € zu verk., 6 Wochen alt, 3 Jahre Garantie, Tel. 07731/67662 ab 11 Uhr

Kupfer Dachrinne 333
1 Stck. 5,2 m / Rinne 153 mm, Preis 99.-, T. 0157-81822838

Bucher-Motormäher
M100, 148 cm Balkenlänge, neuer MAG 300-Motor, in gutem Zustand, VB 920.- €, 07731/66527

Gerüst Ausziehböcke
Gerüst Dielen, Aufzugsseile, Bautüren, zu verk. Tel. 07731/74067

Unsere Kleinanzeigen finden Sie ab Mittwochmorgen 8.30 Uhr unter www.wochenblatt.net/Kleinanzeigen

Flohmarktartikel
komplett günstig abzugeben: Textilien, Spielsachen, Bügelpresse, Stereoanlage, Kinderspielzeug, Tel. 07731/47323 od. 0173-2813161

Öltank mit Wanne
Alte Holzöfen, Holzleitern, Betonmischer, Fichtebretter 24mm, 30mm u. 40mm, Dampfstrahler, Holzgerüst:(Geräuststangen, Eisenträger, Dielen+Stricke), 40 J. alte Birnbaumplatten, Tel. 07731/74067

Putzförderanlage
m. Zubehör. Tel. 07731/74067

Achtung Schnitzer
und Drexler: Buchenstämme, 3 J. alt, m. Pilzsporen. T.07731/74067

Stiebel Boiler 80ltr.
SHZ 80S, Bj. 2002, € 180.- Tel. 07735/939761 AB

Musik

7/8 Geige Ernst Liebich
Breslau, v. 1885, zu verk., T. 0151-16549626

Möbel

Ledersofa De Sede
2 Sitzer, schwarz, zu verk. Tel.07731/998632 Mo-Fr. 9-17 Uhr

Ledergarnitur beige

und Marmortisch, massiv, an Selbstabholer zu verkaufen, Preis VB, Tel. 07731/319960

Glasvitrine, Ledercouch
2er/3er, u. mehrere Möbel, zu verk., Tel. 0152-34364690

Küche
EBK-Schränke mit Kühlschr., Gefrierschr., Micro, Dunstabzugshaube, Spüli teilw./ganz abzugeben, Preis VB = günstig, T. 07773/937760

Schlafzi.- Buche hell
2 Schränke u. Bett m. Aufbau, günstig abzug. Tel. 07732/53180

Küchenblock 2 m zu
verk., Ober- u, Unterschränke, hellgrau, inkl. 2 Herdplatten u. Mikrowelle, Selbstabbau in Singen, VB 300,- €, 07731/872714

Eckpolstergarnitur
250.- €; Schreibti., weiß, 1.20 m, 80.-; Holz-Essti. + 6 Stühle, Leder, schwarz, 90.-. Tel. 07731/836683 oder 0176-78423044

Stellenangebote

Putzhilfe f. Rielasingen
für ca. 3-4 Std./Woche gesucht. Tel. 0171-5366069

CHIFFRE-ANZEIGEN

Bewerbungsunterlagen, Zeugnisse sowie Fotos verursachen bei den Bewerbern Kosten.

Wir möchten die Inserenten, die unter Chiffre werben, bitten, die Unterlagen an die Bewerber zurückzuschicken.

Selbstverständlich können Sie die Unterlagen auch an das WOCHENBLATT zurückgeben, wir leiten diese dann weiter.

IHR WOCHENBLATT

Stellengesuche

Dachdecker erledigt
für Sie: Dacharbeiten, First, Isolierung, Flachdach und Abdichtung, Tel. 0152-57868948

Zuverlässige Putzfee
sucht in einem privaten Haushalt in Gottmadingen eine Putzstelle, Tel. 0157-89673949

Demenzbetreuerin
mit 1-jähr. Ausb., T. 0172-4420756

Mann, 45j. sucht Arbeit
als Hausmeister, Botenfahrer, Verpacker, Reinigungskraft. AZ: Mo.-Fr. zw. 6-12h, Teilzeit oder 450,-€-Basis, Tel. 0176-26602318

Zuverl. Putzfrau sucht
Arbeit in Haushalt & Büro (Engen-Singen), Tel. 0171-7436916

Suche Heimarbeit
Tel. 0152-02709374

Arbeit für Gartenpflege
Bäume schneiden, vertikutieren, usw. von Privat gesucht. Tel. 0176-64118485

Frau sucht Putzstelle
im Haushalt, Tel. 07731/9434953

Tiermarkt

Hovawart Welpen aus

liebevoller Aufz., zu verk. Tel. 07732/2048, www.hovawarte-vom-quellenhof.de

Mischlingshunde
(Tierra u. Olga), 2 hübsche Hundedamen, ca. 40 cm SH, suchen liebevolles zuhause. www.tierhilfe-hegau.de, Tel. 0172-1687697

Ole (m) und Nelly (w),
harmon. Geschwisterpaar, 2 J. schwarz m. weiß, su. zus. liebe Katzeneltern m. Freilaufmöglichkeit. Foto: http://www.katzenhilfe-radolfzell.de, Tel. 07771-8069315

mattomedia werbeagentur

PFANDKREDITE
Schmuck, Uhren, Fahrzeuge, Maschinen, Handys + Tablets, Computer, Unterhaltungselektronik, Motorräder, Antikes + Kunst, Luxusartikel u. v. m.

GOLDANKAUF
An- und Verkauf von Gold, Silber, Platin, Schmuck, Uhren, Diamanten, Zinn, Militaria, Sammlungen, Haushaltsauflösungen u. v. m.

WEBER SAGT JAAAA!

Singen – Enge Straße 1
Konstanz - Bahnhofstraße 7

Uns gibt es außerdem auch in:
Rottweil - Tuttlingen - Konstanz
Singen - Friedrichshafen - Reutlingen
Balingen - VS-Villingen - Frankfurt a. M.

Weber® seit 1989
Scheideanstalt | Pfandhaus | Auktionshaus
www.weber-sagt-ja.de

Tel.: +49 (0) 77 31 - 79 95 96 0 (Geschäftsstelle Singen)
Tel.: +49 (0) 75 31 - 28 26 37 6 (Geschäftsstelle Konstanz)

Katzenhilfe Radolfzell
su. dringend Pflegeplätze für Katzenkinder, Katzenmütter m. Welpen u. erwachsene Katzen. Infos unter 0157-84302257 o.07771-8069315

Bini, süße Schmuserin
u. Lebensgenießerin, blind u. fast taub, 9J., su. einen liebev. Platz ohne Freigang, gerne m. eingezäuntem Balkon. Foto: www.katzenhilfe-radolfzell.de 0151-26414185 AB

Selina, honigfarbene
Perserkätzin, 4 J., sehr verschmust su. liebev. Zuh., keine Einzelhaltung. Katzenhilfe RZ 0151-26414185

Graupapagei zu verk.
Preis n. Absprache, 07731/884188

Zugelaufen in Dettingen
weißer Perserkater, unkastriert, nicht gekennzeichnet. Katzenhilfe Radolfzell. Tel. 0151-26414185

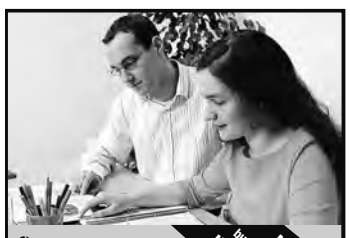
Flohmarkt in Konstanz
Samstag, 8. März 2014
Parkplatz Dancepalast, 11 – 18 Uhr
Conrad's-Märkte
Tel. 0 75 58 / 10 10 · Mobil 01 71 / 6 53 44 92

Antiquitäten

Antikes Kirchenfenster
58x58cm, zu verk.,0151-16549626

Unterricht

Studienkreis
Profi-Nachhilfe für alle!
Nachhilfe mit Geld-zurück-Garantie
Jetzt 4 Stunden gratis testen!
Studienkreis Stockach
Hauptstraße 30, 0 77 71/87 51 87
Rufen Sie uns an: Mo–So 7–22 Uhr


www.abacus-nachhilfe.de
Bessere Noten in der Schule:
Einzelnachhilfe
– zu Hause –
im gesamten Landkreis Konstanz
Note 1,8 bundesw. Elternbefragung INFRATEST August 2007
Erfahrene Nachhilfelehrer erteilen intensiven Einzelnachhilfeunterricht in allen Fächern (z.B. Mathe, Engl., Frz., Deutsch u.a.) für alle Klassenstufen und alle Schularten beim Schüler zu Hause.
ABACUS Nachhilfe GmbH Tel. 0 75 31/69 27 55

Verschiedenes

Festbrennstoff-Kessel
Viessmann Vitolig 100 für Scheitholz zu verkaufen, Preis VB, Tel. 07731-919613 ab 17:00 Uhr

Sammlermarkt

Modellautos M 1:18
30 Stück, pro Stück 12.- €, Telefon 0176-64112214

Zahle Spitzenpreis
Suche hohe Auszeichnungen (Orden, Ehrenzeichen) vom 1. und 2. Weltkrieg, bar und diskret, Tel. 07774/920787

Haushaltsauflösung

Whg.-Aufl. Singen-Nord
Oberdorfstr. 49, am FR 07.03. ab 18 Uhr, Kinderspiels., Sofa, Wohnwand, u.v.m., Tel. 0176-85046495

Zum Verlieben

Angler, Ende 50 sucht
Fischerin für eine feste Partnerschaft, gerne auch vom Land, Telefon: 0162-3741872

Romantischer Er, 56 J.
mal temp.-voll, mal ruhig, symp. Ausstrahlung versucht a. d. W. sein Glück zu finden. Nette Sie, v. schlank bis etwas mollig, die sich nach Liebe u. Geborgenheit sehnt, für eine feste Beziehung gesucht. Zuschriften unter 114741 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hallo Du, Er, 59 J.
sportlich, will nicht länger alleine durchs Leben gehen. Geht es Dir nicht auch so ? Du siehst einen tollen Menschen und traust Dich nicht ihn anzusprechen oder Dir fällt nichts originelles ein ? Ich sehe eigentlich nicht schlecht aus, bin aber leider schüchtern. Zuschriften unter 114742 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Netter Witwer, Ende 50
möchte gerne wieder mit einer lieben Frau durchs Leben gehen. Es kann doch alles so schön sein, jeden Tag und jede Nacht - das ganze Leben! Wenn du auch gerne auf dem Land leben möchtest, mitten in der Natur, dann würde es mich freuen, wenn du mich kennenlernen möchtest. Zuschriften unter 114747 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hilfe braucht Helfer.
Ärzte für die Dritte Welt e.V.
Offenbacher Landstraße 224
60599 Frankfurt am Main
Spendenkonto
488 888 0
BLZ 520 604 10
www.aerzte3welt.de
Tel.: +49 69.707 997-0
Fax: +49 69.707 997-20
Ärzte für die Dritte Welt

Einfach so

Junggebliebener
mitte Vierziger, humorvoller lebenslustiger Mann, 1,80 groß, NR, sucht gleichgesinnte Partnerin für eine gemeinsame Zukunft. Telef. erreichbar unter 0152-57392136

Spieglein, Spieglein an
der Wand, ich such jetzt die Schönste im ganzen Land, von 25 bis 30 soltest Du sein, Deine Haare lang und schlank Deine Bein, drum spute Dich schnell und ruf mich jetzt an, damit ich mit Dir in die Sonne fliegen kann. Tel. 0171/4452188

Junggebl. schlanker Er
sucht junggebliebene schlanke Sie, 50+, für erotische Spiele, Tel. 0151-50444980

SCHENKE LEBEN, SPENDE BLUT.
drk-blutspende.de
Deutsches Rotes Kreuz
150 Jahre Aus Liebe zum Menschen.

KONTAKTE

Sandra, 43 J.
gutauss., ganz privat, fantasievolle Sexspiele. 0 75 31/56 2 19

NEU TS MAiLiN
JUNG & SEXY, A-P
07531-9411667 *0162-7815673
KN., Max Stromeyer Str. 37a *ladies.de

Eros Na und!
78048 VS-Villingen
Karlsruher Str. Sex
Tel. 0 77 21 - 51 6 82
Täglich geöffnet!
tägl. 10.00-4.00 Uhr, Fr+Sa 10.00-6.00 Uhr
www.eros-na-und.de

Eva's Puppenstübchen
Agentur – KN – Fürstenbergstr. 60
07531 - 61781
www.evas-heissegirls.de
1 Stunde 80,– €

41 NEU
HOUSE 41 Konstanz
Byk-Gulden-Str. 41
Tel. 0151 45834116
Öffnungszeiten: So – Do 10 – 2 Uhr, Fr, Sa u. vor Feiertagen 10 – 5 Uhr
tabulose Girls · Extra TS-Appartements
www.house-24.eu

BESTELLSCHEIN FÜR IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE / MIT BILD

86.506 Exemplare wöchentlich im Landkreis Konstanz

Chiffre € 4,60 oder Mailchiffre € 4,60 (je zwei Chiffre-Zeilen). Zusendung einmalige Gebühr € 4,-. Bei Bankeinzug zzgl. € 0,25 Bearbeitungsgebühr. Nach jedem Wort und Satzzeichen bitte ein Leerfeld lassen!

IM INTERNET: www.wochenblatt.net

Fettgedruckte Überschrift — 3,90 €

Anzeigentext

	6,35 €
	8,80 €
	11,25 €
	13,70 €
	16,15 €
	18,60 €

Name: _____
Straße: _____
Ort: _____
Telefon: _____

ANZEIGENSCHLUSS: DIENSTAG, 18.00 UHR

Abbuchungserlaubnis
Konto-Nr.: _____ BLZ: _____
Bank: _____
Datum u. Unterschrift: _____

Jetzt sind Sie gefragt!
Wir erhalten das Wochenblatt:
☐ regelmäßig ☐ unregelmäßig ☐ Mittwoch ☐ Donnerstag Anzahl der Leser ab ☐ 14 Jahren im Haushalt

Uns liegt Ihre Zufriedenheit am Herzen. Aus diesem Grund befragen wir einzelne Kunden. Dürfen wir auch Sie hierzu telefonisch befragen? Der Zeitaufwand beträgt etwa 1 Minute. Mit der Befragung bin ich einverstanden: ☐ ja ☐ nein

Schöne Kommode

Liebhaberstück, gut erhalten, Größe B 130 x H 85 x T 60 cm, Preis VB, Tel. 01234/1234xy abends

Ihre Fotos können Sie persönlich, auf Stick, via Internet od. per E-Mail an kleinanzeigen@wochenblatt.net übermitteln.

Bild, 4 fbg., 35 mm hoch zzgl. 8,- €

Chiffre-Anzeige
☐ Offerten zusenden
☐ Ich hole die Offerten auf der jeweiligen Geschäftsstelle ab.
☐ Mailchiffre
Meine E-Mail-Adresse: .....

Sind Sie einverstanden, dass der Verlag bei Chiffre-Anzeigen die Angebote zu Prüfzwecken öffnet und gewerbliche Angebote aussortiert ? ☐ ja ☐ nein

WOCHENBLATT

SINGEN · Hadwigstraße 2a · Tel. 07731/8800-20 · Fax 07731/8800-86
RADOLFZELL · Untertorstraße 5 · Tel. 07732/9909-0 · Fax 07732/9909-99
STOCKACH · Talstraße 5a · Tel. 07771/9331-0 · Fax 07771/9331-33

Reinigungskraft per sofort
für **Radolfzell - Outlet-Center** gesucht.
Mo., Mi. u. Fr. 8.30 – 10 Uhr.
Tel. 0151 / 12147018

Wir suchen engagierte
Servicekräfte (VZ u. TZ)
mit Erfahrung für unsere Spielothek in Gottmadingen. Zu Ihren Aufgaben gehören die Aufsicht von Spielautomaten, Betreuung von Gästen nebst Thekenbedienung sowie eigenverantwortliche Abwicklung des Betriebes.
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter 0171/2271769 (Mo. – Fr. 10 – 17 Uhr) oder job@richard-fischer.de

Verkäufer/-innen
für unsere
Spargel- und Erdbeerstände
im Raum Engen und Radolfzell von März bis Juni in Voll-/Teilzeit gesucht
Sie sind freundlich, zuverlässig, flexibel und verkaufen gerne? Dann bewerben Sie sich unter: www.wassmer-spargel-erdbeeren.de oder Tel. 07633/3965
Anrufzeiten: Mo.–Fr. 9–17 Uhr, Sa. 10–16 Uhr
Fritz Wassmer, Spargel- und Erdbeerkulturen

Ihr 2. Einkommen für zuhause
Semmler GbR 0174/9 69 20 94

Sozialer Verein
stellt **Mitarbeiter/in** für Öffentlichkeitsarbeit ein. Führerschein erwünscht.
Tel. 0 24 21 / 91 17 18

Wir suchen ab 01.04.2014
erfahrene, freundliche
Servicekraft
(Wochenende)
Küchenhilfe/ Beikoch/Koch
Landgasthof »Schützen«
Marktstr. 10 · 78250 Tengen
0 77 36/2 79
www.schuetzen-tengen.de
info@schuetzen-tengen.de

Physiotherapeut/in
20 – 40 Std. n. Absprache v. Masseur/in mit Lymphdrainage in Teilzeit für Praxis in Singen gesucht.
Zuschriften unter Chiffre-Nr. 201462 an das SWB, Postfach 320, 78203 Singen

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt:

Sabine Storz
Tel. 07731/880025
Fax 07731/880036
s.storz@wochenblatt.net

SIE SUCHEN
› QUALIFIZIERTES PERSONAL?
MIT DEM WOCHENBLATT FINDEN SIE IHR WUNSCHPERSONAL!

WOCHENBLATT UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET
WOCHENBLATT

Für unser erfolgreiches Rasthaus Im Hegau an der A 81 bei Engen suchen wir zur Verstärkung unseres Teams in Vollzeit
– einen **Kassierer (m/w)** für unsere Tankstelle (3 Schichten, Wochenenddienst)
– einen **Kassierer (m/w)** Bistro, Bar, nachts
– **Aushilfen auf 450,– €-Basis** Schüler und Studenten (Wochenende)
Bewerbungen an:
Rastanlagen Im Hegau Betriebsges. mbH
Zur Engener Höhe · 78234 Engen · z. Hd. Frau Ingrid Frank
Tel.-Nr. 0 77 33 / 5 03 21 11
E-Mail: personal@rastanlagenimhegau.de

ComStern.de
ComStern.de ist ein moderner Online-Shop für IT, Unterhaltungselektronik und Haushaltsware in 78244 Gottmadingen

Wir bieten:
- Abwechslungsreiche Vollzeitstellen
- Junges & motiviertes Team

Wir suchen per sofort eine/n
Kaufmann Einzelhandel Bereich Elektronik (m/w)

Zu den Aufgaben gehören:
- Beantwortung von Kundenanfragen per E-Mail, Telefon und im Online-Chat
- Beratung im Bereich Elektronik

Wir erwarten:
- Fundiertes Grundwissen und Begeisterung für Elektronik
- Sehr gutes Deutsch in Wort und Schrift
- Verhandlungssicheres Englisch
- Französischkenntnisse vorteilhaft

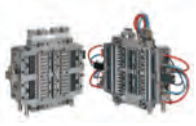
Außerdem suchen wir per sofort eine/n
Mitarbeiter PC-Technik (m/w)

Zu den Aufgaben gehören:
- Zusammenbau von PC-Systemen
- Durchführung von Fehleranalysen
- Reparaturen und Reklamationen
- Konfigurieren von Angeboten
- Beratung per E-Mail und Telefon

Wir erwarten:
- Sehr gute Computer-Kenntnisse, speziell im Bereich Gaming Hardware

Interessiert?
Bitte senden Sie Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Foto an:
peter.binder@comstern.de

WWW.HILBINOX.COM HILBINOX©
EDELSTAHLTECHNIK IST UNSERE PASSION
Wir sind Spezialisten für die Entwicklung, das Design und die Produktion von Edelstahlmöbeln für Gastronomie und Ladenbau.
Zur weiteren Unterstützung unseres Teams suchen wir einen:
Außendienstmitarbeiter (m/w)
für Süddeutschland
Wenn ihr Profil den Anforderungen: Umgangssicher mit Kunden, Rhetorisch stark, Positives Auftreten, kreativ, selbstständiges Arbeiten, kommunikativ und zeitlich flexibel entspricht dann bieten wir ihnen eine Leistungsgerechte Vergütung.
Ihre Aufgaben liegen in der Kundenaquise und dem Ausbau von Neukunden, sowie Beratung und Betreuung des bestehenden Kundenstammes.
Beratung zu handwerkspezifischen Anforderungen(ausmessen und gestalten)
Sie sollten eine abgeschlossene kaufmännische-technische Ausbildung vorweisen können.
Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an :
Industriestraße 5 · D-78234 Engen oder:
bewerbung@hilbinox.com



KEBO
Injection Mould Technology

WIR BRAUCHEN VERSTÄRKUNG

Unser Unternehmen liegt direkt an der Grenze und ist auch für Grenzgänger gut erreichbar.

Wir suchen qualifizierte und engagierte Mitarbeiter:

CNC-Senk- und/oder Drahterodierer
Bearbeiten von anspruchsvollen, hochpräzisen Formteilen auf unseren modernen automatisierten Senk- und Drahterodiermaschinen.

Detaillierte Informationen zu den angebotenen Stellen finden Sie auf www.kebo.com. Frau Renate Klink steht Ihnen für Fragen zur Verfügung (+41 52 674 14 18).

Bewerbungen an: KEBO AG, Rundbuckstrasse 12, CH-8212 Neuhausen am Rhf. oder personal@kebo.com

Wir suchen
Produktionshelfer Metall (m/w)
Vollzeit, übertarifliche Bezahlung, Staplerschein von Vorteil.
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:
Orizon GmbH
Niederlassung Singen
DAS 3 / Wehrdstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731 / 4201-4
www.orizon.de
E-Mail:
bewerbung.singen@orizon.de
Orizon
Unser Job ist gutes Personal

Teilzeit-Mitarbeiter/in
DEICHMANN
Wir haben jede Menge zu tun in unserer Filiale Radolfzell
Daher suchen wir Mitarbeiter/innen mit Spaß an Schuh-Mode, die in Teilzeit unser Team verstärken möchten. Erfahrungen im Einzelhandel sind zwar von Vorteil – aber auch branchenfremde Bewerber/innen werden bei uns schnell und umfassend eingearbeitet.
Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an:
Deichmann SE, Herrn Glase, Lindenpark 10, 78183 Hüfingen

Für unser Pflegeheim DA-HEIM in 78359 Orsingen-Nenzingen
suchen wir zur Verstärkung unseres Teams eine
examinierte Pflegefachkraft
gerne auch Wiedereinsteigerinnen
in Teilzeitanstellung für Tag- und/oder Nachtdienst

Wir wünschen uns …
eine abgeschlossene Ausbildung in der Alten-, Kinder- oder Krankenpflege, Fach- und Sozialkompetenz, Aufgeschlossenheit, neue Wege und Strategien in der pflegerischen Arbeit zu gehen, Teamfähigkeit und Einsatzbereitschaft.

Sie erwartet …
ein interessantes, nicht alltägliches und vielseitiges Aufgabengebiet, die Pflegeorganisationsform der Bezugspflege, eine gezielte Einarbeitung und flexible Arbeitszeiten sowie regelmäßige Fortbildungsangebote.

Unser überschaubares Haus und unser offenes Team heißt auch Wiedereinsteigerinnen herzlich willkommen.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an:

Pflegeheim DA-HEIM Wir Leben den Unterschied **GmbH & Co. KG**
z. Hd. Frau Anita Muffler · Gewerbestr. 1, 78359 Orsingen
a.muffler@da-heim-gmbh.de, Tel. 0 77 74 / 92 37 90

Sie haben Spaß am Kontakt mit Kunden, sind flexibel, haben Interesse an betriebswirtschaftlichen Zusammenhängen und wissen, was guter Service ist?

Dann passt zu Ihnen der Beruf des/der

• Einzelhandelskaufmann m/w (3 Jahre)

An unseren Standorten in Singen, Moos, Tengen und Rielasingen bilden wir Sie ab September 2014 als Einzelhandelskaufmann/frau aus:

Ihre Ausbildung zum/zur Kaufmann/-frau im Einzelhandel bringt vielseitige und abwechslungsreiche Aufgaben mit sich. Sie und Ihr Team sind für einen reibungslosen Geschäftsablauf im Markt verantwortlich. Dabei steht der Kunde im Mittelpunkt: Sie sind täglich mit den Kunden in Kontakt, beraten und informieren Sie über unsere Ware.
Neben dem Verkauf arbeiten Sie im Einkaufs- und Lagerwesen, übernehmen betriebswirtschaftliche Aufgaben im Personal- und Rechnungswesen und wirken bei Marketingaktionen mit.

Wir suchen ehrgeizige junge Menschen, die Lebensmittel lieben.
Sie sollten gerne im Team arbeiten, Selbstständigkeit und Verantwortungsbewusstsein besitzen und ein gepflegtes Erscheinungsbild haben.

Wir bieten eine umfassende Ausbildung, freundliche Kollegen/innen, gute Möglichkeiten zur Weiterentwicklung und tarifgerechte Bezahlung.

Ihre schriftlichen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an:
Münchow Märkte OHG, Herrn Andreas Schulze, Hegaustr. 19a, 78224 Singen, Tel. 0 77 31/7 90 50 oder direkt an den Markt oder per E-Mail an: andreas.schulze@muenchow-singen.de

Wir freuen uns auf Sie!

Die GVV ist die Wohnbaugesellschaft der Stadt Singen (Raum Bodensee) mit 25 Mitarbeitern. Als Stadtentwicklungsgesellschaft, Bauträger, Objektentwickler und Vermieter verwalten wir 480 eigene Wohnungen und etwa 30.000 m² Gewerbeflächen. Das Bilanzvolumen beträgt ca. 87 Millionen Euro.

Wir suchen für unsere Buchhaltung zum schnellstmöglichen Eintritt einen

BILANZBUCHHALTER (m/w)

Das Aufgabengebiet umfasst:
- Selbständige Verarbeitung der laufenden Geschäftsvorfälle (Debitoren-, Kreditoren-, Anlagenbuchhaltung)
- Verwaltung und Pflege der Bank- und Finanzkosten
- Mitwirken bei den Monatsabschlüssen und den Jahresabschlüssen
- Darlehensverwaltung

Anforderungsprofil:
- Erfolgreich abgeschlossene kaufmännische Ausbildung, idealerweise Abschluss als Bilanzbuchhalter
- Berufserfahrung aus einer vergleichbaren Position, idealerweise aus der Wohnungswirtschaft
- gute MS-Office-Kenntnisse; insbesondere in MS-Excel

Ihre aussagefähige Bewerbung unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins richten Sie bitte schriftlich an die **GVV Städtische Wohnbaugesellschaft Singen mbH,** Maggistr. 5, 78224 Singen, z. Hd. Herrn Maurizio Gallace, gerne auch per E-Mail an gallace@gvv-singen.de.

TOWER IMMOBILIEN

PersonaPlan

Für den Raum Singen, Konstanz und Überlingen suchen wir Sie (m/w) als:

- Elektriker
- Anlagenmechaniker
- Sanitärinstallateur
- Heizungsbauer
- Maler und Lackierer
- Schreiner
- Blechner
- Bauschlosser

oder Fachhelfer aus diesen Berufsgruppen. Wir bieten einen unbefristeten Arbeitsvertrag und bezahlen übertariflich sowie Fahrtkostenzuschüsse. Haben wir Ihr Interesse geweckt? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

PersonaPlan Gesellschaft für Personalplanung mbH

Widerholdstraße 50 A, 78224 Singen, Tel.: 07731 9567-30
Owinger Straße 2, 88662 Überlingen, Tel.: 07551 947999-0
Max-Stromeyer-Str. 172, 78467 Konstanz, Tel.: 07531 363933-0

Schoch

Bäckerei · Konditorei

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

- **Filialleiter/in** mit abgeschlossener Berufsausbildung für unser Hauptgeschäft in Rielasingen
- **Verkäufer/in** in Voll- und Teilzeit (auch Quereinsteiger) nach Singen

sowie

- **Mitarbeiter/innen** für unser Bauhaus-Bistro, Kocherfahrung von Vorteil aber nicht zwingend

Bewerbung an: mail@baeckerei-schoch.de
oder Tel. 0 77 31/91 96 59

Auszubildende zur MFA

mit Teamfähigkeit, rascher Auffassungsgabe und Freude am Umgang mit Menschen in internistische Gemeinschaftspraxis in Singen zum 01.09.2014 gesucht.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:

Dres. med. Isolde und Gero Grathwohl
FÄ für Innere Medizin
Uhlandstr. 54, 78224 Singen

Wir sind ein im Werkschutz tätiges Sicherheitsunternehmen und Mitglied im BDSW (Bundesverband Deutscher Sicherheitswirtschaft). Unsere Mitarbeiter werden intern und extern geschult. Quereinsteiger werden in das Berufsbild der Werkschutzfachkraft eingearbeitet und bis zur IHK-geprüften Schutz- und Sicherheitsfachkraft von uns begleitet.

Gestalten Sie mit uns die Sicherheit unserer Kunden.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir für den Raum Singen und Konstanz

Revierfahrer/in (ausschließlich Nachtarbeit)

Voraussetzungen sind:
- einwandfreier Leumund
- Führerschein Klasse B
- Bereitschaft zu uniformierten Dienst

Über Einzelheiten informieren wir Sie gerne in einem persönlichen Gespräch. Vorab bitten wir um Zusendung Ihrer Bewerbungsunterlagen an:

WSH GmbH
Otto-Hahn-Straße 13, 78224 Singen/Htwl.
www.wsh-sicherheit.de

In Zukunft auf Nummer SICHER –
Wir gestalten SICHERHEIT

WSH Sicherheit Tag+Nacht
80 Jahre im Dienst der Sicherheit

Katholische Gesamtkirchengemeinde Tuttlingen

Zum **01.05.2014** suchen wir für den neu gebauten **5-gruppigen Kindergarten Maria Königin** Verstärkung (♂ oder ♀, befristet und unbefristet, Vollzeit und Teilzeit) aus allen Feldern des Erziehungsbereiches:

- **Kindergartenleitung**
  mit Führungszusatzqualifikation
- **mehrere Erzieherinnen**
- **mehrere Kinderpflegerinnen**

Wir wünschen und brauchen fachlich kompetente, freundliche Persönlichkeiten, die zu den Zielen der Katholischen Kirche stehen. Auf dieser Basis wollen Sie die Zukunft der Kinder in **Maria Königin** fördern und mitgestalten.

Vergütung und Urlaub erfolgen auf Grundlage der Arbeitsvertragsordnung der Diözese Rottenburg-Stuttgart (vergleichbar TV-L).

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung bis 29.03.2014 an

Katholisches Verwaltungszentrum, Herrn Harald Waldrich
Königstraße 56, 78532 Tuttlingen

www.stelleninserate.de

SÜDKURIER-Zusteller gesucht
in **Hilzingen-Binningen**
Singen-Friedingen
Arbeitszeit morgens zwischen 04.00 Uhr und 06.00 Uhr
Info: Herr Weigert,
Telefon-Nr. 0 77 31/8305-66 13

Wir suchen
Änderungsschneider
(m/w) auf Teilzeit/Vollzeit und
Verkäufer/innen
auf Teilzeit und 450-€-Basis.
Bitte kontaktieren Sie uns bei Interesse schriftlich oder per E-Mail unter
info@kapadokya-handel.de
oder unter
Kapadokya
Mode und Handel
Neckarstraße 56
78056 VS-Schwenningen

Wir suchen
Produktionshelferinnen/-helfer
für einen Einsatz in Stockach, Vollzeit, 3-Schicht, Fahrzeug von Vorteil

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:
Orizon GmbH
Niederlassung Singen
DAS 3 / Wehrdstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731 / 4201-4
www.orizon.de
E-Mail:
bewerbung.singen@orizon.de

Orizon
Unser Job ist gutes Personal

Zahnarztpraxis sucht freundl., engag. und teamfähige ZFA für Rezeption und Abrechnung
Schriftliche Bewerbungen an
Praxis Dr. Schwarz,
Schaffhauser Str. 4, 78224 Singen

Entgrater m/w

für anspruchsvolle Entgratarbeiten auf 450- €-Basis gesucht. Erfahrung im Metallbereich von Vorteil.
Geeigent auch für Rentner.
Bewerbungen an:
FS-Präzisionstechnik
Obere Gießwiesen 20, 78247 Hilzingen
FS-Technik@gmx.de

---

interPfand

Für unsere Pfandleihen suchen wir!
Einzelhandelskaufleute
umfassende Einarbeitung in die Bereiche Goldankauf, Diamanten und Uhren finden nach Eignung in unseren Filialen statt
interpfand@t-online.de

Konstanz - Singen

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

Restaurantfachmann/frau, Servicemitarbeiter, Aushilfen, Koch m/w, Pizzabäcker, Küchenhilfen

Was Sie von uns erwarten können:

– ein angenehmes Betriebsklima
– ein modernes Arbeitsumfeld
– übertarifliche Bezahlung

Fühlen Sie sich angesprochen?
Dann sprechen Sie mit Herrn Beshiri
Tel. 0 75 31 / 28 27 28
Beshiri Gastro GmbH, Bahnhofplatz 7
78462 Konstanz
info@beshirigastro.de

Mitarb. f. Verkauf auf 400-€-Basis, TZ, ca. 16 Std., f. Fil. nach Singen ab sof. ges. (geeign. auch f. Hausf. – keine Stud.) Tel. 08031/381200 Mo. – Fr. 8 – 17 Uhr

---

Gesucht belastbare Putzfee
auf Bauernhof nach Schlatt am Randen, ca. 4 Std. pro Woche.
Telefon 07739/9286140.

Wir suchen für unsere Metzgerei in Volkertshausen einen gelernten
Metzger (m/w)
für Produktion in Vollzeit.
Schriftliche Bewerbung bitte an:
Metzgerei Beschle
Fleisch- & Wurstwaren oHG
78269 Volkertshausen, Friedenstr. 10
oder auch per Telefon:
0 77 74 / 92 08 40

Suche **Kurierfahrer (m/w)**
aus dem Raum Engen auf 450-€-Basis.
Tel. 0 77 33 / 9 43 00

GUTE MITARBEITER
FINDET MAN
MIT DEM
WOCHENBLATT

Suchen Sie einen Nebenverdienst?
AVON
the company for women
Dann kommen Sie zu uns, dem weltweit größten Kosmetikdirektvertrieb. Freie Zeiteinteilung und eine selbstständige Tätigkeit, die wirklich Spaß macht! Mehr Infos?
www.avon-beautyjob.de
oder Tel. 033397 29489

Maschinenbediener Metallfachkraft

zum Bedienen von Bearbeitungszentren (Feinwerktechnik, Fräsarbeit). Gute Messkenntnisse sind Voraussetzung sowie Zuverlässigkeit.
Bewerbungen an:
FS-Präzisionstechnik
Obere Gießwiesen 20, 78247 Hilzingen
FS-Technik@gmx.de

Lust auf einen Zusatzverdienst?

Dann bewerben Sie sich jetzt bei uns als
ZUSTELLER/IN
(ab 13 Jahren)
oder rüstige Rentner
für das WOCHENBLATT
am Mittwoch in
– Mühlingen

Bitte informieren Sie sich!
Wir freuen uns über Ihre Bewerbung unter:
E-Mail: vertrieb@wochenblatt.net
Tel. 0 77 31 / 88 00 44

Wir sind für Sie da:
Montag bis Freitag
von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr und
14.00 Uhr bis 17.30 Uhr

WOCHENBLATT

Wir haben ab 01.08.2014
Ausbildungsplätze
im Groß- und Außenhandel m/w und Einzelhandelskaufmann/-frau
zu vergeben. Bitte bewerben Sie sich schriftlich oder per E-Mail: Buchhaltung@Netzhammer.de, Herrn Rüede

GROSS C&C MARKT NETZHAMMER

Netzhammer
Großhandels GmbH
Güterstr. 23, 78224 Singen/Htwl.

Verstärken Sie unser Team als
freiberuflicher Repräsentant/in
(in der Garten u, Landschaftspflege)
mit guten Verdienstmöglichkeiten im Außendienst (w/m)
Wir bieten:
• Einarbeitung u. Schulung • Arbeitsmaterial u. Adressen
• 14 tg. Provisionsauszahlung
Ihre Aufgabe:
• Präsentation u. Verkauf unserer Leistungen
Näheres unter: 0771-92919849 gerne auch am Wochenende
Kurzbewerbungen unter: Beton-Pflaster.BW@t-online.de

BECKER

Wir sind eine stark expandierende Unternehmensgruppe mit mehreren Geschäftsbereichen und einigen hundert Mitarbeitern an verschiedenen Standorten in Deutschland. Zur Verstärkung unseres Teams im Bereich Arbeitsbühnen- und Staplervermietung in der Niederlassung Singen suchen wir:

Kraftfahrer Klasse C / CE (m/w)
Bediener von Hubarbeitsbühnen (m/w)

Ihr Profil:
– Gute Deutschkenntnisse
– Führerschein Klasse C / CE
– Höhentauglichkeit
– Flexibilität

Interessieren Sie sich für diese Stelle? Dann bewerben Sie sich bitte schriftlich oder per E-Mail unter Angabe des frühestmöglichen Eintrittstermins.

Paul Becker GmbH
z. Hd. Markus Bohl
Am Rehbuck 12
78224 Singen
E-Mail:
m.bohl@becker.eu
Tel. 07731 / 983677

Wir sind der Traditionsbäcker in der Region. Seit Generationen versorgt unser Familienbetrieb seine Kunden mit gesundem heimischem Backwerk.

Wir wissen: unsere Mitarbeiter sind die Säulen unseres Erfolgs. Gemeinsam mit Ihnen möchten wir diesen Erfolg weiter ausbauen.

Für unser »Frühstücksmobil« suchen wir für sofort eine/n engagierte/n

Backwarenverkäufer/in
als Filialleiter/in mobiler Verkauf

Sie sind in der Region mit unserem Verkaufsmobil unterwegs und besitzen deshalb den Führerschein Klasse B. Sie schätzen flexible Arbeitszeiten und arbeiten gerne eigenverantwortlich.

Bewerbung schriftlich an Frau Vater, Breite Str. 9, 78234 Engen.

Bäckerei – Konditorei **HERR** Tel. 0 77 33 / 97 87 27

E-Mail: vater-baeckerei-herr@t-online.de oder telefonisch bei Herrn Oliver Herr

---

SINGEN Stadtverwaltung

SINGEN

Bei der Stadt Singen (Hohentwiel), **Abteilung Technische Dienste** sind zum nächstmöglichen Termin für die Bereiche Grünpflege und Gewässerunterhaltung eine Vollzeitstelle als

Facharbeiter (m/w)

sowie mehrere Stellen in Teil- und Vollzeit (zwischen 50 v.H. und 100 v.H.) als

Bauhofmitarbeiter (m/w)

zu besetzen.

Die Tätigkeit des /der **Facharbeiters/in** besteht im Wesentlichen aus Unterhaltungs- und Pflegearbeiten an städtischen Grün- und Freiflächen sowie an der Aach und dem vorhandenen Grabensystem auf der Singener Gemarkung und im Winter aus Räum – und Streudiensten.

Hierfür suchen wir eine/n flexiblen, verantwortungsbewusste/n, engagierte/n und körperlich voll belastbare/n Allrounder/in, der/ die im Umgang mit handgeführten Geräten wie z.B. Motorsäge und Motormäher ebenso geschickt ist wie im Bedienen von Kran-LKW, Traktoren, Schaufellader, Großflächenmäher und Geräteträger.

Von den Bewerbern/innen für den Bereich des/der Facharbeiter/in erwarten wir eine abgeschlossene Berufsausbildung in der Land- und Forstwirtschaft oder im Bauhandwerk (z.B. Tief- und Landschaftsbau) und den Besitz des Führerscheins Klasse B(früher Klasse 3) und Klasse CE(früher Klasse 2).

Die Tätigkeit des/der **Bauhofmitarbeiter/in** umfasst die Mithilfe in der Grünflächenpflege wie z.B. Unkraut jäten, Hack- und Mäharbeiten. Der Umgang mit handgeführten Geräten wird vorausgesetzt, eine abgeschlossene Berufsausbildung jedoch nicht.

Die Vergütung erfolgt entsprechend der beruflichen Qualifikation nach TVöD.

Wir haben Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie Ihre Bewerbung bitte schriftlich bis zum **28.03.2014** an die Stadtverwaltung Singen, Abteilung Personal und Organisation, Postfach 760, 78207 Singen.

Nähere Auskünfte erteilen wir Ihnen gerne unter Telefon 07731/85393 Herr Brütsch oder 07731/85183 Herr Stehle.

Gründertag im SinTec

Singen (swb). Selbständigkeit ist für immer mehr arbeitslose Personen eine echte Alternative zu einer beitragspflichtigen Beschäftigung. Der Gründungszuschuss der Agentur für Arbeit ist dabei häufig – gerade zu Anfang einer Selbständigkeit – das einzig verlässliche Einkommen mit der notwendigen Absicherung durch Zuschüsse zur Kranken- und Rentenversicherung. Die Agentur für Arbeit möchte gerade den Menschen ein Angebot zur Information/Beratung machen, die arbeitslos sind und sich selbständig machen wollen.
Im Rahmen des Singen aktiv - Impulsnachmittages am heutigen Mittwoch, 5. März, von 15 bis 17 Uhr, im Singener Gründer- und Technologiezentrum, Maggistraße 7, informiert Sandy Möser von der Agentur für Arbeit über die aktuellen finanziellen Leistungen der Agentur für Arbeit. Ab 16:15 Uhr wird Marcus König vom Finanzamt Singen über das Spezialthema »Steuerrecht für Existenzgründer« referieren. Die Teilnahme am Impulsnachmittag ist kostenlos. Zusätzlich informiert die Agentur für Arbeit potentielle Existenzgründer gerne persönlich (Terminvereinbarung unter: 0800–4555500).

Freie Wähler nominieren

Rielasingen/Höri (swb). Zur Kandidatenaufstellung im Wahlkreis Rielasingen-Worblingen/Höri laden die Freien Wähler neben den Mitgliedern alle interessierten Bürger herzlich auf Dienstag, 11. März, um 11 Uhr in das Hotel »Krone« nach Rielasingen ein.

Der neu gewählte Vorstand des Rielasinger Ortsmarketingvereins ProRiwo. *swb-Bild: Haus*

Niete für Maier

Wechsel bei ProRiwo vollzogen

Rielasingen-Worblingen (swb). Kürzlich fand die Mitgliederversammlung des Standortmarketingvereins ProRiwo im Kulturpunkt in Arlen statt. Bruno Maier stellte in einem ausführlichen Tätigkeitsbericht die Vereinsaktivitäten des Jahres 2013 dar.
Unter anderem blickt der Verein auf eine gelungene Aktion »Pack den Rucksack« zurück. Für das Jahr 2014 sind unter anderem das 4. Museumsbahnfest am 10. Mai und die Instandsetzung des Weges zum Herrentisch am 29. März geplant.
Nach der Erläuterung des Jahresabschlusses 2013 durch Schatzmeister Egon Graf wurde die Vorstandschaft einstimmig entlastet. Im Anschluss an die Entlastung führte der zweite Vorsitzende, Bürgermeister Ralf Baumert, die anstehenden Neuwahlen durch.
Diese ergaben folgendes Ergebnis: neuer erster Vorsitzender wurde Werner Niete, als Schatzmeister wurde Egon Graf bestätigt, Schriftführerin ist Jessica Angilletta. Die Beiräte sind Oliver Alicke, Andreas Gnädinger, Volkmar Brielmann, Heiko Regitz. Weitere vier Beisitzer werden nachnominiert und sollen aus den verschiedenen Bereichen Landwirtschaft, Turnverein, Ortsseniorenrat und Pflegezentrum kommen.
Der neugewählte erste Vorsitzende, Werner Niete, bedankte sich für das entgegengebrachte Vertrauen und freut sich über eine rege Mithilfe bei der Organisation des diesjährigen Museumsbahnfestes.
Großer Dank geht an den scheidenden ersten Vorsitzenden Bruno Maier für seine Arbeit, den bisherigen Geschäftsführer Thomas Niederhammer und auch die scheidenden Beiräte.

Gutes für die Jugend

FC Singen lädt zu »Ball des Sports«

Singen (of). Bereits zum 4. Mal kann der FC Singen zu seiner »Gala des Sports« einladen. Dieses Jahr findet das gesellschaftliche Ereignis erneut im »Gasthaus Gems« in Arlen statt, und zwar am 5. April. Karten im Vorverkauf gibt es im Schuhaus Wöhrle in Singen, denn Hans Wöhrle ist der Motor dieser Veranstaltung. Der Vorsitzende des FC Singen Fördervereins tritt an diesem Abend auch mit seiner »Hans-Wöhrle-Band« auf, die bekannt ist für ihre schmissige Tanzmusik mit Hits der letzten 50 Jahre.
»Wir wollen damit ein echtes gesellschaftliches Ereignis bieten«, betonte der stellvertretende Vorsitzende Frank Renz zum Medientermin. »Wir laden dazu Vereine ganz besonders ein, sich mit einem Tisch bei diesem Ball zu beteiligen«, unterstreicht Hans Wöhrle.
Der Erlös dieses Balls geht natürlich an die Jugend des FC Singen. Rund 250 Jugendliche werden dort derzeit trainiert, das Budget für die Jugend mit rund 30.000 Euro kann nur knapp zur Hälfte durch Mitgliedsbeiträge finanziert werden, und dann kommen immer noch Fahrtkosten, Trikots und ähnliches dazu. »Da sind wir besonders auf Spenden und Sponsoring angewiesen«, unterstreichen Renz und Wöhrle. Mit dem Ball des Sport kann man die Jugend des stärksten Singener Fußballvereins auf die angenehmste Weise unterstützen. Mehr Infos gibt es auch unter 07731/62594 oder schuhhaus.woehrle@t-online.de.

Ein stimmungsvolles und gepflegtes Fest verspricht die 4. Gala des Sports am 5. April, die der FC Singen in der Arlener Gems veranstaltet. *swb-Bild: of/Archiv*

Präsenzkraft in der Pflege

Singen (of). Die IHK bietet zum wiederholten Male in Kooperation mit der Agentur für Arbeit in Singen einen Kompaktkurs zur »Präsenzkraft in der Pflege« an. Der Kurs soll zum 31. März starten, kündigte Anke Schlums von der IHK an und findet im Pflegezentrum Singen beim Klinikum statt. Ein Informationstag findet dazu am Freitag, 7. März, 10 Uhr, in der Agentur für Arbeit in Singen statt. Da der Kurs auch mit Bildungsgutscheinen gefördert werden kann, gibt es Vorab-Infos auch bei Anke Schlums unter 07531/2860-146 oder unter anke-schlums@konstanz-ihk.de.
»Rückfragen aus früheren Kursen haben uns bestätigt, dass rund 80 Prozent der Teilnehmer eine Stelle in der Pflege gefunden haben«, betont Klaus Schramm als Leiter der Arbeitsagentur in Singen. Der Bedarf sei nach wie vor in den Pflegeheimen sehr groß, weil mit der »Präsenzkraft in der Pflege« zum Beispiel die Betreuung von Demenzkranken sehr gut abgedeckt werden könne. Auch hauswirtschaftliche Aufgaben seien damit verbunden.

Lerne lernen – lerne leben

Hilzingen (swb). Die Christliche Schule im Hegau lädt zu einem Informationstag zum Thema Schulkonzeption als Gemeinschaftschule. Hier werden Fragen zu den Zielen der Schule beantwortet und zum Ganztagsschulkonzept. »Lerne lernen - lerne leben« ist das Thema der Informationsveranstaltung. An der Schule in Hilzingen können der Hauptschulabschluss, der Werksrealschulabschluss, die mittlere Reife und Abitur erworben werden. Bei der Infoveranstaltung am Dienstag, 18. März, ab 19.30 Uhr, können Eltern und Schüler sich vor Ort informieren.

Handwerk für Jugend

Neues Infomobil ist unterwegs

Singen (swb). Unter dem Motto »Nimm deine Zukunft in die Hände« stellte die Handwerkskammer Konstanz ihr neues Handwerkmobil vor. Der Sprinter dient als rollender Infostand und beherbergt alles, was für die Berufsorientierung von Schülern mit Fokus Handwerk von Interesse ist: Neben klassischem Informationsmaterial über Berufsbilder und Karrierechancen sind auch Tablets im Gepäck. Hier können die Jugendlichen via Berufechecker spielend herausfinden, welcher Beruf ihren Neigungen entspricht und sich verschiedene Berufsfilme anschauen. Möglich wurde dieses Handwerkmobil durch Unterstützung von Mercedes Südstern-Bölle.

Vor dem neuen Handwerkermobil: (v.l.): Handwerkskammerpräsident Gotthard Reiner, Hauptgeschäftsführer Georg Hiltner sowie Sponsor Johann Bucher von Südstern-Bölle. swb-Bild: HWK

»In wenigen Monaten verlässt wieder ein ganzer Jahrgang die Schulen der Region. Wer jetzt noch nicht weiß, wohin die berufliche Reise geht, sollte sich sputen«, empfahl Gotthard Reiner, Präsident der Handwerkskammer Konstanz. Damit dem Handwerk zukünftig nicht die Auszubildenden ausgehen, will die Handwerkskammer ihr Engagement in Sachen Nachwuchswerbung in diesem Jahr nochmals steigern.

Alle stürzen sich auf die bekannten Berufe wie Friseur oder KFZ-Mechatroniker, andere sind nicht im Fokus,« beschrieb Reiner das Ungleichgewicht. In komplexeren Berufen sei die Nachfrage seitens der Betriebe an gut qualifizierten jungen Menschen derzeit besonders groß, etwa beim Anlagenmechaniker Sanitär-Heizung-Klima oder im Elektrohandwerk. »Unser Ziel ist, an den Schulen und auf Messen aufzuklären. Dabei wird uns das neue Handwerkmobil sicher gute Dienste leisten«, so Reiner. »Wir wollen die Jugendlichen durch unser Motto »Nimm deine Zukunft in die Hände« aktivieren, sich für eine Zukunft im Handwerk zu begeistern – und das multimedial«, so Kammer-Geschäftsführer Hiltner.

Menschenketten auf Rheinbrücke

Schaffhausen (swb). Zu einer Menschenkette von allen Menschen, die um die Zukunft unseres Planeten besorgt sind, laden die Organisationen: Kernfrauen Weinland, Sterntreffen Benken, Klar Schweiz, Klar Schaffhausen, AKW Nein und Hochrhein Aktiv auf der Rheinbrücke zwischen Schaffhausen und Feuerthalen am Sonntag, 9. März, 14 Uhr bis 15 Uhr freundlich ein.

Gemeinsam stehen die Teilnehmer gegen das Vergessen der Reaktorkatastrophe in Fukushima vor drei Jahren und für den grenzübergreifenden Atomausstieg auf die Brücke. Dabei sind sie zeitgleich verbunden mit Aktionen auf den Rheinbrücken rheinabwärts bis Straßburg. Mit einer Schweigeminute wird um 14.30 Uhr der Leidtragenden von Fukushima gedacht.

Protestaktion von Berufsschullehrern

Konstanz (swb). Zu einem Meinungsaustausch trafen sich Vertreter des Berufsschullehrerverbandes Südbaden (BLV) unter Führung des Landesbezirksvorsitzenden Kersten Schröder mit MdL Siegfried Lehmann (Bündnis90/Grüne) in seinem Wahlkreisbüro in Konstanz, wie in einer gemeinsamen Pressemitteilung im Anschluss mitgeteilt wurde.

Bei dieser Gelegenheit übergaben die BLV-Vertreter Bildungsausschussvorsitzenden im Landtag, Siegfried Lehmann, eine Unterschriftenliste, in der sich Lehrerinnen und Lehrer der beruflichen Schulen der Bodenseeregion dafür einsetzen, dass die bestehenden Regelungen zur Pensionierungsgrenze beibehalten und dass alle an den beruflichen Schulen frei werdenden Stellen wieder besetzt werden.

Siegfried Lehmann zeigte Verständnis, verwies aber auf die einzuhaltende Schuldenbremse. Die von BLV-Seite geäußerte Kritik, dass bewährte und von der Wirtschaft anerkannte Schularten wie die zweijährige Berufsfachschule und das Berufskolleg in der vorgelegten Konzeption zu wenig berücksichtigt werden, teilte Siegfried Lehmann und ergänzte, er sei »der Ansicht, dass die zweijährige Berufsfachschule und die Berufskollegs sehr gute Ausbildungsgänge sind, die aber leider von der Wirtschaft zu wenig in der dualen Berufsausbildung angerechnet werden«.

Kersten Schröder, Vorsitzender des Landesbezirks Südbaden, fordert, »dass auch künftig an unseren Schulen über das Berufskolleg die allgemeine Fachhochschulreife erworben werden kann.«

Bei der Übergabe einer Unterschriftenliste zu Arbeitszeitregelungen und Stellenbesetzungen an MdL Siegfried Lehmann (2. v. l.) nahmen Kersten Schröder (links), sein Stellvertreter Gerd Weinmann (rechts) Klaus Pfeifer von der Regionalgruppe Bodensee teil. swb-Bild: pr

Die »Neue Lernkultur«

Elterndiskussion zur Gemeinschaftsschule

Singen (swb). Mit der Eröffnung von Gemeinschaftsschulen soll eine neue Lernkultur entstehen. »Lernbegleiter statt Lehrer« lautet das Motto dieser neuen Schulform. Doch was soll das eigentlich heißen? Viele Eltern sind aufgrund der vielen Schulsysteme verwirrt. Nun kommt noch ein weiteres hinzu.

Auch im Kreis Konstanz entstehen mehrere Gemeinschaftsschulen.

Zu diesem Anlass findet am Mittwoch, 12. März, um 18 Uhr eine Vortragsveranstaltung des Gesamtelternbeirats der beruflichen Schulen statt. Das Thema der Veranstaltung lautet: »Neue Lernkultur – Möglichkeiten und Gefahren«. Dazu sind die bekannten Bildungsexperten Dr. Matthias Burchardt und Prof. Dr. Jochen Krautz eingeladen, die jeweils einen Vortrag halten. Ort der Veranstaltung ist die Mensa der Robert-Gerwig- und Hohentwiel-Gewerbeschule, Anton-Bruckner-Straße 2, Singen.

Der Kartenvorverkauf wird über die Sekretariate der Kreisberufsschulen in Singen. Radolfzell, Stockach und Konstanz abgewickelt.

Ehrung für Prüfer

Karl Metzler und Siegfried Reule verabschiedet

Singen (swb). Der Vorsitzende des Meister-Prüfungsausschusses, Erhard Frank, sowie der Geschäftsführer der Kfz-Innung Singen, Harald Liehner, hatten die Prüfung zum Kfz-Meister unter ihrem prüfenden Blick abgelegt - so wie zahlreiche andere Kfz-Experten. Karl Metzler und Siegfried Reule gehören zum »Urgestein« unter den fachkundigen Prüfern: In 45 (Metzler) beziehungsweise 40 (Reule) Prüfungsabnahmen engagierten sie sich für den Meisternachwuchs im Kfz-Gewerbe und gaben hierbei ihre Erfahrung auch an jüngere Prüfer-Kollegen weiter. Jetzt traten sie nun zum letzten Mal an. »Es sind ja nicht nur die intensiven und langen Prüfungstage - ab November bereiten wir uns jeweils intensiv auf die Vorgaben zur aktuellen Meisterprüfung vor und stimmen uns untereinander ab«, so Karl Metzler. Auch Siegfried Reule geht es nun zwar langsamer an, unterstützt jedoch nach wie vor seine Tochter im Radolfzeller Familienbetrieb und bleibt als Vorstandsmitglied der Kfz-Innung weiter im Einsatz. »Es ist wichtig, dass wir für die über 300 Mitgliedsbetriebe in den Innungs-Landkreisen Konstanz, Schwarzwald-Baar und Waldshut einen gut ausgebildeten und solide geprüften Nachwuchs haben.«

»Diese beiden stehen beispielhaft für alle Mitglieder des Prüfungsauschusses für die Meisterprüfungen und des Ausschusses für die Gesellenprüfungen, die sich wie die Ausbilder und Lehrer mit ihrem Einsatz um die beständige hohe Fachkompetenz in unseren Kfz-Meisterbetrieben kümmern«, betont Harald Liehner. Innungsobermeister Hansjörg Blender, Harald Liehner und Erhard Frank dankten den beiden langjährigen und souveränen Autoexperten für ihr vorbildhaftes Engagement.

Ausschuss-Vorsitzender Erhard Frank, Karl Metzler, Siegfried Reule und Harald Liehner, Geschäftsführer der Kfz-Innung Singen. swb-Bild: Gaby Hotz

FriWö-Musical beim Klimapreis prämiert

Singen (swb). Die Theater-AG des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums hat für das Musical »One Sun – One World« 1.000 Euro beim Deutschen Klimapreis der Allianz Umweltstiftung gewonnen. Über 100 Schulen aus ganz Deutschland hatten sich beworben, 20 von ihnen haben es in die Endrunde geschafft - so auch das Singener Musical.

In der Presseerklärung der Stadt Singen betonte OB Bernd Häusler: »Ich freue mich sehr für alle Beteiligten. Das Preisgeld ist Ausdruck der Anerkennung für dieses außerordentliche Engagement, das mit der Planung und Durchführung des Musicals verbunden war.«

Etwa 120 Mitglieder der verschiedenen schulischen Musikensembles und der Theater-AG wirkten beim Öko-Musical »One Sun – One World« mit. Die Botschaft: Es gibt nur diese eine Welt und nur der Mensch kann sie retten. Mit dem Deutschen Klimapreis will die Allianz Umweltstiftung das aktive Klimaschutz-Engagement von Schulen auszeichnen.

Hilfe bei Depression

Kreis Konstanz (swb). Die Selbsthilfegruppe zu Zwangserkrankungen, Phobien (spezifischen Ängsten) sowie Depressionen (unterschiedlicher Ursache, auch Erschöpfungszustände) im Landkreis Konstanz sucht weitere Betroffene und Angehörige, die an einem monatlichen Treffen mit Erfahrungs- und Gedankenaustausch, Information und gegenseitiger Ermutigung interessiert sind. Angesprochen sind auch Menschen, die im Zusammenhang mit genannten Erkrankungen unter weiteren Beschwerden (wie Gedächtnisproblemen, Schlafstörungen) leiden. Willkommen sind auch Teilnehmer aus benachbarten Kreisen und Regionen. Telefonische und elektronische Beratung sowie Anmeldung sind möglich bei Dennis Riehle, Telefon 07531/955401, Mail: info@zwang-phobie-depression.de.

Spendenaufruf der AWO

Singen (swb). Von Samstag, 8. März, bis Sonntag, 16. März, führt die Arbeiterwohlfahrt ihre jährliche Landessammlung durch.

In Singen bietet die AWO beispielsweise Hilfe für das Ausfüllen von Anträgen auf Grundsicherung, einen Kinderfond zur Finanzierung von Angeboten der Elternschule und unterstützen das Emil-Sräga-Haus. Für die Finanzierung dieser karitativen Zwecke, ist die AWO auf ehrenamtliche Mitarbeiter und auf Spenden angewiesen. Mit einer Spende auf das Konto 3012705, bei der Sparkasse Singen-Radolfzell, BLZ 69250035, werden vor allem AWO-Dienste und AWO-Einrichtungen vor Ort gefördert. Die AWO will damit einen Beitrag zur Sicherung der sozialen Arbeit leisten.

»Leben nach dem Tod«

Singen (swb). Zu einem Vortrag mit Prof. Dr. Detschko Svilenov wird durch die Gruppe Christen im Beruf aus Singen auf Freitag, 7. März, um 19.30 Uhr ins Hotel Jägerhaus eingeladen.

Prof. Dr. Svilenov, 1941 in Bulgarien geboren, wohnhaft in Sofia, verheiratet mit Dr. Tsvetanka Svilenova, zwei erwachsene Söhne; Studium der Theologie und Medizin, seit über 36 Jahren in der medizinischen Forschung an der Bulgarischen Akademie für Wissenschaften tätig, mehrmals auch an der Universität Ulm.

Interessierte richten ihre Anmeldung direkt an Günther Quellmalz unter der Nummer 07774/1448 oder per Mail an gquellmalz@t-online.de. Mehr auch unter www.christen-im-beruf.de.

Am Steiner Leitbild wird schon gestrickt

Interviewphase steht vor dem Start / Erster Workshop im Mai

Stein am Rhein (swb). Unter Beteiligung der Einwohner erarbeitet die Stadt Stein am Rhein derzeit ihr neues Leitbild. Sie werden durch Großgruppenkonferenzen, Gruppenarbeiten, Workshops sowie eine Bevölkerungsumfrage aktiv in diesen Prozess einbezogen. Dies ist das erklärte Prinzip, auf das sich im Vorfeld Gemeinderat und Einwohnerrat verständigt haben.

Bis Ende des 1. Quartales 2015 soll ein von allen Beteiligten entwickeltes und getragenes neues Leitbild für die Stadt Stein am Rhein vorliegen. Der Leitbildprozess für Stein am Rhein wird schon länger unter Beteiligung einer Vorbereitungsgruppe, einer sogenannten Spurgruppe, geplant. Sie

Die Steiner Interviewer von rechts: Rolf Kunz, Daniel Schenker, Stephan Brügel, Marco Radojevic, Claudia Rüttimann, Karin de Ruyter, Dominique Thomas, Graca Tanner, Heinz Moll, Beat Leu, Karin Schmid. *swb-Bild: Stadt Stein am Rhein*

setzt sich aus Einwohnerinnen und Einwohnern aus Stein am Rhein zusammen, die unterschiedlichste Perspektiven in den Prozess einbringen.

Eingeleitet wird der Leitbildprozess für Stein am Rhein durch eine Befragung von Einwohnern. Das entspricht der konzeptionellen Planung, die gemeinsam mit der Spurgruppe erstellt wurde. Die Interviews werden von zehn Steinern durchgeführt, die kürzlich für ihre Aufgabe geschult wurden.

Mittlerweile wurden 100 zufällig ausgewählte Personen aus Stein am Rhein in einem Brief gebeten, sich für die Interviews zur Verfügung zu stellen. Sobald die Rückmeldungen vorliegen, werden die Interviewtandems gebildet. So sollen insgesamt etwa 50 Interviews geführt werden, die elf Themenbereichen gewidmet sind: Mobilität/Verkehr, Umwelt/Nachhaltigkeit/Energie, Arbeit/Wirtschaft, Freizeit, Beziehung zu Stein am Rhein/zur Umgebung, Politik/Verwaltung/Gemeindefinanzen, Kirche/Religion, Raumplanung/Bebauung, Schule, Gesundheit/Alter, Tourismus.

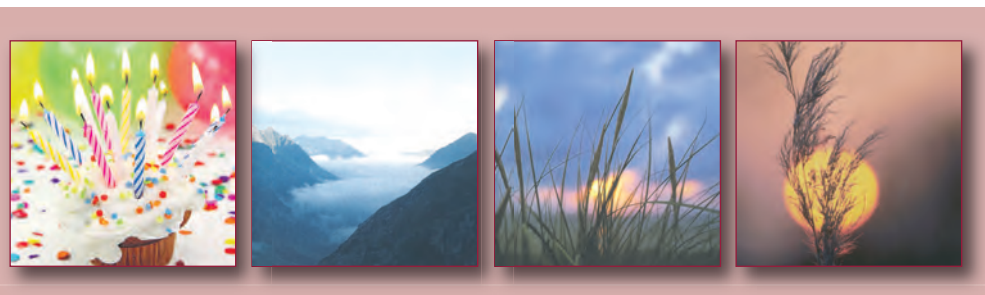
Die aus diesen Interviews resultierenden Ergebnisse bilden die konzeptionelle Grundlage für den ersten öffentlichen Workshop, der voraussichtlich im Mai 2014 stattfinden wird.

Demo der Pflegekräfte

Singen (of). Sie wollen ein politisches Zeichen setzen, die Pflegekräfte in Pflegeheimen und Kliniken in ganz Deutschland. Und sie wollen solange jeden Monat ein Zeichen setzen, bis es endlich ein Zeichen von der Politik in Berlin gibt. Am 8. Februar hatte in Singen die erste Demonstration im Liegen stattgefunden. Fast 50 Personen haben daran teilgenommen und für 10 Minuten die »Pflege am Boden« deklariert. Am kommenden Samstag, 8. März, ist nun die zweite Auflage geplant. Um 16 Uhr werden sich die Teilnehmer, zusammen mit Pflegekräften aus über 60 Städten in Deutschland, wieder auf den Boden legen.

Mehr Informationen zur gesamten Aktion unter www.pflege-am-boden.de.

FAMILIENANZEIGEN



Herzlichen Glückwunsch
*zum **18. Geburtstag***

Luisa

wünschen Dir
Oma und Opa Bleiche

FAMILIENANZEIGEN
SIND EIN STÜCK
ERINNERUNG

WOCHENBLATT ONLINE UNTER **WWW.WOCHENBLATT.NET**

WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

STILL RUHEN DEINE HÄNDE,
DIE ZEIT DES LEBENS IST ZU ENDE.
DU HAST GELIEBT, GESORGT UND GESCHAFFT,
BIS DER HERR DIR NAHM DIE KRAFT.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, unserem guten Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Walter Weber

** 15. 4. 1934 † 28. 2. 2014*

Du bleibst in unseren Herzen
wir werden Dich nie vergessen
Helga Weber
Andreas und Isabella Weber
Daniela und Andreas Anhorn mit Familie
Simone und Dirk Ranscht mit Kindern
Michaela Weber mit Tochter
und alle Anverwandten

78224 Singen, Hohenstoffelnstraße 18

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.

Nachruf

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter

Herrn Walter Weber

der am 28. Februar 2014 im Alter von 79 Jahren verstorben ist. Herr Weber war über 45 Jahre in unserer Abteilung Elektrotechnik beschäftigt, davon 29 Jahre in der Funktion als stellvertretender Vorarbeiter. In all den Jahren seiner Betriebszugehörigkeit hat er seine Aufgabe mit viel Fachwissen und Engagement wahrgenommen und hat sich durch seine Einsatzbereitschaft und Zuverlässigkeit bei Vorgesetzten und Kollegen großer Anerkennung und Wertschätzung erfreut.

In dankbarer Erinnerung für seine langjährige Tätigkeit nehmen wir Abschied von dem Verstorbenen und werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Werkleitung, Betriebsrat und Belegschaft
Nestlé Deutschland AG
Maggi – Werk Singen

Danksagung

Herzlichen Dank sagen wir allen, die meinem lieben Mann, unserem guten Vater, Schwiegervater und Opa

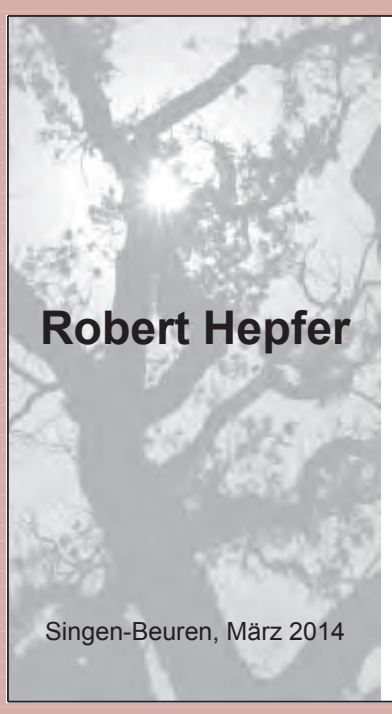
Walter Halschka

die letzte Ehre erwiesen haben und ihre Verbundenheit durch Blumen- und Geldspenden sowie durch mündliche und schriftliche Beileidsbezeigungen zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank an Herrn Pfarrer Knobelspies für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie dem Pflegeheim „Haus am Hohentwiel“, Station Mainau für die liebevolle Pflege.

Singen, im März 2014

Im Namen aller Angehörigen
Luzie Halschka



Robert Hepfer

Singen-Beuren, März 2014

Wir sagen danke

allen, die ihn in den letzten Monaten und Jahren so treu besucht und begleitet haben.

allen, die mit uns Abschied genommen haben und ihre Verbundenheit auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

für Blumen, Nachrufe, Geldgaben und Trauerkarten.

Besonderen Dank

an das gesamte Team vom Pflegeheim „Haus zum Feierabend“ in Singen-Beuren für die langjährige fürsorgliche und liebevolle Pflege,

Herrn Pfarrer Ruf für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier,

Ortsvorsteher Herrn Oexle für die ehrenden Worte im Namen der Vereine,

dem Musikverein Beuren für die musikalische Mitgestaltung der Trauerfeier.

Ingrid Gnädinger
Herbert Hepfer
mit Familie und Angehörigen

A gli amici e'conoscenti di

Lorenza Commercio

geb. Triolo

E con sommo dispiacere che noi figli e'congiunti, annunciano che'nel giomo 03.02.14 si e'spenta nella sua amata Sicilia la nostra Cara Mamma e'?.

Per tutti coloro che', volessero dargli l'ultimo saluto ricordo. il 09.03.14 si celebrera'la messa del Trigesimo nella chiesa Italiana S.A. „Singen".

Sentitemente ringraziamo Tutti coloro che'parteciperanno.

DANKSAGUNG

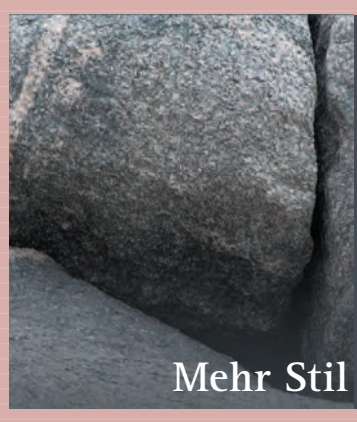
Cäcilie Jasny

Wir danken allen sehr herzlich, die sich in der Trauer um ihren Tod mit uns verbunden fühlten, sie auf ihrem letzten Weg begleiteten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank dem Pflegeheim St. Verena Rielasingen für die gute Pflege und Herrn Dr. Merk für die ärztliche Betreuung.

Rielasingen, im März 2014

Im Namen aller Angehörigen
Christian und Siegrid Jasny



STEINHANDWERK

Meisterwerkstatt
Niklas Neitsch
78333 Stockach
0 77 71 / 24 62
info@steinhandwerk.de
www.steinhandwerk.de

Mehr Stil geht nicht: Stein.

In liebevoller Erinnerung an

Silvia Michalke

Was Du für mich gewesen,
das weiß nur ich allein.
Hab Dank für Deine Liebe,
unvergessen wirst Du sein.

In Liebe - Dein Walter

Der Tag, an dem alles anders wurde:
† 04.03.2013

Mit deinem Tod
haben wir vieles
verloren,
doch die gemeinsame
Zeit wird uns stets
weiter begleiten.

Volker Szafranskyj

† 09.03.2012

In liebevoller Erinnerung
Iris und Tanja
Natalie mit Bernd

So sehr wir dir die Ruhe gönnen,
ist voller Trauer unser Herz.
Dich leiden sehen und nicht helfen können,
das war für uns der größte Schmerz.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem Vater, Schwiegervater, Opa und meinem Bruder

Klaus Motz

* 30.07.1941 † 02.03.2014

Traueradresse:
Anita Lehmann
Galgenäcker 9
78239 Rielasingen-Worblingen

In stiller Trauer
Martin, Regina und
Anita mit Familien
Rainer mit Familie
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, dem 13.03.2014, um 15.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Radolfzell statt.

Jesus Christus lädt ein: Und wen da dürstet, der komme; wer da will, nehme das Wasser des Lebens umsonst.

Offenbarung 22,17

christen-in-radolfzell.de

Raul Heredia Caro

***† 04.03.2010**

**Die Zeit ist schnell vergangen,
doch unsere Trauer nicht.**

In Liebe Mama, Papa, Mila & Diego

Todesanzeige und Danksagung

Höre nie was Menschen sagen, tue ruhig Deine Pflicht.
Gott wird nicht die Menschen fragen, wenn er Dir Dein Urteil spricht.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer Schwester und Schwägerin

Rosa Kornmaier

* 22.07.1924 † 28.02.2014

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sie im Leben schätzten und mochten und all denen, die ihre Verbundenheit auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten. Besonderen Dank dem Pflegeteam des Pro Human in Böhringen.

Traueradresse:
Karin Gwinner
Unter den Buchen 1a
78224 Singen-Überlingen

Im Namen aller Angehörigen
Gustel Kornmaier
Agnes Endres mit Familie
Klaus Kornmaier mit Familie
Doris Kornmaier mit Familie

Die Beerdigung findet am Mittwoch, dem 12.03.2014, um 14.15 Uhr auf dem Friedhof in Böhringen statt. Gedenken am Sonntag, 16.03.2014, um 9.00 Uhr in der St.-Nikolaus-Kirche.

DER LIEBEN
GEDENKEN MIT DEM
WOCHENBLATT

---

*Ich bin nicht fort.
Denn in Eurem Herzen
bin ich bei Euch.*

Todesanzeige und Danksagung

In aller Stille nehmen wir Abschied von unserer Mutter und Schwiegermutter

Gertrud Stehle

* 20.04.1928 † 24.02.2014

Auf Wunsch der Verstorbenen findet die Trauerfeier und Urnenbeisetzung in aller Stille statt.

Besonderen Dank dem Michael-Herler-Heim (Alte Post) für die liebevolle Pflege.

Maria und Günter Stehle
und alle Anverwandten
Singen/Schlatt u. Kr.

---

*Ohne Dich –
zwei Worte, so leicht zu sagen,
doch so unvorstellbar zu ertragen !*

*78224 Singen
Harsenstraße 31a*

Wir können es einfach nicht verstehen, dass wir so plötzlich Abschied nehmen müssen von einem ganz besonderen Menschen, liebevollen Ehemann, treusorgenden Vater, fantastischen Bruder, Schwager, Schwiegersohn, Patenonkel und einzigartigen Freund

Walter Paul Nägele

** 29.04.1958 † 25.02.2014*

In unendlicher Liebe und Dankbarkeit

*Andrea und Nicole Nägele
Monika Ruddies geb. Nägele mit Familie
Dietmar Nägele mit Familie
Anton Schmidtner mit Familie*

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 07.03.2014, um 10.15 Uhr auf dem Friedhof in Böhringen statt mit anschl. Seelenamt in der St.-Nikolaus-Kirche.

Von Beileidsbekundungen bitten wir abzusehen.

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren, aber es ist tröstend zu erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft und Achtung ihm entgegengebracht wurde.

Karl Josef Siebold

*** 15. März 1929 † 11. Februar 2014**

Herzlichen Dank
allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten
und ihre Anteilnahme auf so vielfältige und liebevolle Weise
zum Ausdruck brachten.
Besonderen Dank Herrn Dr. Merk für die ärztliche Betreuung,
der Sozialstation St. Verena für die Pflege und der Physiotherapeutin
Frau Pilawa, Herrn Pfarrer Benz für die tröstenden Worte
und würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie
dem Bestattungshaus Decker für die kompetente Beratung
und Unterstützung.

Rielasingen-Worblingen, im Jahr 2014

Nelly Karabaeva-Siebold und ihre Angehörigen

Der Tod ist das Ende eines Lebens,
aber nicht das Ende einer Liebe,
die in unseren Herzen und in
unseren Gedanken weiterleben wird.

Robert Dazinis

* 17.02.1930 † 26.02.2014

In liebevoller Erinnerung
Natalie
Doris mit Ron und Sven
Diane und Hans Jörg
mit Remo und Nico
Elvira mit Manuel und Esther
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier findet am Freitag,
den 07.03.2014, um 15.00 Uhr
in der großen Trauerhalle auf dem
Waldfriedhof Singen statt.
Die Urnenbeisetzung erfolgt in aller Stille.

Einschlafen dürfen, wenn man müde ist,
und eine Last fallen lassen,
die man sehr lange getragen hat,
das ist eine wunderbare Sache.
Hermann Hesse

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Frau, unserer guten Mutter und Schwiegermutter, Oma und Uroma

Elli Biernat

geb. Terwedow
* 03.06.1930 † 01.03.2014

Gottmadingen, den 01.03.2014

In stiller Trauer
Heinz Biernat
Helga und Lothar mit Familie
Jürgen und Karin mit Familie
Michael mit Familie
Enkel und Urenkel

Die Trauerfeier ist am Freitag, den 07.03.2014 um 15.00 Uhr auf dem Friedhof in Gottmadingen. Die Urnenbeisetzung findet später im engsten Familienkreis im Ruhewald Gottmadingen statt.

Menschen begleiten uns eine Weile.
Einige bleiben für immer,
denn sie hinterlassen ihre Spuren in unseren Herzen.

Nach einem langen erfüllten Leben nehmen wir in Liebe und Dankbarkeit Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante

Johanna Häußler

geb. Flaig
** 11.06.1924 † 01.03.2014*

78224 Singen/Htwl.

Wir vermissen Dich

Markus Gattinger und Gabriele Heck-Weber
mit Ramona, Manuel und Claudio

Erika und Stefan Dancsecs

sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 06.03.2014, um 13.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.

TODESANZEIGE UND DANKSAGUNG

Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung eine Gnade.

In aller Stille haben wir Abschied genommen von unserer lieben Mutter, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante

Hilda Butsch

geb. Müller
* 04.06.1928 †21.02.2014

Herzlichen Dank
– für die uns auf vielfältige Weise erwiesene Anteilnahme
– Herrn Dr. Funke, Dr. Draeger und Dr. Kirn für die langjährige ärztliche Versorgung
– dem Pflegepersonal der Sozialstation Oberer Hegau und Tagespflege St. Wolfgang e. V. für die langjährige gute Betreuung

Welschingen, im Februar 2014

Die Kinder
Harald
Thomas mit Kindern
und alle Anverwandten

Nun ruhe sanft in Gottes Frieden.
Gott lohne dich für deine Müh,
ob du auch bist von uns geschieden,
in unserem Herzen stirbst du nie.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Mutter, Schwiegermutter und Oma

Christine Meißler

geb. Scholz
**29.1.1931 †19.2.2014*

In stiller Trauer
Helmut und Petra Meißler
Ramona Meißler mit Alex

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 7.3.2014, um 14.00 Uhr auf dem **Friedhof in Gottmadingen** statt.

Traueradresse: Helmut und Petra Meißler, Lindenstr. 19, 78244 Gottmadingen

Was Du uns im Leben hast gegeben,
dafür ist aller Dank zu klein,
du hast gesorgt für Deine Lieben
von früh bis spät, tagaus – tagein.
Du warst im Leben so bescheiden,
nur Pflicht und Arbeit kanntest Du,
mit allem warst Du stets zufrieden,
nun schlafe sanft, in ewiger Ruh.

Paul Vögtle

*07.04.1921 †24.02.2014

Du warst der ruhende Pol in unserer Familie.
Wir werden Dich so sehr vermissen.

Rielasingen-Worblingen,
im März 2014

Danke für alles
Deine Frau Monika
Cornelia und Herbert
Patricia und Günter
Bruno
Anna-Carina, Vanessa, Andi,
Mija, Sebastian, Christina
und alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, den 06.03.2014, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Rielasingen statt.

Und immer sind da
Spuren deines Lebens,
Gedanken, Bilder und
Augenblicke.
Sie werden uns an dich
erinnern,
uns glücklich und
traurig machen
und dich nie
vergessen lassen.

Ruth Zeißler

geb. Leonhardt
* 25.08.1922 † 23.02.2014

Ihrem Wunsch entsprechend haben wir
im engsten Familienkreis von ihr
Abschied genommen.

In Liebe und Dankbarkeit
Helga Krischanetz mit Familie
Regina Ilgen mit Familie
Jutta Montagna mit Familie

Für die uns erwiesene Anteilnahme danken wir auf diesem Wege recht herzlich.

NACHRUF

Wir trauern um unseren am 24.02.2014 verstorbenen ehemaligen Mitarbeiter und Pensionär

Herbert Winkler

Herr Winkler gehörte über 35 Jahre unserem Unternehmen an. Zuletzt war er als Maschinenbediener im Presswerk tätig.
Ende Februar 1992 trat Herr Winkler in seinen wohlverdienten Ruhestand.

In den langen Jahren der Betriebszugehörigkeit haben wir Herrn Winkler als zuverlässigen und pflichtbewussten Mitarbeiter erlebt, der bei Vorgesetzten und Mitarbeitern stets geschätzt und anerkannt war.

Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

Geschäftsführung, Betriebsrat und Mitarbeiter
Constellium Singen GmbH

sitzplatz

Ein Besuch lohnt sich!
Ein Gruß aus der Küche!
Viel zu entdecken!
Gut serviert!

Ein Besuch lohnt sich!

Restaurant Seehaus

Wir bieten eine gutbürgerliche Küche mit regionalen Produkten und mediterranen Spezialitäten. Unsere Seeterrasse lädt zum Träumen ein. **Seehaus Hotel & Restaurant, 78351 Bodman-Ludwigshafen, Telefon 0 77 73 / 92 01 48**

Ein Gruß aus der Küche!

Restaurant C³

Im stilvollen Ambiente unseres Lokals servieren wir Ihnen frische kulinarische Ideen aus Deutschland, Italien und Griechenland. Durchgehend warme Küche von 11.00 – 23.00 Uhr. **Café-Restaurant C³, 78224 Singen, bei OBI, Telefon 0 77 31 – 92 68 18**

Ein Besuch lohnt sich!

Gasthaus Rössle

Deutsch-bürgerliche und rumänische Küche. Wir kochen noch wie zu Omas Zeiten. Jeden Freitag Schnitzelabend, Samstag Grillteller zum Sattessen. **Gasthaus Rössle, Lindenstr. 36, 78239 Rielasingen-Worblingen, Telefon 0 77 31 / 92 22 29**

Ein Besuch lohnt sich!

Holzofenspezialitäten

Jede Dünnele frisch aus dem Holzofen! Zwiebel, Speck, Käse, Knoblauch, Apfel-Zimt und noch mehr. Wir freuen uns auf Ihre Reservierung! **Gasthaus Kreuz, Die Dünnelestube, Tel. 07738 – 57 13, E-Mail: Josef-Ehrenbach@gmx.de**

Ein Besuch lohnt sich!

Das etwas andere XXL-Restaurant

mit leckeren Fisch- und Fleischspezialitäten, Monsterschnitzel, 1 m Currywurst, 1 kg Rumpsteak, mit leckeren hausgemachten Beilagen und frischen Salaten.

Restaurant Seeteufele, Tel. 07773/3379768, www.seeteufele.de

Ein Besuch lohnt sich!

Gasthaus Mägdeberg

Über die Wintermonate bieten wir unsere Kegelbahnen zum Sonderpreis an. 2 Bahnen für Privatfeiern zu vermieten, auch für Kindergeburtstage geeignet.

Gasthaus Mägdeberg, Tel. 07733 – 81 29, www.gasthaus-maegdeberg.de

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

Ihre Anzeigenberaterin für SINGEN
Johanna Bahr

SIE ERREICHEN MICH UNTER:
Telefon: 07731/8800-75
j.bahr@wochenblatt.net

WOCHENBLATT

Das **Restaurant Landgasthof Kreuz** in **Steißl./Wiechs** vergibt drei Gutscheine im Wert von je 20,– € für ein feines Essen. Wer am Samstag, den 08.03.2014 zwischen 12.00 und 21.00 Uhr auf **www.wochenblatt.net** unter @ (wb bewegt) am Gewinnspiel teilnimmt, kann mit etwas Glück einen der drei Gutscheine gewinnen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen, ebenso eine Barauszahlung. Wenn es mehr Teilnehmer als Gewinne gibt, entscheidet das Los.

VERANSTALTUNGEN

TERMINE

| THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | RESTAURANTS | KONZERTE | ETC.

Große Modellbahn-, Modellauto- und Spielzeugbörse
Samstag, 8. März 2014
10 – 16 Uhr / Radolfzell
TKM - Milchwerk
Info: Telefon 0 75 51 / 83 11 46 oder
www.spielzeugboerse-radolfzell.de

FLOHMARKT STOCKACH
REWE am Dillplatz
jeden 1. + 2. Freitag im Monat

AQUA-FISCH
Internationale Messe für Angeln, Fliegenfischen und Aquaristik
7. - 9. März 2014
Messe Friedrichshafen

- Alles für den Angler und Aquarianer
- Tipps von Profis
- Ausprobieren & Mitmachen
- Informatives Rahmenprogramm
- Neuheiten und Trends
- Ladies Day am 8. März

Fr. - Sa.: 9 - 18 Uhr, So.: 9 - 17 Uhr
www.aqua-fisch.de

THEATER Die Färbe SINGEN

HEUTE, 5. MÄRZ 2014
PREMIERE:

Nein, im Gegenteil!

Komödiantische Szenen von Neil Simon nach Anton Tschechow

Weitere Vorstellungen ab 7. März
jeweils Mi + Do + Fr + Sa, 20.30 Uhr

THEATERCAFÉ
vor den Vorstellungen ab 18 Uhr geöffnet!
JAZZ JOUR FIXE: Mo., 10. März
JAZZ SPECIAL: Di., 18. März

KARTEN/INFORMATION:
(0 77 31) 6 46 46 + 6 26 63, Mo. – Sa. 10 – 14 Uhr
Abendkasse ab 19.30 Uhr
Schlachthausstr. 24, www.diefaerbe.de

DO 06.03.
KINO

SINGEN
Cineplex: 12 Years a Slave: 17.15 Uhr. 300: Rise of an Empire, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 15.00, 17.30 Uhr . Das kleine Gespenst: 14.00 Uhr . Die Abenteuer von Mr . Peabody & Sherman: 14.00, 16.15 Uhr . Die Abenteuer von Mr . Peabody & Sherman, 3D: 14.00, 16.15 Uhr . Die Eiskönigin - Völlig unverfroren: 14.30 Uhr . Fack ju Göhte: 15.00 Uhr. Free Birds: 14.45 Uhr. Fünf Freunde 3: 16.10 Uhr . Jack Ryan: Shadow Recruit: 18.30, 20.50 Uhr. Monuments Men - Ungewöhnliche Helden: 20.30 Uhr. Pompeii, 3D: 18.30, 20.50 Uhr . Saving Mr. Banks: 17.00, 20.00 Uhr. Stromberg - Der Film: 17.00, 20.15 Uhr. Tarzan, 3D: 14.45 Uhr. The Wolf of W all Street: 20.00 Uhr. Vaterfreuden: 17.45, 20.00 Uhr.
Gemskino: Die Reise zum sichersten Ort der Erde, OmU (Weitwinkel-Kino): 20.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ
SCHAFFHAUSEN - CH
Kammgarn, 21.00 Uhr: »The Original Wailers (JAM)«, mit ihrem Klassiker »Buffalo Soldier« u.v.m. Roots Reggae; www.kammgarn.ch.

FR 07.03.
KINO

SINGEN
Cineplex: 12 Years a Slave: 17.15 Uhr. 300: Rise of an Empire, 3D: 18.30, 20.50, 23.15 Uhr. American Hustle: 20.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 15.00, 17.30 Uhr . Das kleine Gespenst: 14.00 Uhr . Die Abenteuer von Mr . Peabody & Sherman: 14.00, 16.15 Uhr . Die Abenteuer von Mr . Peabody & Sherman, 3D: 14.00, 16.15 Uhr . Die Eiskönigin - Völlig unverfroren: 14.30 Uhr . Fack ju Göhte: 15.00 Uhr. Free Birds: 14.45 Uhr. Fünf Freunde 3: 16.10 Uhr . Jack Ryan: Shadow Recruit: 18.30, 20.50, 23.15 Uhr . Monuments Men - Ungewöhnliche Helden: 20.30 Uhr. Pompeii, 3D: 18.30, 20.50, 23.15 Uhr. Robocop: 23.15 Uhr. Saving Mr . Banks: 17.00, 20.00 Uhr. Stromberg - Der Film: 17.00, 20.15 Uhr . Tarzan, 3D: 14.45 Uhr. The W olf of W all Street: 22.45 Uhr. Vaterfreuden: 17.45, 20.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ
KONSTANZ
Le Sud, Hussenstr. 28, 19.55 Uhr: »5vor8te« -, Jazz-Time, DUO »together in movement 2.14«, T obias Escher & Tian Long Li; offen für alle Swingfans.

RADOLFZELL
Bokle, Robert-Gerwig-Str. 12, 20.00 Uhr: »Knights of Darkness«, EBM, Industrial, Gothic u. Metal.
SINGEN
Kulturzentrum Gems, 20.30 Uhr: »Arbenz Brüder«, Jazz-Club-Konzert; Tel. 07731/66557.

KLEINKUNST
RADOLFZELL
Milchwerk, 20.00 Uhr: »Kabarett-Winter 2014«: Carmela de Feo »Träume und Tabletten; Karten: 07732/81500.

THEATER
KONSTANZ
Stadttheater/Werkstatt, 20.00 Uhr: »Spiegel im Spiegel«, zeitgen. Tanztheater; Infos/Reservierung: 07531/900150, theaterkasse@stadt.konstanz.de.

TERMINE

KW 10 Di., 11.3.2014, Bridge-Club Singen, in Rielas .: kostenl. Schnupperabend, Hotel Krone, 19 Uhr

Landgasthaus Bohl

Mi. – So.
ab 11 Uhr geöffnet
durchgehend warme Küche

Aschermittwoch
Kutteln und Leber

König Ludwig Dunkel

vom Fass

Sonntag: **Lachs vom Grill**
mit Sauce Hollandaise und Bandnudeln 12,90 €

Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 – 4 92 25

Am Alten Sportplatz 8, 78359 Orsingen, Tel 07774 – 923787-0

Camping-Restaurant

ab Freitag, 14.März wieder geöffnet.

Brunch sonntags am **16.3./30.3./6.4.**

Öffnungszeiten mit warmer Küche
Mittwoch – Samstag
von 17.00 - 21.00 Uhr
Sonntag 11.30 – 21.00 Uhr

Kaffee & Kuchen am Wochenende - samstags bereits ab 15 Uhr!

Istanbul

Stadtrundfahrt
Bustransfer & Reiseleitung ab/bis Hegau

08.03. - 12.03. und 08.11. - 12.11.2014
Reisepreis pro Person im **DZ** mit **ÜF** € **495,-** | EZ-Zuschlag € 95,-

GROWE Reisen
Growe GmbH
Dorfgärten 2 | 78244 Gottmadingen
Tel. 0 77 31/97 64 44
www.growe-reisen.de | info@growe-reisen.de

Herzlich willkommen zum

JOSEFSMARKT

am Sonntag, den 9. März 2014
von 10.00 – ca. 17.00 Uhr

Krämermarkt mit attraktiven Angeboten und kulinarischen Genüssen

KARTENVORVERKAUF im WOCHENBLATT

SINGEN, Stadthalle

Oscar und Felix – Komödie –	21.03.14
Anita & Alexandra – Die Geschwister Hofmann –	25.03.14
Eure Mütter – ohne Scheiß: Schoko-Eis!	10.04.14
Michl Müller Das wollt ich noch sagen ...	20.05.14
Die Amigos – Live in Concert –	05.06.14
Wise Guys	18.09.14
Tim Bendzko Ravensburg	11.03.14
Southside Festival 2014 Neuhausen ob Eck	20.–22.06.14
Die Original Egerländer »Liebe zur Musik« Donaueschingen, Donauhalle	02.11.14
Freiburg, Konzerthaus	08.11.14
Friedrichshafen, Graf-Zeppelin-Haus	09.11.14

SINGEN, Hohentwielfestival

In Extremo	17.07.14
Dieter Thomas Kuhn & Band »Festival der Liebe«	18.07.14
Jeff Beck – Support: Jimmie Vaughan Deep Purple »So What ?!«	19.07.14
	21.07.14

RADOLFZELL, Milchwerk

Die Nacht der Musicals	31.03.14
Eric Burdon & the Animals	22.04.14
Hannes und der Bürgermeister	29.09.14

SINGEN, Kulturzentrum Gems

Die kleine Tierschau	29.03.14
Matthias Egersdörfer	27.04.14

MEERSBURG

Chris de Burgh Schlossplatz	06.08.14

SCHLOSS SALEM

Bryan Adams	20.06.14
Max Herre	18.07.14

STOCKACH, Festzelt a. d. Dillplatz

Glasperlenspiel	28.06.14

Ab sofort noch mehr Events im WOCHENBLATT-Kartenvorverkauf
Veranstaltungen auf Anfrage: 0 77 31 / 88 00-20

Karten gibt es im WOCHENBLATT in:
SINGEN · Hadwigstr. 2a · Tel. 07731/880020 · Fax 8800-86
RADOLFZELL · Untertorstr. 5 · Tel. 07732/9909-0 · Fax 9909-99

SA 08.03.

KINO

SINGEN

Cineplex: 12 Years a Slave: 20.00 Uhr. 300: Rise of an Empire, 3D: 18.30, 20.50, 23.15 Uhr. American Hustle: 23.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 15.00, 17.30 Uhr. Das kleine Gespenst: 14.00 Uhr. Der Medicus: 17.00 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman: 14.00, 16.15 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman, 3D: 14.00, 16.15 Uhr. Die Eiskönigin - Völlig unverfroren: 14.30 Uhr. Free Birds: 14.45 Uhr. Fünf Freunde 3: 16.10 Uhr. Homefront: 23.15 Uhr. I, Frankenstein, 3D: 23.00 Uhr. Jack Ryan: Shadow Recruit: 18.30, 20.50, 23.15 Uhr. Monuments Men - Ungewöhnliche Helden: 20.30 Uhr. Pompeii, 3D: 18.30, 20.50, 23.15 Uhr. Saving Mr. Banks: 14.45, 17.00, 20.00 Uhr. Stromberg - Der Film: 17.00, 20.15 Uhr. Tarzan, 3D: 14.45 Uhr. The Wolf of Wall Street: 22.45 Uhr. Vaterfreuden: 17.45, 20.00 Uhr. **Gemskino:** Alphabet: 20.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

RADOLFZELL

Bokle, Robert-Gerwig-Str. 12, 20.00 Uhr: »Karaoke«.

SCHAFFHAUSEN - CH

Kammgarn, 21.00 Uhr: »Philipp Fankhauser (CH)«, Blues, »Bringin' it all back Home Tour 2014«; www.kammgarn.ch.

THEATER

KONSTANZ

Stadttheater/Werkstatt, 20.00 Uhr: »Spiegel im Spiegel«, zeitgen. Tanztheater; Infos/Reservierung: 07531/900150, theaterkasse@stadt.konstanz.de.

SONSTIGES

RADOLFZELL

Milchwerk, 10.00 Uhr: »Spielzeugbörse«.

SO 09.03.

KINO

SINGEN

Cineplex: 12 Years a Slave: 17.15 Uhr. 300: Rise of an Empire, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. Belle & Sebastian: 12.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 12.30, 15.00, 18.30 Uhr. Das kleine Gespenst: 11.50 Uhr. Der Medicus: 17.00 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman: 11.45, 14.00, 16.15 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman, 3D: 11.45, 14.00, 16.15 Uhr. Die Eiskönigin - Völlig unverfroren: 14.30 Uhr. Die Eiskönigin - Völlig unverfroren, 3D: 12.15 Uhr. Fack ju Göhte: 15.00 Uhr. Free Birds: 14.45 Uhr. Fünf Freunde 3: 16.10 Uhr. Jack Ryan: Shadow Recruit: 20.50 Uhr. Mandela: Der lange Weg zur Freiheit: 11.45 Uhr. Monuments Men - Ungewöhnliche Helden: 20.30 Uhr. Pettersson & Findus - Kleiner Quälgeist, große Freundschaft: 14.00 Uhr. Pompeii, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. Saving Mr. Banks: 11.45, 17.00, 20.00 Uhr. Stromberg - Der Film: 17.00, 20.15 Uhr. Tarzan, 3D: 14.45 Uhr. Tatort: Kopfgeld: 20.15 Uhr. Vaterfreuden: 17.45, 20.30 Uhr. **Gemskino:** Alphabet: 20.00 Uhr.

KLASSIK

STOCKACH

Kath. Pfarrkirche St. Oswald, 18.00 Uhr: »3. Stockacher internationale Orgelkonzertreihe:« Michael Utz (Abtei Brauweiler); Eintritt frei, Spende erbeten.

SONSTIGES

ENGEN

Städt. Museum Engen + Galerie, 11.30 Uhr: »Paul Schad-Rossa (1862-1916) - Die Wiederentdeckung eines Symbolisten«, Vernissage zur Sonderausstellung.

MO 10.03.

KINO

SINGEN

Cineplex: 12 Years a Slave: 17.30 Uhr. 300: Rise of an Empire, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. American Hustle: 17.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 16.30, 18.30 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman: 16.15 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman, 3D: 16.15 Uhr. Fünf Freunde 3: 16.10 Uhr. Jack Ryan: Shadow Recruit: 20.50 Uhr. Monuments Men - Ungewöhnliche Helden: 20.30 Uhr. Pompeii, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. Saving Mr. Banks: 17.00, 20.00 Uhr. Stromberg - Der Film: 20.15 Uhr. V+ Sneak Preview: 20.30 Uhr. Vaterfreuden: 17.45, 20.00 Uhr.

VORTRÄGE

ENGEN

Stadtbibliothek, 15.00 Uhr: »Die Königin der Blumen«,, von Isabel Pin, Traumstunde-Lesung für Kinder ab 5 Jahren/Stadt Engen.

SONSTIGES

SINGEN

Stadthalle, 20.00 Uhr: »Schaffhauser Postgeschichte 1411-1848«, WissensWert-Vortrag von Hans Konrad Peyer.

DI 11.03.

KINO

SINGEN

Cineplex: 12 Years a Slave: 17.30 Uhr. 300: Rise of an Empire, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. American Hustle: 17.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 16.30, 18.30 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman: 16.15 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman, 3D: 16.15 Uhr. Fünf Freunde 3: 16.10 Uhr. Jack Ryan: Shadow Recruit: 20.50 Uhr. Monuments Men - Ungewöhnliche Helden: 20.30 Uhr. Pompeii, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. Saving Mr. Banks: 17.00, 20.00 Uhr. Stromberg - Der Film: 20.15 Uhr. The Wolf of Wall Street: 20.00 Uhr. Vaterfreuden: 17.45, 20.00 Uhr. **Gemskino:** Alphabet: 20.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

RADOLFZELL

Bokle, Robert-Gerwig-Str. 12, 20.00 Uhr: »Jam Session«, Nachwuchs- u. sonstige Musiker sind zum Mitmachen eingeladen.

THEATER

KONSTANZ

Stadttheater/Werkstatt, 20.00 Uhr: »Spiegel im Spiegel«, zeitgen. Tanztheater; Infos/Reservierung: 07531/900150, theaterkasse@stadt.konstanz.de.

MI 12.03.

KINO

SINGEN

Cineplex: 300: Rise of an Empire, 3D: 18.30, 20.50 Uhr. American Hustle: 20.00 Uhr. Bibi und Tina - Der Film: 16.30, 18.30 Uhr. Dallas Buyers Club: 20.30 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman: 16.15 Uhr. Die Abenteuer von Mr. Peabody & Sherman, 3D: 16.15 Uhr. Fünf Freunde 3: 16.10 Uhr. Jack Ryan: Shadow Recruit: 20.50 Uhr. Mandela: Der lange Weg zur Freiheit: 17.00 Uhr. Monuments Men - Ungewöhnliche Helden: 17.30 Uhr. Non-Stop: 20.45 Uhr. Pompeii, 3D: 18.30 Uhr. Saving Mr. Banks: 17.00, 20.00 Uhr. Stromberg - Der Film: 20.15 Uhr. Vaterfreuden: 17.45 Uhr.

VORTRÄGE

KONSTANZ

Rosgarten-Museum, 19.00 Uhr: »Ich knalle Sie ab wie einen Hund«, über lebenserhaltende Wirkung des Theater in Zeiten des 1. Weltkriegs und das Leben des jüdischen Schauspielers Alexander Granach; Dr. U. Overhage, Historikerin; Anmeldung: 07531/900-913.

SONSTIGES

SINGEN

Kulturzentrum Gems, 20.00 Uhr: »Poetry Slam«, Karten: 07731/66557.

THAYNGEN - CH

Restaurant Gemeindehaus Thayngen, 20.00 Uhr: »Vietnam - eine faszinierende Reise durch ein Land im Aufbruch«, Multimediashow mit Oliver u. Edith Halbmann.

Neue **KOCHKURSE** 2014

Ab sofort finden wieder Kochkurse mit unserem Gourmet Helmut Feuerlein statt.
Wir laden Sie recht herzlich dazu ein. Bitte informieren Sie sich unter www.janik-kuechen.de und melden sich gleich an.
Wir versprechen Ihnen einen unvergesslichen Abend.

Neue Wohntrends, innovative Küchen und elegante Accessoires.
Beratung | Planung | Montage

janik. Küchen- und Wohnwerkstatt Radolfzell am Bodensee

Seestraße 24 - 28 · 78315 Radolfzell · Tel. 0 77 32 – 8 23 35 39

Lidl-Reisen

JETZT BUCHEN www.lidl-reisen.de

Unsere Top-Reise der Woche!

Urlaub mit Flair am Gardasee!

pro Person ab **149.-**

Eigenanreise, 3 Nächte,
Hotel San Pietro ★★★★, inkl. Halbpension Plus

Inklusive €10.- Gutschein[1] pro Buchung bei lidl-fotos.de

Ihre Inklusivleistungen:

- 3 Übernachtungen im 4-Sterne-Hotel im Doppelzimmer Balkon / Doppelzimmer Zustellbett
- Willkommensgeschenk auf dem Zimmer (Mineralwasser, Sekt und Süßigkeiten)
- 3x reichhaltiges Frühstücksbuffet
- 2x Kaffee / Tee und Gebäck (16.00–17.00 Uhr)
- 3x reichhaltiges Buffet am Abend
- Getränke zum Abendessen (Wasser, Softgetränke oder Hauswein)
- Parkplatz (nach Verfügbarkeit)
- TÜV-Pannenschutz (genaue Bestimmungen mit Reiseunterlagen)

82% Weiterempfehlung Stand 24. Februar 2014 HolidayCheck.de

Urlaubsort: Der Ferienort Limone lockt neben einem angenehmen, mediterranen Klima vor allem mit seiner attraktiven Lage direkt am Gardasee.

Hotelbeschreibung: Das Hotel ist ruhig an einem Hang mit herrlichem Panoramablick gelegen. Das Zentrum von Limone ist ca. 15 Gehminuten entfernt und zum See und Strand ist es ca. 1 km. Die elegante Anlage besteht aus mehreren Gebäuden, die in eine wunderschöne Gartenanlage mit tropischen Pflanzen eingebettet sind. Das Haus verfügt über Rezeption, Lift, Restaurant, Bar, Internetterminal (gegen Gebühr), WLAN in Gemeinschaftsräumen, 2 Swimmingpools sowie Garage (nach Verfügbarkeit).

Zimmerbeschreibung: Die **Doppelzimmer Balkon** (Belegung: min./max. 2 Erw.) und **Doppelzimmer mit 1 Zustellbett** (Belegung: min. 2 Erw. + 1 Kind, max. 3 Erw.) verfügen über Bad oder Dusche/WC, Fön, Safe, Telefon, Sat.-TV, Minibar (gegen Gebühr), Klimaanlage sowie Balkon oder Terrasse zur Seeseite. Die **Einzelzimmer** sind Doppelzimmer zur Alleinbenutzung.

Wellness/Unterhaltung: **Ohne Gebühr:** Hallenbad mit Whirlpool, 4x pro Woche Abendunterhaltung mit Live-Musik und Tischtennis (gegen Kaution).

PREISE & TERMINE 2014 IN €/PERSON IM DZ BALKON/DZ ZUSTELLBETT

Termine	Preise
Anreise täglich (3 Nächte)	
Saison A: 05.04.–14.04., 03.10.–21.10.	149.-
Saison B: 25.04.–01.05., 12.09.–01.10.	199.-
Saison C: 03.05.–02.07., 23.08.–11.09.	229.-
Saison D: 05.07.–20.08.	289.-

Bestellnummer: GAR890-54

Kinderermäßigung: auf Anfrage **Wunschleistungen pro Person/Nacht:** Doppelzimmer mit 1 Zustellbett zuschlagfrei!; Zuschlag Einzelzimmer: Saison A+B: € 30.-/Saison C: € 41.-/Saison D: € 47.-; Verlängerungsnacht im Doppelzimmer Balkon: ab € 55.- **Zusatzkosten pro Tag (zahlbar vor Ort):** Kurtaxe: € 1.-/Person; Haustiere bis 10 kg erlaubt (ohne Futter, Voranmeldung erforderlich): auf Anfrage

Veranstalter der Reise BigXtra.

JETZT BUCHEN! Im Internet unter **www.lidl-reisen.de** oder anrufen: **069 899 1 45 80**

Unter dieser Rufnummer sind wir täglich von 8.00–22.00 Uhr persönlich für Sie erreichbar. Sterneklassifizierung der Unterbringung nach Landeskategorie. Lidl ist bei diesen Reisen kein Reiseveranstalter. Vermittler der Reise: Schwarz E-Commerce GmbH & Co. KG, Stiftsbergstraße 1, D 74172 Neckarsulm. Es gelten die Reise- und Zahlungsbedingungen des Veranstalters. Mit Erhalt der schriftlichen Reisebestätigung und Zugang des Reisepreissicherungsscheines wird eine Anzahlung in Höhe von 20–30 % des Reisepreises fällig, der Restbetrag ist 30 Tage vor Abreise zu leisten. [1] zzgl. Versandkosten

Wer schläft, sündigt nicht: der schlafende Winfried Kretschmann anno 1967.

Landesvater geht nicht leer aus

Stockach (sw). Die Jugendsünden holen einen immer ein. Selbst die, die man gar nicht begangen hat. Im Rahmen seiner Verhandlung vor dem Stockacher Narrengericht musste sich Ministerpräsident Winfried Kretschmann anhören, dass er bei einem Schulausflug 1967 betrunken auf der Wiese seines späteren Schwagers eingeschlafen wäre. Zum Beweis zeigte Kläger Thomas Warndorf ein Jugendbildnis des schlummernden Landesvaters. Der stritt natürlich alles ab. Und konterte mit einem Spruch des ehemaligen Stuttgarter OBs Manfred Rommel: »Lieber einmal voll heimkommen als immer leer ausgehen.«

Edgar Hagen wird am 6. März in Singen seinen Atom-Film vorstellen. swb-Bild: pr

Edgar Hagen bei Weitwinkel

Singen (swb). Peter Link vom Kommunalen Kino Weitwinkel ist es kurzfristig gelungen, den Schweizer Dokumentarfilmer und Regisseur des Films »Die Reise zum sichersten Ort der Erde«, Edgar Hagen, anlässlich der Aufführung seines Films am Donnerstag, 6. März, 20 Uhr in die »Gems« nach Singen zu holen. Der Film wird erstmals in unserer Region vorgeführt und zeigt das Dilemma auf, was mit dem gefährlichen Atommüll geschehen soll, der bei der Nutzung der Kernenergie zur Strom-Produktion entstanden ist. Der Regisseur ist dazu um die ganze Welt gereist. Der Verein KLAR! ist Mitveranstalter des Filmabends.

Schulterschluss: Renate Künast (stehend) von den »Grünen« und Birgit Homburger von der FDP.

Fusion aus Grün und Gelb

Stockach (sw). Die Fasnet schafft die eigenartigsten Seilschaften und die spannendsten politischen Konstellationen. Zum wahren Schulterschluss kam es während der Verhandlung des Stockacher Narrengerichts zwischen der ehemaligen FDP-Bundestagsabgeordneten Birgit Homburger und Renate Künast von den »Grünen«. Birgit Homburger war als Besucherin da und räumte ihren Platz in der Jahnhalle, um Renate Künast sitzen zu lassen. Sie hatte nämlich eine »grüne« Mission zu erfüllen: Sie trat als fulminante Zeugin der Verteidigung auf, um dem Beklagten Winfried Kretschmann zur Seite zu stehen.

Hans Konrad spricht am 10. März in der Stadthalle über die Schaffhauser Postgeschichte.

Briefdrehkreuz Schaffhausen

Singen (swb). Hans Konrad Peyer, wird am Montag, 10. März, ab 20 Uhr, in der Stadthalle Singen, einen Vortrag über die Schaffhauser Postgeschichte, von 1411 bis 1848, halten. Die Stadt Schaffhausen war lange ein Zentrum der Post in der frühen Neuzeit und ein Drehkreuz für Briefe von Süddeutschland nach Italien, Frankreich oder Spanien. Der Vortrag gewährt einen tiefen Einblick in die Wirtschaftsgeschichte der Stadt Schaffhausen. Interessierte können Karten bei Kultur & Tourismus in der Marktpassage in Singen erwerben, oder unter Telefon 07731/85262 bei der Stadthalle Singen.

Als Schlaraffenland kann sich der Thurgau auf der »Schlaraffia« präsentieren. swb-Bild: of

Paradies für Feinschmecker

Weinfelden (of). Vom 6. bis 9. März ist wieder »Schlaraffia-Zeit« in Weinfelden. Vier Tage präsentieren sich über 100 Aussteller im Messezentrum Stadtmitte mit ihren Spezialitäten, die oft auch aus eigener Herstellung sind. Nicht nur der Thurgau präsentiert sich als regelrechtes Schlaraffenland, die ganze Schweiz zeigt Flagge in Sachen erstklassiger Produkte. In der Showküche gibt es am Sonntag, 9. März, 15.45 Uhr mit dem Auftritt von Jochen Fecht ein richtiges Highlight. Der Schüler von Berthold Siber ist mit dem »Nocturne« in Kreuzlingen neu als Sterne-Koch dekoriert worden. Mehr unter www.schlaraffia.ch.

Saxophonist Scott Hamilton kommt für ein exklusives Konzert nach Singen. swb-Bild: pr

Scott Hamilton in der Färbe

Singen (swb). Am Dienstag, 18. März, spielt der US-amerikanische Jazz-Saxophonist, einer der führenden Vertreter des Mainstream-Jazz, Scott Hamilton, zusammen mit dem renommierten internationalen Jazz-Trio »Three Wise Men«, Rossano Sportiello (Piano), Martin Breinschmid (Percussion), Frank Robertscheuten (Saxophon), ab 20.30 Uhr auf Einladung des Färbe-Fördervereins in der Singener Färbe.

Die Vorverkaufskasse in der Färbe ist ab 7. März jeweils von Mittwoch bis Samstag in der Zeit von 18 bis 20 Uhr geöffnet. Zu Erreichen ist das Färbe-Büro telefonisch unter 07731/64646 oder -62663.

Lea Fischer und Ted Siegert spielen doppeldeutig, aber ohne doppelten Boden in »Nein, im Gegenteil!«. swb-Bild: Bührer

Nein, im Gegenteil!

Heute Premiere in Singener Färbe

Singen (of/swb). Gleich nach der Fastnacht am Aschermittwoch, 5. März, findet im Theater »Die Färbe« in Singen die nächste Premiere statt: »Nein, im Gegenteil!« – so heißt der komödiantische Theaterabend mit Geschichten des großen russischen Erzählers und Dramatikers Anton Tschechow. Kein Geringerer als der amerikanische Autor Neil Simon bearbeitete diese zu kleinen Theaterstücken und gab die Sammlung unter dem Titel »Der gute Doktor« heraus. Daraus hat Regisseurin Antonia Jaster eine Auswahl getroffen und nennt ihre Inszenierung »Nein, im Gegenteil!«.

Ein von grässlichen Zahnschmerzen geplagter Dorfpfarrer gerät nicht an seinen Zahnarzt sondern an dessen Gehilfen, der offensichtlich noch ein wenig üben muss. Eine äußerst aufsässige Frau will die Lohnkürzung ihres kranken Mannes eintreiben – doch leider nicht beim zuständigen Amt sondern beim vollkommen entnervten Direktor einer Bank. Eine Dame der guten Gesellschaft bemüht sich, ihrer Gouvernante die Unterwürfigkeit abzugewöhnen. Eine ambitionierte Schauspielanfängerin ist den weiten Weg von Odessa nach Moskau zu Fuß gekommen, um bei Herrn Tschechow persönlich vorzusprechen. Diese und weitere skurrile Begebenheiten, kauzige Gestalten und deren schrulliger Humor entführen ins Russland des 19. Jahrhunderts.

Es spielen Lea Fischer, Katharina Noppeney, Elmar F. Kühling und Ted Siegert.

Die weiteren Vorstellungen im März und April finden jeweils am Mittwoch, Donnerstag, Freitag und Samstag um 20.30 Uhr statt. Am 6. März ist keine Aufführung. Karten gibt es bei telefonischer Reservierung (07731/64646+62663) sowie an der Abendkasse ab 19.30 Uhr. Das Theatercafé ist vor den Vorstellungen ab 18 Uhr geöffnet.

Meisterquartette in Gailingen

Gailingen (swb). Herausragende Werke von Franz Schubert stehen im Jahr 2014 im Mittelpunkt der vier Konzerte der »Kammermusik am Hochrhein«. Das international erfolgreiche Doric-String-Quartett aus London wird am Sonntag, 16. März, um 17 Uhr, im Festsaal Hohentwiel der Kliniken Schmieder in Gailingen Meisterquartette aus drei Jahrhunderten präsentieren. Karten gibt es an der Abendkasse.

Ein roter Großvater

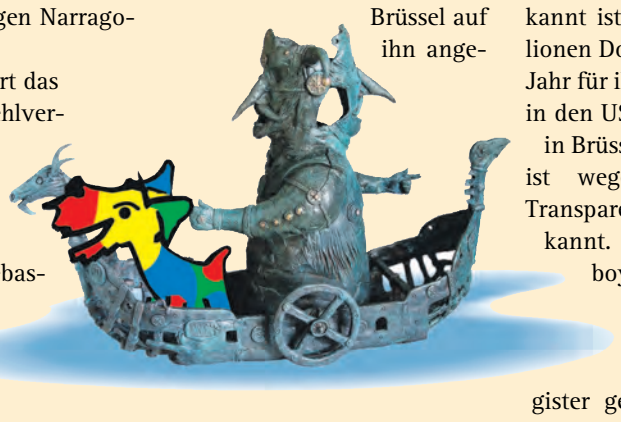
Singen (swb). Heinz Haller stammt aus einer Arbeiterfamilie in Schwenningen und erzählt am Samstag, 15. März, um 15 Uhr im Arbeitslosenzentrum der AWO in Singen aus seinem Leben. Froh darüber, den Krieg unbeschadet überlebt zu haben, kam er vom Christlichen Verein junger Männer zur Freien Deutschen Jugend. Die Reihe »Ein roter Großvater erzählt« bietet die Möglichkeit, direkt mit Zeitzeugen zu reden.

Mehr darüber unter www.wochenblatt.net/heute

Bilder von den letzten Fastnachtsumzügen in Thayngen (Samstag) und Büsingen (Sonntag) gibt es gleich nach dem Umzugsende bei Wochenblatt-online.

Narrenschiff Rente steuert voll auf Riff

Hallo und guten Tag, Ihr bunter Hund ist wieder da. Die närrischen Tage sind vorbei und Ihr, mein, unser WOCHENBLATT hat zum Politischen Aschermittwoch in die Scheffelhalle geladen. Doch Narren gab es wohl zu allen Zeiten. Weshalb hätte Sebastian Brant (1457 – 1521) sonst das Narrenschiff geschrieben, das bereits 1494 in Basel gedruckt wurde? Laut Wikipedia war es das erfolgreichste deutschsprachige Buch vor der Reformation. Das Buch beschreibt die Laster von 100 Narren auf einem Schiff mit Kurs gen Narragonien; der Verfasser schildert das menschliche Fehlverhalten und hält der Welt den Spiegel vor. Die Weitsicht des Sebastian Brant ist beeindruckend. Aus meiner unmaßgeblichen Sicht auf vier Pfoten ist das Narrenschiff auch heute noch ganzjährig unterwegs. Diesen Eindruck habe ich zumindest nach einigen Nachrichten aus den letzten Tagen und Wochen gewonnen. Wie ist es z. B. zu erklären, dass ein EU-Kommissar sich jetzt auch noch in die deutsche Rentenpolitik einmischen will? Der EU-Kommissar für Wirtschaft und Währung erwägt wegen der Rente mit 63 ein Verfahren gegen Deutschland! Was macht Olli Rehn mit Ländern in denen das Rentenalter unter 63 liegt? Herr Rehn ist seit 2004 Mitglied der Kommission und wurde 2010 auf seinen jetzigen Posten berufen. Wohlgemerkt berufen und nicht gewählt! Wer sind die Drahtzieher hinter Olli Rehn? Welche Interessenverbände haben ihre Lobbyisten in Brüssel auf ihn angesetzt? Kommen die am Ende aus dem deutschen Lager der Hardliner gegen die Rente mit 63 (nach 45 Versicherungsjahren)? Diese Fragen brennen mir unter den Pfoten seit ich den Bericht des Schwäbischen Tagblatts vom 06.11. 2013 gelesen habe. »Auf den Spuren der Einflüsterer – Unterwegs in Brüssels EU-Viertel, dem zweitgrößten Lobbyisten-Zentrum der Welt«, so titelte das Tagblatt. Weiter war da zu lesen: »Sie nehmen Einfluss – wie viel weiß niemand, denn sie agieren meist im Dunkeln. Zwischen 20.000 und 30.000 Lobbyisten tummeln sich in Brüssel. Aktivisten fordern ein verpflichtendes Transparenzregister«. In den USA gibt es wohl ein solches Register. Wie sonst ist zu erklären, dass der Verdienst der US-Firma Covington and Burling durch Lobbying bekannt ist? Schlappe 8,7 Millionen Dollar hat sie in einem Jahr für ihre Schlepperdienste in den USA kassiert. Wie viel in Brüssel abgesahnt wurde, ist wegen der fehlenden Transparenz – Pflicht unbekannt. Interessanterweise boykottieren die im EU-Viertel ansässigen Kanzleien das Transparenz – Register geschlossen. Weshalb wohl? Was haben sie zu verbergen? »Klabautermann führt das Narrenschiff – Volle Fahrt voraus und Kurs aufs Riff«, diesem Text von Reinhard Mey ist nichts hinzuzufügen. In diesem Sinn bis zum nächsten Mal, Ihr bunter Hund.



SO ERREICHT MAN DEN BUNTEN HUND:
PER FAX: (07731)8800-8333, E-MAIL: (KNOCHEN@WOCHENBLATT.NET)
ODER IM WOCHENBLATT ABGEBEN